

മലയാളം

വിരുദ്ധവിക

27th Kumbham
1110.]

11th March
1935.



മിസ് സർജൻ ഓക്റ്റാർ — സിനിമാലോകത്തിലെ ഒരു നൂതന വിജയം.

VOL. VII.

No. 27

Price As. 2.

വില 2 രൂ.

ഗ്രോമവല്ലാസം ബുക്ക്‌ലൈഭറ്റ്-കെട്ടിപ്പം

ബ്രാഹ്മകർ—തിരഞ്ഞെടുത്തവർ, അവളുടെ, എവണാക്കി.

ഉച്ചനിഷ്ഠ കൾ.

ഖണ്ഡാഖ്യാപനിഷത്ത്

ക്ഷേണാഖ്യാപനിഷത്ത്

കാംക്രോപനിഷത്ത്

പ്രശ്നാപനിഷത്ത്

മഥ്യകോപനിഷത്ത്

മാഖ്യകോപനിഷത്ത്

തൈത്രാധ്യാപനിഷത്ത്

ദൈത്യരാധ്യാപനിഷത്ത്

മാര്ഗ്ഗാധ്യാപനിഷത്ത്

ക. സ. സ.

0 10 0 നാരായണിയം ഭാഷാവ്യവ്യാനസമിതം

0 6 0 നാരായണിയം പാകരിഡബുക്ക്

1 2 0 സംക്ഷിപ്പിലാരതം

0 12 0 ദേവിമാഹാത്മ്യസംഗ്രഹം സവ്യാവ്യാനം

0 12 0 ത്രിത്വഗ്രിത.

1 8 0 സ്നേഹത്രാകരം വ്യാവ്യാനസമിതം.

1 4 0 സൈംഗംഗ്രഹമരി.

0 10 0 ത്രീക്രൂജ്ജലീലകൾ.

5 0 0 സംഗ്രീതസ്നേഹാത്മതരംഗിണി

5 0 0 ത്രീവിജ്ഞംഗാലികേരണാതവള്ളനസ്നേഹാത്മ

സ്നേഹത്രാകരം.

ക. സ. സ.

0 12 0

0 4 0

0 8 0

0 2 0

0 4 0

1 0 0

0 6 0

0 2 0

0 2 0

0 8 0

ഇതിചാണംപുരാണാദി.

അല്പാത്മരാമാധാനം (സവ്യാവ്യാനം)

ക. സ. സ.

1 8 0 നാരായണപിളിത്ത്

1 8 0 ത്രിഖ്യാമ പി. കെ നാരായണപിളിത്ത്

0 6 0 യുട അവതാരിക്കേണ്ടകുടിയത്ത്

0 8 0 111-ആട്ടക്കമ്പകൾ സാധാരണബാധിക്കുന്നു.

ഗ്രീമഹാഭാരതം (കിളിപ്പാട്ട്)

3 8 0 തോൽ, കാലിക്കോ.

ഗ്രീമഹാഭാവതം (കിളിപ്പാട്ട്)

2 8 0 60-ത്രാക്കുടക്കമ്പകൾ സാധാരണ

ടി (കൃക്കടലാണിൽ,

3 0 0 തോൽബൈയൻ്റു

ടി മെനിക്കടലാണിൽ (തോൽബൈയൻ്റു)

0 12 0 ശ്രീകൃഷ്ണപാട്ടകൾ.

നൂറ്റിംബാസരംഗാധാനം (ഭാഷാഗഭ്യം)

1 4 0 ശ്രീകൃഷ്ണപാടിതം മൺിപ്രവാളം(സവ്യാവ്യാനം)

നൂറ്റിംബാധാനം

0 8 0 മേഘാദ്രുതം വണ്ണകാവ്യം.

അണാനവാസിജ്ഞം (കിളിപ്പാട്ട്)

2 0 0 അഭിജ്ഞാനാഖാനളിം സവ്യാവ്യാനം.

ഗ്രീമഹാഭീജാഗവതം(സംഖ്യാഗഭ്യഗമ്മം)

1 8 0 ത്രംഗുംഗരി വ്യാവ്യാനസമിതം

ക്രൂഷ്ണരാമാധാനം (ഉത്തരകാണ്യം)

0 12 0 വടക്കണ്ഠപാട്ടകൾ.

രംഗമാംഗദചരിതം.

0 4 0 ഏഴുത്തുകൾ.

കിരാതാജ്ഞനിയം കിളിപ്പാട്ട്.

0 4 0 പദ്മത്തിജ്ഞം.

സാമ്പന്നാശപാലതി.

0 2 0 വേദത്തവിജ്ഞാ

മരിയുദ്ധത്തുറിതി.

0 3 0 വ്യാസഭാരതം (ഗഭ്യം)

വേദാഗ്രാഹിപദ്ധതി.

0 12 0 വിജ്ഞാനജജിനി (പരിജ്ഞരിച്ഛപതിപ്പ്)

ഗ്രീമദ് ഭഗവദ്ദശിത

0 8 0 പ്രഖ്യാനസവാലി വ്യാവ്യാനസമിതം

സപാമി രാമതിത്തിൻ (നോം ഭാഗം)

0 12 0 ഗഭ്യരാജാവലി.

സപാമി രാമതിത്തിൻ (രാം-ഭാഗാഭികൾ)

0 4 0 ഗഭ്യമുക്താവലി.

സപാമി റിവേകാന്താന്തിൻ 1004 ഉപദേശ

0 10 0 ഉപന്യാസമാല നോം ഭാഗം.

ഒറ്റം അമ്യവാ അഭ്യാത്മചിന്താമണി

0 12 0 രണ്ടാം ഭാഗം.

ജീവോൽപത്രിചിന്താമണി

0 2 0 ക്രൂഷ്ണപാട്ടം സവ്യാവ്യാനം

സാരഭയിത

0 1 0 ക്രില കവിതാപ്രതിയപനികൾ

പുന്നജ്ഞമന്തിലാന്തം

0 4 0 പ്രഖ്യമാലം.

മോക്ഷപ്രശ്നപരിമംഗം അമ്യവാ

0 6 0 പ്രസംഗതരംഗിണി രണ്ടാം ഭാഗം

ഭിവ്യരഹസ്യപ്രകാരിക

1 4 0 ശ്രീകൃഷ്ണക്രമാശവള്ളന

ഭിവ്യരഹസ്യപ്രകാരിക രണ്ടാം ഭാഗം

0 12 0 ശ്രീപത്മനാഭാശവള്ളന

ഹംഗ്യാഹാലുക്കിപ്പിക

0 8 0 ശ്രീപത്മനാഭാശവള്ളന.

കേരളാഹാരനാഡിപരിക്ഷ അമ്യവാ

0 4 0 ലാരതീയമരതികൾ.

ക്ഷേത്രപ്രശ്നാശാഖ

0 4 0 പുഞ്ചമാല.

എക്കാലമിമാത്രമും

0 4 0 സീതാഭേദി

മലയാളരാജ്യം

വാത്രവാരിക്ക്.

ചുമുകം റ

ഫ്രെഡ് കുംഡൻ റൈറ്റ്

തിക്കലാഴ്സ്

ലക്ഷ്മണ റബ്ര

ഡിംഗേറ്റ്



ധിംഗേറ്റാർവ്വാ അന്റ്രോലിയാസിലെ “കാടൻ പട്ടി” എ അവിടെയുള്ളവർ കൈ പരമ്പരാവായി ശണ്ടിച്ചു വരുന്നു. അട്ടകളുടെനേന്നയല്ല ചെറിയ മാട്ടകളുടെയും കാലനാശം ഈവൻ. അതുകൊണ്ട് ഈ വനനു മനഷ്യരുടെ കരുതിൽ കിട്ടിയാൽ ജീവനോട്ടക്കടി വിട്ടയ്ക്കുന്നമല്ല

N. I. A.

അ താന്ത്രികപഠണം

എസു°. രജരവാള്ളുക് ബി, എ ബി. എൽ.

ദ്വാരം തൊവ് “ എന്നുണ്ടെന്നു സി
മത്തിക്കവുന്നു തൊൻ ഒരുപട്ടന്ത്രം ”.
അതു പ്രായം സമ്പസ്തമായ ഒരു സം
ഗതിയാണെല്ലാ. എൻ്റോ വിവക്ഷിത,
അരുതൊവിനെപ്പറ്റി പൊതന മഹാഷ്ഠിമാർ
അവയുടെ ദിവ്യദിഷ്ടിക്കൊണ്ടു കണ്ടു രേഖ
പ്പെട്ടതിയിട്ടുള്ള വിലും കാഞ്ഞംപരം എടുത്ത
പ്രസ്താവിക്കണമെന്നുണ്ട്.

அனுமதாவினை வல உபரிசு அதக்கும் பலத்தேவாந் உபமிகளை. அது வள்ளுக்களிலே ஸும் முறைக்கூடியது என்று என்று கொப்பிச் சிறித் தெளிவில் கண்ணால் என்றுமாவு ஏற்குமாகன் புதுப்புக்கத்தில் என்றுமாவு விவரமுடைக்கிறோம் (ஏதென்று என்ற வாய்க் கீழ்க்கண்ண் பரவதற்கிணங்கன். “மொஸ்டிப்பாத்தூபாவகாபா ஸ் டூலிங்கள் ஸம்முலை” என்ற முனைக்கத்தில் அனுமதாவு என்றுமாறுக்கிறோம் (ஏதென்று என்ற வாய்க் கீழ்க்கண்ண் பரவதற்கிணங்கன். “மொஸ்டிப்பாத்தூபாவகாபா ஸ் டூலிங்கள் ஸம்முலை” என்ற முனைக்கத்தில் அனுமதாவு என்றுமாறுக்கிறோம் (ஏதென்று என்ற வாய்க் கீழ்க்கண்ண் பரவதற்கிணங்கன். “அனுமதாவு” என்றும் (பெறவிருமே ஒத்தினது) “அறாமாறு” என்றும் (ஞாத கூவின்றி முடியைந்திட்டு) “வாலாபுரம் ஹரஸு சுரயாக்லிதஸுவ ளாரோஜிவஸ் ஸவிஜேஸ்டயை” என்றும் (தானாரிஷ்வர ஸார் என்றாலிகி கிரியிடு அதில் கைகிடைத்து விடேந் என்றாலிகிரியாலுள்ளக்கா கிரினோட் ஸமமங்கீ ஜிவன் அமைவா அதுமாவு என்ற அரியுக) மூன்தரத்தில் பேர்தாஸப்தரைப்புச்சித்தில் வண்டிதமானோ. மாரோஹூப்பிச்சித்திலே வண்டிநல்லப்புகாரமானோ” “பூசு ம அதுமா/ ஸ்தந்திரத்தை/ ஸ்திரை பூர்வேந்து, யவு பொ, ஸங்பாபொ, ஸுமாகாபொ, ஸுமாகதனையுலாபொ பூசு ம அதுமா/ ஸ்தந்து யே ஜூயான் பூமிவும் ஜூயானத்திக்கூடி, ஜூயான்திவோ, ஜூட்டானேஞ்சு லோகேஷு” [பூசயத்தில்து எடுத்தில்லை அதுமாவு என்று என்று எவ்வளவும் கட்டுக்கொண்டு சாம்பைரியையும்கார்ப செய்தானோ]. பூசமலாரன்சுகோட்டு நிச்சித்தில் ஜகக்மஹா-ஜென் யாஜன வஞ்சுமூன்தமைத் த அதுமாவினை கூரி கை ஸவுமாதுமானோ”.

ജനകൻ - ഈ ആരത്മാവിണ്ണൻ പ്രകാശം എവിടെനിന്നാണ്?

യാജ്ഞവർക്കുന്ന് — സൗഖ്യനിൽനിന്നും.

ജന—സ്വർഗ്ഗിന് നശിക്കുമ്പോൾ അതുമാവു നശിക്കുമോ?

യാജകര—ഇല്ല, അന്തേപ്പറ്റം ആത്മാവി
ന ചാരനിൽനിന്ന് തേജസ്സ് ലഭിക്കുന്നു.

...

ജന—ചട്ടുമുതലായവ എഴിച്ചാൽപ്പെ നേരം ആത്മാവു ഉണ്ടായിരിക്കുമോ?

യാജക ഉദ്യോഗം വൃദ്ധയത്തിൽ ചാരം
പ്രാണിക്കുടിവെള്ള മുട്ടയിലെ മുഴ അത്തമാവു് അ
ന്തർജ്ജേഖ്യം തിരുസ്സം വിജ്ഞാനമയവുമാണ്

இற ஸ்வாத்திரின் சு. அதற்கு
வு ஸ்வயங்ஜோதி ஸ்வாத்திரினாயகனா
அதற்குமாவட்ட பதிகார கலகரி உள்ள
ன முகம் கோட்டுப்பாய்த்தில் காலனா. அதை
அத ஜோதிர்விட்சுவாஸ்". ஒது வசு
திரின்ற காலியிற்கிண அரசாணம்
(Spokes) ஏனொலை அது விட்சுவிதை
கிண பதிகார கிரங்காரி டுரெஸ்டி

“என் குறைபாட்டு பிரச் சோஷனம் திறக் குறுக்கால வழி ஆரிகளை: —
“என் பூங்களைத், பூங்கால் தேவையை ஜோதிர்வாய் மூழிவிழு யை கோர்கள் அனாப்பின்ம் தபோமருதைக் கல்லோகாலோகேஷ் வ நாம வ”

[அறுமையு பூங்களை ஸ்திதி. பூ
ஸ்ந க்கிள் குல, அறுகாலம், வாயு, அர
ஸி, வெதில், இலி, இடு யணம், மன்று,
ஏந்து ஹவங்காலை அந்தத்தினின
வீஞ்சுவும் தபைஸும் மறுசெல்லும் கழ்வு
லோகங்களும் லோகங்களில் நாமவும்
உள்ளது.]

ଦୁଇକ୍ଷିତ ଉଲ୍ଲବ୍ଧିକାରୀଙ୍କ ଭାଗଜେହାତିନା
ନା କାରୁତମାହି ର ଶୁଭମାଣୀଯଙ୍କୋଳେ ଏ
ପ୍ରତାଙ୍କ ଚାନ୍ଦିତ ଶକତିଯୁଗାଳନାଵିଜାନ.
ହରୁକେବାଣଟିରକାନ୍ଦାଳ ପ୍ରତିବ୍ୟାତମା
ଯୁଂ ଜୀବାତମାହୁଠ କାନ୍ଦାଳନାବ୍ୟାଜନ ଉପ
ନିଷ୍ଠାରୁକହିର ପ୍ରତିପାଦିକର୍ମପ୍ରତିକ୍ରିତ୍ୱ
ର କି ତୁରାନ କଟତିକାନକରୁତିତ ବାଯ
ଯୁଂ ଆଗରିକଷତିଲେ ବାଯୁଠୁଂ କାନ୍ଦା
ନାଯାକିରିକାନାତୁପୋଳେଯାଳ ଶରୀର
ନମମାଯ ଜୀବାତମାହୁଠ ପ୍ରତିବ୍ୟାନମାତ୍ର
ପରମାତମାହୁଠ ଅନ୍ତିନାମାଯିରିକାନାତ୍ର

ആരത്താവിന് ജാഗ്രത, സ്വർണ്ണം, സുഷ്ഠു
പി എന്ന മുന്നവസ്ഥകൾ ഉണ്ട്. ഈ കാ
രോ അവസ്ഥയിലും ആരത്താവ് ശ്രീരാത്തി
ൻറെ കാരാഭാഗത്തു സ്ഥിതിചെയ്യുന്നു.
ജാഗ്രതബന്ധങ്ങൾ ആരത്താവിൻറെസ്ഥിതി
ട്രേമ്പാത്തിലും, സപ്രസ്താവനയിൽ ഏദെ
ത്തിലും സുഷ്ഠുപ്രവസ്ഥയിൽ ഏദെങ്കിൽ
ഡാഹതിലും ആണ്. ഈ അവസ്ഥക
ഡാക്ക യടാക്കംവും വിശ്വം, തെജസ്സം,
പ്രാജ്ഞതാ എന്നും കാമാദിരം ക്ലീക്കപ്പെട്ടി
ട്ടണ്ട്. പ്രാജ്ഞാവാസമയിൽ ആരത്താവ്
ഏദെത്തിലെ പാശപ്രാണാശ്വിനും മയി
ത്തു സ്ഥിതിചെയ്യുന്ന എന്നും തെജസ്സാവ
ഡാക്ക പാശപ്രാണാശ്വിനും ബഹിർഭാ
ഗത്തു ഗാധിതിചെയ്യുന്ന എന്നമുള്ള വ്യത്യാ
സംകാശംക

அறுதமாவு⁵ அன்னியில் உபமானங்களை
ய அபாரிஸ்⁶ பழுவியல் அறுதமு முதலு
யவரென்று சுடு மாண்புவதற்குக்கூட கீழ் தீ
ஸ்ரேமோ ஸாக்ரேபமோ அறுவைகள் அறுகங் வி
ஷார் கந்து⁷. அவைகளையிடுவதை
ய ஸகலக்கும் அறுதமாவில்லை ஸாக்ஷாத்
க வாரம் உள்ளாயிக்குவேனே. அறுதமாவில்லை
நிமிடி ஹவலோகத்தில் பறவோகத்தி
கூ மயுராத்தி ஸ்ட்ரூலோகத்திலுக்கன்.
அவிடெனின் அது மருவுள்ளுக்கண்ணி
லு வூபிக்கையும் வூபாரிக்கையும் வெறுகன்
ஹ பறமாத்துத்தில் புமான் ஸ்ரூவார
ஸ்ரூகோபனிப்பத்திலே ஹ அமரா
கூ⁸:

“തന്യ വാ ഏതന്യ പരിഷസ്യ ദേ
എവസ്ഥാനെ ഭവത ഇംഗ്ലീഷ് പരലോക
സ്ഥാനംവ സന്ന്യം തുതിയം സപ്പള
സ്ഥാനഃ. തന്മീൻ സന്ന്യം സ്ഥാനെ തി
ജ്ഞനേതര ഉദേ സ്ഥാന പര്യതീരം വ പ
രലോകസ്ഥാന ച.”

கூலை அதித்து (அறுதமாவிற்) ஸவ்வும் புதியிழுதமாள். அது ஸவ்வும் அரியுள், ஸவ்வும் செழுள் ‘தொன் செழுள், உண்ண ஸுவியாள்’, ஜேவியாள்’, கரக்கீர்க்காள்’, கரக்கால்முடவாள், செக்கீட்காள்’, கேட்கால் ட்ரயால் வழுதவாள்’, மலினதவாள்’, தடிசூவாள்’ எனிபுகாலமுத்து ஸகலஸங்கதிக்குழம் அறுதமாவிற் அரிய ஷ்டி. பூவ்ளூம் வெதுதொகூள். அறுதமாவ் டாதித் திருமிக்கவோர் கெதிபுர ஸ்ரூப் யந்மத்திற் புவன்திக்கன். அது போல்லும்புவாதாள். அறுதமாவ் டாதி திருமிக்கவோர் நிதாலஸுமதியாயி ரிக்கன் கக்கிள்ளூம் துஜுபுஸ்ரமாள். அறுதமாவ் டாதித் திருமிக்கவோர் நிதாகோபமதியாகன். ஏகநாட்டுத்தூர் நீலநிம்மாள்’ அறுதமாவ் டாதித் திருமிக்கவோர் பாட்கர்மமுல்லாமதியாயிலுபிக்கன். பஶுவிமலூம் ஸம்ரத்கவுஸ்மாள்’. அறுதமாவ் டாதித் திருமிக்கவோர் குபாவிதோப்பத்திற் வூப்பிக்கன். வாய்வுமலூம் மாளிகுவாஸ்மாள்’. அறுதமாவ் டாதித் திருமிக்கவோர் நமகவாலந் வெறாறுமதியாகன். உடன்றூர் பிதமாள்’. அறுதமாவ் டாதித் திருமிக்கவோர் ஸுவழும் ராமதியாகன். இயலாந்தூர் கவையி துபவுஸ்மாள்’. அறுதமாவ் டாதித் திருமிக்கவோர் நாளால்குபாமதியாகன். அறுதமாவ் ஸப்யிக்குதிற் திருமிக்கவோர் வாதப்பித்தக்டமாவுயாயி புகோப கெரம் உள்ளாகன். அறுதமாவ் மயதித் துவிதிரெழுவோர் ஸவ்வும் அரியுள், அறுத்துள், பாஞ்சுள், அறுத்திமகன்.”

ହେଲ୍‌ପ୍ରାଣ ଉଚ୍ଚଯୁତମାଯ ଡାଗଣିକ ଏବଂ
ତମାଵ ରେବାବଲ୍ୟଙ୍କ ଚେତ୍ୟନାବେଳୀ ପାଠ
ଶତିକ୍ରମିତ୍ତ୍ୟାଦ୍ଯୋ ଅରୁତମାଵାଳି ଦ୍ୱାରାରେବା
ବଲ ଜେଠି ଉତ୍ତିତାଚିହ୍ୟାନବିଦ୍ୟପକିଷ
ତତିକ କାଳାନୀ. ହୃଦୟପତନାଳେଠି
ଭଲଭଲାର୍ଯ୍ୟାନୀ ଆକରେତେକଳ କଟାଯାଇଛୁ
ବିଶେଷିଲ୍ୟାମାଣର ଅରୁତମାଵ ହୁକ୍କାନେ ଯ
ଦ୍ୱାରିକଣାରୁ ? ହୃଦୟରେ ଯାନବିଦ୍ୟ
ପକିଷତତିକ ହିଲୁ ଜାରି ବାହ୍ୟିତିରି
କଣା : -

“അംഗുഖവത്തു രേഖപ്പത്തം
 പാതിംശയ് കേസരാന്തിതം
 തസ്യ മധ്യ സമിതോഭാര-
 ത്വാമധ്യഗതഃ ശ്രീ
 ശരിമധ്യഗതോ വഹി-
 ധിക്കിമധ്യഗതാ പ്രഭ
 പ്രഭാമധ്യഗതം പിഠം
 നാനാരത്നപ്രവേജ്ഞിതം.
 തസ്യമധ്യഗതം ദേവം
 വാസുദേവം നിരഞ്ജനം...”

വിശ്വാസം അയ്യ്.

(ගේ. ගාරංඩා .)

(କେମିକି)

(ബി) കമായിങ്ങനെക്കിലാക്കളുകാലത്തോന്നാ-
രായിരംപാൾക്കുവികളുള്ളാരുവിപബ്ലിയിൽ
പാടമായിക്കൊണ്ടു ഭേദി! നിന്നെല്ലക്കിക-
ഡാവനാവിലോലമാം ഭാവമായും രിയൈല്യൂം
കോകിലസ്വിയോടു താരകാഹണ്ടോടും
ഭോഗിച്ചു പലനാറിന്മാ പാളുനിശ്ചൂനാകിലും
ശേഷിയിച്ചെടുന്നിക്കേതും കാവുംവരുതു! ദിവ്യ-
ഡാഷ്ടിയിൽനിന്നുക്കായി മംഗളംപാടിട്ടുവാൻ.

• அவைக்கு கண்ணாடியிலோமானதில்வாணாகி
அவ்வளைங்கு முறையைதேஜாமய்
மாலேயமங்கானில் ஸாதப்பாஸ்ரேஷ்டா-
லாலாவஷ்டகித மோகநஸ்வா' யாய்
வாகரிசெந்தமினி கல்யாணமங்குமாலு-
மாற்றாகோப்பு கெக்கத்துச்சூதிய்கீடு
ஏழாதாகலோகாதித காடுகப்புதிக்குதித்
ஊதவேட்டுவானினிர்க்கி விழோங்விகே!
வொனிலும்வலாமகபாலி கர்மதவலஞ்ச-
மங்குலாவரையெதிலும்மாறம்
மின் காலவசிய ராமலேவத்தின்புதி-
விஂவுமென்றை தொன் நிதியும் கண்டின.
அமங்குலமிதிதா தாவகப்புமாவேய-
ஷுமங்குமிடுகித மாகயழப்பி ஆங்.
ஏது சாதிதேவியம் காஷ்டுகினாலுவானி-
கெங்குகிளப்போ காஷ்டு! கிஸ்துயன் தவாங்கு

ഭ്രവിനെവിശ്വാസനോരോമനപ്രഭാതംതൊ-
ക്കിവെറുത്തുഹാരക സൗദാസ്തിതാവയി
കേവലമസ്തുത സ്പർശലാലുപാക്കിന-
മീവിധമന്നനേതുഗ്രഹാവസ്പദ്ധപിണി!
എത്യേമഹാകവിക്കോകിലം വിശ്രേഷാത്തര-
നിസ്തുല വീതാജ്ഞപിയച്ചിച്ച നിംഫാത്തിൽ
നാണമായിട്ടനെന്നിക്കെന്നുടെ ഒരുംപൊട്ട-
വിണ്ടതനപചസ്പരം കാഴ്ചവച്ചാരായിപ്പൂണ്.

ந லடிக்கிலூங்கிரத்தாரக்குத்தளம்
நான்னமலையீராம வீரமாபுகாரத்திற்
தொனோக்கரி ராசித் வேச்சிவாஸ்மாதாபோக-
மாகுலக்குலாசிதமாகமென் ஸாமிப்புறதால்
வேகிலும்புஶ்ரமாம தாவகஸானிலஸ்ரத்தி-
லெல்கரங்படியூங்க நிள்கசித் தும விச்சுவாஸ்
அதக்கஸமுத்துத்தினாசத்திற்கிணங்குண்டு-
யான்னாதாங்வாரி நிள்குவிலப்புக்கி வாஸ்,
கேவலமொத்திலாஹாநமாயுங்கான்
கோமநூஸ்ப்புஞ்சாச ஸக்ஷியாத் வாங்குவான்

“പാലായകളിൽനിന്നും തൊട്ടിലിൽക്കിടന്നാറി
നിൽമുവമാലുമായിട്ടുംകൂടാം ഒൻപിള്ളതാൻ
അനുവദത്താട്ടാരംളിച്ചുവരുമ്പോൾ പൂരാജ്ഞാമം
എന്നിനിക്കണബോ പരിപൂർണ്ണമായ് തിന്റെടുന്നു.

പുരാതനമാര്ത്തിയത്രെ ‘സപാജ്’.

മുക്കിടാവയം കെ. എൻ. വാലകുമ്പിള്ള ബി. എ.

ଓଡ଼ିଆ ଲେଖକ ପରିଚୟ

“Journal of Royal Institute of International Affairs” എന്ന മാസികയിൽ Stanly Reeds ഇന്ത്യയെപ്പറ്റി ഒരു ലേവ് കൂടുതിയിക്കുന്ന ഇൻഡ്രയർ തു പ്രജാ യത്തരണമുണ്ടാക്കുവരുന്ന വലിയ വിഷ മഹാബന്ധമുണ്ടാക്കുവരുന്ന മരം അലോഹം ദിന്മദ്ദിശ എം ചെയ്യുന്ന ആ പ്രവാനത്തിൽ എത്താണ്ടി അങ്ങൻ ഉപന്യസിച്ചുകൊണ്ടു.

“ହୁଣ କାରଣଙ୍କରୀତିରେ କାମାଯ ମରଦାନକାରଣୀ ହୁଣ୍ୟୁତ୍ୟିଲେ
ରାଜ୍ୟେ ଦୀର୍ଘବର୍ଷାରୀକାହିଁତିରେ ପ୍ରତିଷ୍ଠାତ୍ରକା
ଶକ୍ତିକାରୀ ଭାବରେ ଉପର୍ଯ୍ୟାଳରେ
ପାରିବୁଥିଲାଗଲା”。 ଆଜକିଯତରଙ୍ଗରେ କାମାଯ
ଦିଶ୍ଚ ପାଲାଯି ବଜାର ସଂସାରିକଣଗଲାଏଁ。
ପରେହି ମହିଵରଙ୍କ ପ୍ରଜାଯତରଙ୍ଗରରେ,
ସେପାର୍ଶ୍ଵାଳରେ ସାର୍ଥକାରୀ କୁଟିଯାଗା
ଛିଲିକଣାତ୍ର” ହରି ଖାତ୍ରମହିତିକେନ୍ଦ୍ର
ଜାଲିପ୍ରାୟା ମାତ୍ରମ୍ଭୁତ୍ତି ହୁଣ୍ୟୁତ୍ୟିକାରେ
ପୋତୁରେ ବୟନ୍ତି ତରିଲିଲାରେ, ଭାବରୀତିର
ହିଚ୍ଛ କକ୍ଷଶମାଯ ଦେଖିଲାରେ ସାର୍ଥକାରୀ
ମଧ୍ୟାତେ ମରଦାନକାରଣଯୁଦ୍ଧ ପରିଚିତମା
ଯିବୁନୀକ୍ଷିତିରେ, ହୁଣ ହୁଣ୍ୟୁତ୍ୟିକାରୀକାରେ
ଅନ୍ତରୀକ୍ଷରେ ଲାଭିକଣାତିଥି ଆପର ନ
ଦିଯୁନ୍ତ ବରାଯିରିକାରମନାମାଗଲା”。

സുചിപ്പിക്കുന്നു. അത് മനസ്സം വാസ്തവിക
ൽ ആര്യമാവും ആണോ”.

அறுதமூவிள்ளு ஸாக்ஷாத்காரன்திடம்
வெரைவெமாற்றமேயுடை. அாது யோசாத்து
ஸமாளை. எழுநூல் மந்திரம் எழுகாரு
மாகவினிடதற்குவான் அஞ்சிலுமிழிடுத் தெரு
பாகி அறுதமஜூதிமூலிள்ளு பத்தெங் பிடி
லப்பூர் உள்ளக்கம். அாத்தூரம் காளூரை
காபு லோகவும் அாதிலெ ஜிவிகதீம் ஹஸ்த
ஸ்ரூபாண்ணிடுத்திவரைக்காரம் பதிகா
யிடம் மடக்ட தேஜோமயசுல்லாயிரிக்கண்.
அஸ்வெந்நதீ ட்டங்கை:கொள்கு லக்ஷ்மீ
அறுநடாங்குதி வாஹாமஸோ சாமங்கனம்
ஷுரவங்கமண்டலிலெ ஸாயநாயுக்கெயும் ட
ஸ்ராதிரேக்கத்திள்ளிடம் மலமங்கிடுகளுக்க
ன அாதிரம் ட்டங்கை ஸங்ஸாரபீமகரம்
சு வெரைநூல்திடம் புதுதுஷ்யமாளை”.

രാഘവത്തിന്റെ അടിസ്ഥാനം “ധർമ്മ”മായിരുന്നു. രാജാക്കമ്പാർ ദിച്ചുരുന്ന സമാജത്തിൽപ്പോലും ജനകീയസ്ഥാപനങ്ങൾ വിശ്വാസിച്ചാണ് വിരുദ്ധനാണി.

പ്രതിജ്ഞാനാധിക്രമസ്തപ
 മനസാക്ഷമണ്ണഗിരാ
 പാലയിഷ്ട്രാമൃഹം ശേമം
 ബുദ്ധമഹത്യവ ചാസത്തു⁹
 എന്ന്¹⁰ രാജാക്കണ്ണക്ക്¹¹ പ്രതിജ്ഞയെച്ച
 യോജിക്കി. ഇന്നു.

വരുത്തുമാദിനോടൊപ്പി
 ക്ഷമതിയേ ഭാഗമാപദി
 പ്രജാരക്ഷണപരം യക്ത്യാ
 കിൽവിഷായപ്രതിക്രിയയേ
 നിധിനാളുള്ളരണാനാം
 ധാരുനാംമുച്ച ക്ഷമാ
 അർഥാലുഹാരക്ഷണാലുഹാ
 ദ്രുമേരിപ്പരിഹിസ.

എന്ന ദ്രോക്കണ്ഠം രാജാവിശൻറെ സ്ഥാനമെന്തെന്നു സ്വീക്ഷിക്കാതെ വിശദികരിക്കുന്നു. അതുകൊണ്ട് ഒരു പ്രാഥമ്യം പായ്യുന്ന രാജു അഭിലേപ്പോലെയുള്ള സേപ്പു പ്രസ്തുതപരമോ, അതിനെ പറിഞ്ഞാണോന്തു പ്രമാണമോ ഉണ്ടായിട്ടില്ലതെന്നു. ഒരു പത്രികയിൽ നാ മദ്യയത്തിൽ ഒരു രാജാവിശൻറെ സേപ്പു പ്രാഥമ്യം നടത്താൻ സാധിച്ചിട്ടില്ലെന്നും ശ്വാസം Divine Right of Kings എന്നും മറ്റു മിഞ്ചി പ്രമാണങ്ങൾ കേവലം അഭിജ്ഞാതമായിരുന്നുവെന്നും പ്രസ്താവ്യമാണ്. മിഞ്ചി രാജാക്കന്നാർ പ്രജകളെ രജിസ്ട്രിക്കേഷൻ തു സംബന്ധിച്ചുകൊണ്ടു, അപ്രകാരം താഴെടുത്ത സ്ഥാനം അന്തർഗതമാക്കിക്കൊണ്ടുവന്നു ഭരണകൂടം വളരെ പരിപൂർത്തവും വിചുലവും ശക്തവും ആയിരുന്നുവെന്നു മാത്രം മഹിഷാസുരാജു ചരിത്രത്തിനും വ്യക്തമായി ഗ്രഹിക്കാം. മുകുന്ദിനി അതിശ്രദ്ധിപ്പും തുടങ്ങി തോന്മുഖിമാംസംഗ്രഹം നൂൽക്കുന്നതിനിലെ വിവാദം മുമ്പും മാറ്റിപ്പെട്ടിരുന്നും വിവരം ആ

வாய்மை, குறைநீதியை அடிக்காட்டி, வாய்மை, வாய்மையை, தனிமுறையை வெளியிடும், வெலம் ஏனையைக் குறைப்பிட்டு வரித்து காரணமால் ஸாக்ஷிக்கிடும் அறங்கமே. என்றாலும் சூழ்நிலை ஒரு காலத்திற்கு முன்னால் குறைநீதியை அடிக்காட்டி, வாய்மையை வெளியிடும் அறங்கமே. என்றாலும் சூழ்நிலை ஒரு காலத்திற்கு முன்னால் குறைநீதியை அடிக்காட்டி, வாய்மையை வெளியிடும் அறங்கமே.

സപ്താഹത്തും കണ്ണുകേപ്പ്
അജാനാം ച റൂപ: കൃത:
മുഹമ്മദ് സപാമിശ്രപ്പണത്
എല്ലാത്തരം വീം സ്വർഗ്ഗം

എന്ന പ്രമാണമാണു നക്കതിയ്ക്കിയാം.
രാജാവു യമദ്രോതിൽ പ്രജകളുടെ വരണ്ണ
സർ മാത്രമാണെന്നും പ്രജകളെ രക്ഷിക്കു
ന്നതിനും കുലിയായിട്ടുണ്ട് അവർ കരം
കൊട്ടക്കാവേരൻം ഹതിരൽനിന്നും തെളിയി

மலையு. ஸ்ரூப்புக் கிளமலையும் கிறவியா
க்கி ஜலாஸ்யம்பரம் அரு ஜலம் விஸ்தி வ
ந்துப்பார நல்கன்னதுபோலவுள்ள ரஜா
வு அகங்கலித்தனிமாம் ராஜங்கோம் வாணி
யிக்கன்தெனும் நம்முடை கலனமிமாம்பக
மாட ஏதழிச்சுபரங்கு கீட்டு'.

அன்றையில் கடில்ளால் நூறு ரூஜாவு
என மூன்று கோடி ரூபாயிலிருந்து அதன் வ
லிய வெண்டும் முள்ளாயினாலில் ரூஜா
வினாக்களை உள்ளாக்கலாம் இப்பொதுக்காலம் ஜா
ன்ஸர்க்கரிகாரமுள்ளாயினாலிருந்து அது அதை
ஏன் மிகுந்த ஜாக்கங்களாக இருக்கிறது அது அதை
ந்திக்குறையினால் எடுக்கப்படும் அது அது
க்கூறல்லிச்சினால் ரூஜீரியவிலும்பூரூபாஸ்
அது வரை பூஜீநாராய் ரூஜாக்களுமாகான்
ஸஹாயிக்கையும் வெழியினால் இது அது
நிதித்திலே நாட்காலஜாக்கங்களுக்கு இருக்கிறது
தான் வசதிப்பிழையுத்தத்திலிருந்து மூலங்களுக்கு
பிரதிக்கமாய் காஷியால் மூடுகிறது. மூடுகிற கோ
யம்மையப்பிளினிப்பு கெள்ளுதிற்மாறுக்குத் து
ல்லாயி ஜாஸ்வையதை பாட விழுந்
ஆஜிவிக்கவான் மூன்றாதை ரேளுப்பதாக
ஈஸ்ரூ அவசிய நிஷ்புதாஸமான்.
மூத்து ரூஜாக்களுமாரையூ, ஸிரிராட விதர
ஸாங்கவுமான் வெஞ்சித்திவாளியின்துவரை
யூம் மரியும் மூன்றாட்காலஜுனாலிய வா
ஒன்வராயிக்காளானது. மிகுந்த ஜாக்க
ங்களிற் பிலர் வெடும் ஸேப்பூபுத்துக்கலூ
யிவாஸ்டிள்ளாவால். எடுக்க விரிக்கை
ஈம் அவசியத் தாங்குதலுடையில் ரூஜீம்
மாங்ஸாக்காறான் நிலகொள்ளிக்கொன்று.
கடில்லால்குடி ரூஜாவு நடக்கேள்ளுதாய
பாதைய ஶரியாயி சூளிக்கலாளிக்கொ
ரூஜீரா வரவுமூடிதமாய கூ ஸேப்
பூதேளாகும்மலையூந் ஜாஸ்வையதை ம
ந்திசூந்துகொடிவிக்கொ கூ வலிய கொம்
லையூ கெட்கில்லூந் வுக்குமாக்கொ மா
இல்லாருஜீம் யமாத்திதில் கூ பெரா-
தெரிதுக்கொ. அதித் பூநேரைக்
ஸ்பாந்தாந்தத்திலால் ராப் (Republics)
ஓபிக்கை ரூஜாரையதை பூநாலெப்பதை
ஸ்மாநமுள்ளாயினால்.

ഓരത്ത്‌വെറ്റു നടക്കപ്പു ഇന്നത്തെപ്പോൾ
ചെത്തെന്ന അംഗം ഗാമജീവിയെന്നു. കൈ
രംജുത്തിവെറ്റുയോ സാമ്രാജ്യത്ത്‌വെറ്റുയോ
നിമി”ന്നുത്തിവിളിച്ചു ആര്യൻപുടിരു
മമായിരുന്നു. സ്വപ്നംരുണ്ടു ഇന്ത്യക്കാർഷി
ബജീറുമുണ്ടാക്കുന്ന ഒരു സാധനമാണെന്നു
അവരുടെ മനസ്സിൽത്തന്നു ചെറിയ
ചെറിയ “ഡോസ്”കളായിമാത്രമേ കൊടു
ക്കാവുവെന്നും പറയുന്നരംജുത്തത്രജ്ഞനുമാർ
കൊക്കിൽ അവക്കട വൃജവൃംഘരത്തെ
യോ ഭാഗല്പുകിൽ അജ്ഞത്തെയേറ്റാ പ്രത്യേ
ക്കമായി പ്രവൃംപനംചെയ്യുന്നു. തെക്കേ
ഇൻഡ്യയിൽ വളരെ വിപുലമായ ഒരുംഗം
മാജും സഹാപിച്ചുവരാണു ചോളമാർ. അര

കേരളംതന്നെ പ്രജാപാലന്മാരുടെ വാദങ്ങൾ മനസ്സിൽനാശനമായിരുന്നു. കേരളം ഭരണസ്ഥ കുറ്റംനിന്നായി നാലു കുഴക്കണ്ണമായി പിഞ്ചി ത്രാതന്നവെന്നും ഈ സംക്ഷിപ്തമായാണ് ത്രാതന്നവെന്നും തുല്യപ്പേരും 216 വരെ കേരളം ദിക്കെപ്പേരും തീരുമാനബുദ്ധം എന്ന് സ്വന്നംവരിച്ച് വരുന്നു. ഏകിലം റിപ്പബ്ലിക്കന്റെ പാരമ്പര്യം 1743 മരണഭൂമിയിൽ നിലനിന്നും അന്നും അവസ്ഥാനമായി നാടക്കുന്നതും തും. ചേരി, പാമം, ദാം, പാഡം, നാട് എന്നാണെന്നു കുമരവുംമായി ലാഭം യുണ്ടാക്കിയ ഉദ്ദേശ്യിക്കുന്നു. ദ്രാവണസംഗതി കൊള്ളപ്പെട്ടായതുകൂടി ഉൾഗണ്ഠം, തരാക്രൂം, നാടക്കും, എന്നീ കമ്പനികളുടെ നിയന്ത്രണം ആവശ്യം, ഈ കുടക്കണ്ണമാണ് പെയ്മെന്റ് കമ്പനി വാചിക്കുകയും സ്ഥാപിക്കുകയും ചെയ്യുന്നതും. അമേരിക്കൻമെച്ചപ്പെടുത്തുന്നതുകളിലെ 'Elective republic' സ്വർച്ചമായതനെ യാണോ പെത്തുമാളിവരും തന്നെ നാമിക്കിയും.

“പെരാസിൽ തലമ്പാനന്നഗരിയിലെ സമിതിയാണ്”. ഇതിലെ അംഗങ്ങൾടു അവിടത്തെ പശ്ചാദ്യാധികാരി. ‘നഗരിയിലെ മുൻസിപ്പൽഡിറണ്ടന്റെത്തിവന്തു’ ഇംഗ്ലീഷായിരുന്നു. ആക്കിയേറുന്ന വഴിക്കുള്ളടിയാണ് പാരമുചുന്നാധികാരിയും ഇതിന്റെഞ്ചാലംഖനം. “നഗരവും” മാരപ്പുറാട്ടായാൽ ദാഡിയാണെന്നിലും മറ്റൊരു പരിത്യോഗിക്കാണുന്നതു. City fathers എന്ന പരാമർശിച്ചുംബന്നു തീരുമാണ്. പാബലിപ്പത്രനഗരാധികാരി ദിരണ്ടെത്തപ്പറി മെഹസുന്നിസു് നമുക്കു തന്നെ വിവരണം പ്രാഥീനഭാരതത്തിന്റെ

പാഠിക്കേണ്ടവർ.

ഉച്ചാരണ.

(ହିନ୍ଦୁଜୀ ରାଧାଵଳୀପିଞ୍ଜା)

(നാവാക്കൽ തീപ്പുപ്പ് ക്കെ ബി. എ, കാര്ലസ്)

രിച്ചിലക്കൂർക്കന്തളം കെട്ടിണ്ടങ്ങിനെ
കുറന്നതുകൾ തന്നെലിൽ തത്തിയുമാണ് നെ
നിടിലമതിൽവേദപ്പുണിമുത്തണിണ്ടംഗി-
നെ
തൊട്ടക്കറിയോരല്പാംപൊടിണ്ടുമാണ്ടണ്ണാ-
കളുംവിരക്കണ്ണുമിടുമാരണിനെ (ഒന്ന്)
കടമഴിക്കളായു ബാലാർത്രമായണ്ണിനെ
വിവിധതരചിന്തയാൽ വീംപ്പുവിട്ടുങ്ങിനെ
വിമലതരഹമാരമിടുകമാരണിനെ
കവിയുമൊയത്താപംസ് “പൂരികമാരണിനെ
കവിളിലോരകാർന്നിഴക്കുവീണിയുമണ്ണിനെ
അയരുട്ടമല്ലോവിരുകലന്നുങ്ങിനെ
അവരെയെയാകമട്ടിലമത്തിയുമാണ് നെ
തുടക്കവിലായുണ്ടിവുംകുറം ചിണ്ണങ്ങിനെ
എവയുടെതുവിനാൽ തുരത്തുന്നുങ്ങിനെ
അപരാതുകണ്ടാണുവന്നുതുവകാശങ്ങിനെ
അക്കമഴുവിയെറം പരിഞ്ഞുചുണ്ണിനെ
“വിഷമമലിനിനിൽക്കവാ” എന്നുപോലു-
ങ്ങിനെ
വിരുവിചവാങ്മാർപ്പോടപോരവിരുന്നുങ്ങി-

விருவிசூரனமாஸ்ட்ரேடபோன்விருள்ளனி-
கெ
வுல்லதைகியிலூரங்கிழுசமாயங்கிளிக
விருவிருவிசூரனகாக்ஷி துமகுவை
கங்கமாதாபுமெட்டந்தபோ பைகெ
கதகிறகடபுளித் திருவதைகு கண்ணி-
குறுமுபார்தகமுருவைக் கெ
வாழ்வுகளிலுமக்ஷவதைக்கிளை!!

ഒരീനമേധമിച്ചുവകമാലനിൻ
 ചൊന്തസവിലണ്ണയിച്ചുവേകാളെ വാൻ,
 ആത്മപൂജാഭ്രതനാളുകളായിതോന്ന്
 കാര്യകാത്തിജ്ഞിമക്ഷരനിതോമലേ!
 മാക്കത്തൃപ്പനിശ്ചാസനമുലമി-
 റൂമലർമാലവാടിവണ്ണാലോ?

ଲାଗିରିତିକଲେତୁଯିବିଳାହିତ
ଲାଗେସାପରିଳାତିଲୁବାମେ!
ମିଟିଯ' ପ୍ଲଟାନ୍‌ଗିତୁଯୁଂଗିଲାନ
ଶ୍ରେସ୍ତୁମାଂଦିଯୁପରିଶଳାକାଂଖ୍ଯାତ?
ଵାନ୍‌ଗିଲାଶ୍ୟାଲୋଲାବିପଣ୍ୟିକ
ତାଙ୍କେତରାତ୍ରିଯାକେତକର୍ତ୍ତାଲୋ!

എത്രസൂദരാധനയുള്ളക്കിൾ
 എങ്കിലോരാമന്നിമേടതിന്റെതാൻ
 തന്ത്രനിന്നാഗമോസവല്ലാത്മിയ-
 യാത്രാഹംകഴിച്ചുതിപ്പോമല്ല!
 ഉറുമാക്കംരണ ചാതത്തിലെല്ലൻ
 ശ്രൂജി രാത്രാനിലംപതിച്ചുകിലോ!

ഐ! മരണാധരം! നിരന്തരിന്തുരായ-
ദാമഹസിസ്യതന്നിലഭടികിലുാ;
കോമളസപ്ത്യം പ്രിംഗിട്ടാിൽ
കോമളാംഗം ദിവസത്വാൻ
നിന്നെന്നയന്നമാരംബവുംകാണായ് കിൽ
മദവാതമായ് തന്നെപിരിന്നവതാൻ
മനിശലഭങ്ങം ചരിച്ചിട്ടംസിസ്യം പുംഗാ
നിന്നെന്നയന്നംതലോടിട്ടംനിർഭരം.

മുൻസിപ്പൽ ടെന്റേച്ചറിന്” എന്ന അംഗീകാര കൗൺസിൽ

രാജ്യകാണ്ണസംഖ്യയായ സകലകാണ്ണ അളവിലും ‘ജനപദ’വും പ്രസാദങ്ങളും സംയുക്തമുണ്ടായാം നടത്തിവന്നിരുന്നു. ഇത് അവസ്ഥയെല്ലാം പരംജാനപദം എന്നും അതുകൊണ്ട് മുതൽ അറിയപ്പെട്ടിരുന്നു. രാജാവിശകാവസ്ഥാഭ്യന്തരിൽ ആപ്രകാരംസംബന്ധിച്ചുനിൽക്കുന്ന ഉള്ളാട്ടകാരണാഭ്യന്തരം.

ക്രിസ്ത്യൻ മതപാക്ഷ

କୋଡ଼ିଲ୍ଲାଙ୍କ ଯାହାରକେ ଶୁଣି ଯାଏନ୍ତିର
ଲୁ ତିରମନ୍ଦିରରେ ଶିଖ୍ୟାନ କେ. ଗିରିଜାଳ
ରୂପ ଜ୍ୟୋତିଷୀଙ୍କ ଅବଧିକଳାର ବାବ୍ୟା
ନିକଳୁଥିଲୁ ଏହିରବୁ ଉପକାରପ୍ରତିମାଯ ଏ
ର ଅଧ୍ୟାତ୍ମ ଜ୍ୟୋତିଷ ରାଗମା.

வில வு-ன மாறு. ‘குரிமவிலாஸ்’ பூஜை, கொல்லு.

സാമ്പിംഗ്വതികൾ.

ପ୍ରାଚୀ

III

കൊച്ചിമയും റിംഗ്യൂനം.

କେବୁଦ୍ଧ ପିନ୍ଧିକାକ୍ଷି' ଯିତର ଅର୍ଥକୁ
ଲାଗିଥିଲୁ, ମରିଥିଲୁ", ଆମ "ହାତିଥି ନଟଣ ଆ
ହୁ, ନିମ୍ନାନ୍ତରେ ଏହିଶରୋଫ୍ପାରୁ ବିଳାହା
ସନତରିଲେଖଣୀଯିକିମେପ୍ରତି ପାଇଲେଣେର କ
ମକ୍ର" ନେରେ ଏତିରାଯ ତା କମାଇଲେ
ନାହୋଲେ, ଗୁରୁଗ୍ୟାତ୍ମତରିଠି ପ୍ରାଵେ
ଶିକ୍ଷଣ ଏକା ମାତ୍ରମ୍ଭ ଜୀବିତରେତିର ଏହି
ଦରଂ ବୈଷ୍ଣମ ମେରିଯ ଗୁରୁଗ୍ୟାନେଜ୍ଞାଲୀ
ସମିରମାୟି ଚାଲିଛି ଏହିକାଳୀଣ କ୍ରିଏଟ
ଫ୍ଲୋରଙ୍କେନ୍. ଏ ଟଙ୍କା ବିକ୍ରିରେଇ ମହା
ରାଜତିକା "ପାରାଗୁରୁଭିକାଳ" ହୋଇଥାଏ,
ଏହି କୁଣ୍ଡଳିଯ ମର୍ଗାପନ୍ୟବନ୍ଦୀତ ସେବ
ନମ୍ବଣ୍ଡାୟିକଣ୍ଠ. ମହୁରି ପ୍ରାଯାଯ ଲାମ
ସମର ଚେତ୍ତୁତେଇଥିଲୁ. ଆତିର ଆମ୍ବା
ରୁମ ରକ୍ତ ପିନ୍ଧେକାମିଲୁ. ସୁଭାବ ତେରରେ
ଥିଲୁ. କଣ୍ଠପିନ୍ଧି କାର ବାଣିକେବାନ୍ତରେ
ତା ବେଳୁଥିଲୁ ଚେତ୍ତୁକାଂ (ଲାକିକାଳାଂ) ବି
ଶେଷାର ତା ଯମ୍ଭୟଳି କ୍ରିକେତରକା
ପାନମରାଯ ଶରୁଣ୍ଠିମରତ, ଆମଗବେ
କଲ୍ୟାନମନ୍ତିରା. ସଂଘରିକମନ୍ତିକାଂ ବ
ଲିଯ ପ୍ରାୟାଶଂ କଣଙ୍କୁରାତ ଆମ୍ବୁଦ୍ଧଙ୍କ
ନକ୍ରତ୍ତନାକିକାଂ ଆମ୍ବା ହୁପ୍ପାଢ଼ା ବନନ୍ତି
ଯାଏନ୍. ମାତ୍ରମ୍ଭ, ନରମନ୍ତିକାଂ ପ୍ରତି
ଶ୍ରେଷ୍ଠିରକ୍ଷେତ୍ର ବ୍ୟାକିଥି ହୁଅଥି
ବାଣିକ୍ରିତିକୁ ଏହି ରେଯିବରେଣ୍ଯ ନିମ୍ନାମା
ଯା ପିନ୍ଧିଲାଙ୍କଣାକିନରେପାଥିଂ ରତ୍ନାରା
ବେଳାନ୍ତିକାଂ ଆମ୍ବାବିନବେଣ୍ଟି ଉଠୁକେବା
କ୍ଷେତ୍ରରେ କାହାରେ ପାନମରାଯ ହୁଅକିମାନା
ମକିକାଳିଲୁ. ମୁୟ ପ୍ରାୟାବାତ୍ମିକ ଲାମ୍ବୁ
ଦେଇମନ୍ଦରା ପୁରାଣପ୍ରତିକମକରିପୋଲେ
ଯାହିଁ ରେବିଟ୍, ଆତ୍ମା ତା ପୁରନ୍ତରିବିଟ୍,
ଭିକଷକରେଣ୍ଟାର୍. କୋଣଟ୍ ବିବସତେ
କାଂ ବାରେ ସଂଭାତିକିଲୁଂ ହୁଅକମ୍ପିକରିଂ
କରି (ଲାର୍ଯ୍ୟ କାଂ ଭର୍ତ୍ତାବିକାଂ) ଆମ୍ବାମ୍ବାତିବ
ନଲି ଥିବାକାଂ. ବଜାରକୋଲାଂକାଳାଂ ଶା
ନମାଯ ଜୀବିତରିତିକାଂ ପାଇପ୍ରତିକର୍ମପୋକା
ମାତ୍ରମରାଯତିକିଲେ ସୁପାନକର୍ତ୍ତାକରିଂ କ
ନାମକାନ ପୁରୁଷବନତିରିଠି ଭୁମାକଣିଲୁ.
ଆମ୍ବୁଦ୍ଧନାକାଂ କଣ୍ଠପିନ୍ଧି "ଆମ୍ବୋକିଶୋଦ୍ଧନାଂ"
ବିକଷଣଂ ତେବେଇ, ମରକରିବା
କ୍ଷେତ୍ରରେ ତାହାର ବେଳୁଳୀ ଚନ୍ଦିତ ଉ
ଣାଯିକାନ ବାରେ କାମ୍ପାରୁ ତୁଳାପାତା
ହିତ କୋଣେଯକିଲୁଂ ବର୍ଣଲିପ୍ରିକରେମନା
ଦିନର୍କୁ କଣ୍ଠିକାଯିଂ ତାଙ୍କାକର୍ତ୍ତାକାଂ କଟକ୍ଷାରୁ
ମାଯି ମନ୍ଦରେଇତିକିମୁହୁରତରେ, "ତରକାଂ
ରକାନା ବିଳାରିପୋଲୁଂ ଚାକକାଯୁମିଲୁ
ତିକିଲିଟ୍ରିଲୁଂ ବେକାକାଯୁମିଲୁ" ଏହାକୁତ
ତାକି ଉଠିପ୍ରତି, ପାଲ କାପ୍ରିକରକାଳିଲୁ
କିନାଂ ଆମ୍ବାମ୍ବାମ୍ବାଯ ପତରୁଯୋଗତିକି
କି ବିକରୁଣାକି, ବିନିବାଲି, ପିଟ୍ରିକାଳି, ତ
ରତା କି କିଟିକାର କରୁଣାକି, ଏହାକାଂପିଲୁ
ଯାଇଥିର ରୈପ୍ରସତ ବିଟ୍ ହୋମଯୁଂ କା
ମାବାତ୍ମିତ୍, ଆମି ଯୁବାନ୍ତରେଣ୍ଟରେଣ୍ଟରେ
କଷାକରିତ ତାପ କରେଇବେଳାକାଳାନ୍ତରେଣ୍ଟରେ

நாட்டினில், பிரிசு⁹ ஏடுற்றுக்காண்டு¹⁰ என், அரவையைப் புகால் மோவிடான்தாய் ஆக, அமை கொழும்பும் (அமை விவாஹம் நடந்து பிடித்துமத்தில் வலிய வசக்கம் உண்டும் மரடு நடத்தியதில்லை பலமா யிருந்து செய்யக்கூரைய வாழ்க்கையை இட யிருந்து கொழும்புமத்தையும், தெருமு தினில் தானிகளைழும்பதையும் எத்திடே நிலிக்கவேண்டும் என்¹¹ அரவையிருப்பிசு கொத்திடு) தமிழ் மின்டித் தாங்கா சீக்கம், யஜமாநால்லும் ஏடுக்கும்போல் தொடர நட மலூபம் பரத்திலும் அருளி¹² ஜிவி தாயோயகங்களின்தான்தின்ர மனபதி ஸ்வம். மூல கொழும்-ஸ்ரீவீர வசக்கு¹³ பலயிடற்றும் பலவியதிலான்¹⁴. பிலயிடக்கூடிய கொழும்பை யிகாநியா ய வாழ்க்கால் வகுவத்திலைண்ட விஸிப்புள்ள வசக்கு . வேரே பிலயிடற்றும் ஸ்ரீவீரல் குடிய நாமத்திருப்பிசுயண் கூட அவர்களிடு¹⁵, அயார்க்கு பாவக்கு லயைபூரி அவாஸுமிலூர் து உபதேஷை ரகொட்டுற கொழும் அவபமானிடு ஏ என்¹⁶ ஸிஃபுள்ள அவவுள்ளதி. மரடவில யிடண்டித் கொழும் அரவையிடு¹⁷, குற நிகாய்ண்டித் கைக்கட்டுறான்துகொ ண்டு நூற்றாண்டைவுலைய டாவகவு மூடுத்தின்ர ஸ்பாத்ரு மாநி வாங்போ யென்று தத்துப்புயாநமைய ஸ்பாஜிவா ஸமரம். மூதினெலூர் புரமே, ஸிஃபுள்ள ஏடுபளிக்கலாண்டு¹⁸, கொழும்புக்கு¹⁹ பிபரிதமாயி யஜமாநப்பிதி ஸ்வாலிக்க ஸானோ, யஜமாநர்²⁰ மானிகரமாநவ ஸ்வம் ஸிஃபுள்ள ஸ்வாபாரத்துமரடு கொழும்பூவு கைகொழுத்தென்னோ, காகே ஸு²¹. அதுகொண்டு²² அது ஸிஃபுள்ளக்கையை ஸ்வமென்னாத்துக்கும், அதற்கு அவுடை தன வசுக்காளிதிரிக்களைமொம்பாமரைந்து குறுத்துமிற்க நக்களை வேரைய வாஜுத்ரு நயபுயாநமைய (diplomatic), ஸ்வூ- ஏடுநவேளி, மூல ஸிஃபுள்ளரைய யஜமாந மூரகைகளைத்து திரைவசக்கு²³, ஸ்வாப ஸ்க்குடியிட நவஜீவிதாந்தெதித் அவு கூட நீணா கரகி வரங்கெட்டுறான். மூல முந்தாவாயா யில்லைந் துறவாக்காக்கம் (ஸிஃபுக்கும் கொழும்புமாக்கும்), மோக்குமல்லி க்களாறும் பலவியதிலான். பில ஸிஃபுர் “மின்னாவதுபரயாதை” காடி ஒக்கப்புறுப்பிகளை மரடவிலக் “வெழுவை பழகெக்கங்கு” எல்லையிவாண்டிடுக்காணே போகு,” எடும் குட்கூட்டுராட வீராக்கி பொழுது²⁴, அதோன்ற பள்ளியிடுக்காங்கிரத வெழுதிதாரைத்தொண் அதுங் அரியாதை அரையிட்டினால் உங்கி பள்ளுவதுக்கிடு நீ கூட்டுக்கொண்டு குட்காக்கி கை கூட்டுவி

അന്നത്തെക്കി, കണക്കുപറത്തു ശ്രദ്ധാർവ്വ
ക്കീയ കാശാസാമുള്ള അന്നപാലഭരണവ
ത്തിൽ, ശമ്പളംചൊടിച്ചപ്പോൾ കണക്കു
തീരുക്കാട്ടിയ രണ്ടിയും വാങ്ങിക്കൊണ്ട് പ
ശ്രൂ പിന്നോട്ട് വലിയുണ്ട്. വേരെവിലർ
അമ്മമരിച്ച എന്ന വീട്ടിൽ എഴുതിഞ്ഞു
കളിക്കവിവരം റംഗത്തുനിന്നും മറയു
വാൻ തുമിക്കുന്നുണ്ട്. ഈ ദുർവിൽപ്പരിത്ത
ഒരു ശിഖ നും ഗോൽക്കുട്ടത്തു അമ്മമാ
യണ്ണുന്ന നിശ്ചയമായിപ്പറയാം. കാരേ
യജമാനനു സേവിച്ചുനേന്നപ്പോഴും കാരേ
അമ്മമെയെ കൊപ്പോട്ടുവശ്രൂ, നേരിട്ടിട്ട
ഈത്രക്കാണ്ടി കുമാരിനുമായ മാത്രസ്വ
നൂതായ അംഗലുമുതിരയിട്ടുണ്ടോ? ഈ
വർഷ മൂല വയ്ക്കും ശിശ്യനുമുട്ടു കേ
സ്യകളിൽനിന്നും കൈകാഞ്ഞും മനസ്സിലാക്കാ
ണ്ടോ? ഇതു ഏപ്പോഴും ശിശ്യനും
പുതിയ യജമാനനും കൊച്ചുമ്പുമുണ്ടും വാല്പ
കാരണോട്ട്, വിശ്വേഷിച്ചു അരവിവും “പുകാ
രോട്”, ഏരെക്കൊരു കുട്ടകാരനുന്നില്ലെങ്കിലും
പെരുമ്പരിപ്പുവിച്ചിച്ചിട്ടുണ്ട്. ഉംഗം
നാശവിട്ടിൽനിൽക്കുന്ന വാല്പക്കുകൾ വലി
യ യജമാനനും കൊച്ചുമ്പുമുണ്ടും കഴിഞ്ഞതായ
മറ്റുള്ള ഒൻപതു അവകാശുകളും തുല്യരാണുന്നുണ്ടോ
അതുകൊണ്ടിട്ടുണ്ടും യജമാന — കൊച്ചുമ്പുമുണ്ടും
ചുതിൽ പല കുട്ടിച്ചുവടക്കുകളും ഇവർ വ
ചുപ്പോയെന്നു രണ്ടുക്കണം. ശിഖനുക
ടെ “മലവിഴ്ചുന്നുണ്ടുവത്സ കതകൊഞ്ചപ
പ്പോൾ” എന്നമന്ത്രിൽ ഈ “സംധ്യപിത്തും”
ടെ അന്ത്യസ്ഥിനയം വെറും ഒരു നിസ്സാരമാ
യ പാവകളുപോലെമാത്രമെ കുത്തുന്നുണ്ട്.
“എടു, ഗോവിംഗ്സ്നായരു, വെഹം ഈ
ജോബ്സാമുണ്ടുണ്ട്,” എന്ന വ്യക്തരാജിനിനും
അധികാരിത്തിനും, താവുട്ടുമരിമണം ലോ
പംപാരയും യജമാനനും വിളിക്കുന്നു.

“ଓ, হৃষির কেবারেন্ত শুভৱো”
এগুরোকে বুং, “তাৰে, মোটোকৈলোৱাৰা
ত গোবিন্দলোকায়েৰ, গোবিন্দলোকায়
ৰ, কায়ৰিলুৰ বেড়া গোবিন্দ, গো
বিন্দ’ এগুণ জপি শুভৱোকীলৰ মোক্ষ
মেকীলুং কিন্তু মায়িজন,” এগুন তাৰেৰ
স্বপ্নেতীলুং, যিকোৱাবুং লুপ্তুয়ালীলুং
কুটি প্ৰেৰণ কৈ মৰপতি শিষ্য গুৰুকু
চকোন। স্বাধাৰণকোৱাৰ্থে হৃষি মৰপতি
তীৰে রামীকক যৈলুং। কৈবু পৰিতৃ বৰান
যাৰিয়ায়তুকোণ্ট কৰণকুৰি কৃষ্ণ’ক
ন। এগুনাটুকু কোণা তাৰেপ্তুৰি কোনো
টী বিহুকোন। হৃষি রংলোবিহুলুং কৈ
প্ৰমথুৰ পুৱাকীলীনোৱকোণ্ট “হৃষি
যাৰেছাৰকোণ্টকোণ্ট বেঁৰ হৃষিকে কৃষ্ণ
তৈতোপোকাৰ্ণ” এগুন তাৰেতীৰে কৈ
সঁকুমুড়ুকলুং কোণা চুৰুকোন কষাইনুং।
আমু বিলৰো এগুলীবুকুটুৰণলুকযুন্তু
ৱে ত মি বাৰ্তাকলু পৱিসৰজৰুৰীলো উৱাপ
কীৰ্তি সপ্তা সংস্কৃতপুতৰেলুপুৰীকোন
কৈবু পৰিতৃপোলুং ভাবং কোনমাৰুণো আ
ভেড়ে জীৱেৰো কোপুণ্ডী পুলি শুঁ, য
ৱে ঠুঁ পুঁ বিগেতেলু শুঁ কায় খুৰেত
শেষুঁ, পীতুঁ, কোবুৰাস—বেলুতৰ
বিপৰো এগুন উলু বিকার পৰাকোণ্ট
কৈবু পৰিতৃ কৈবু কৈবু পৰাকোণ্ট
কৈবু পৰিতৃ কৈবু কৈবু পৰাকোণ্ট
কৈবু পৰিতৃ কৈবু কৈবু পৰাকোণ্ট

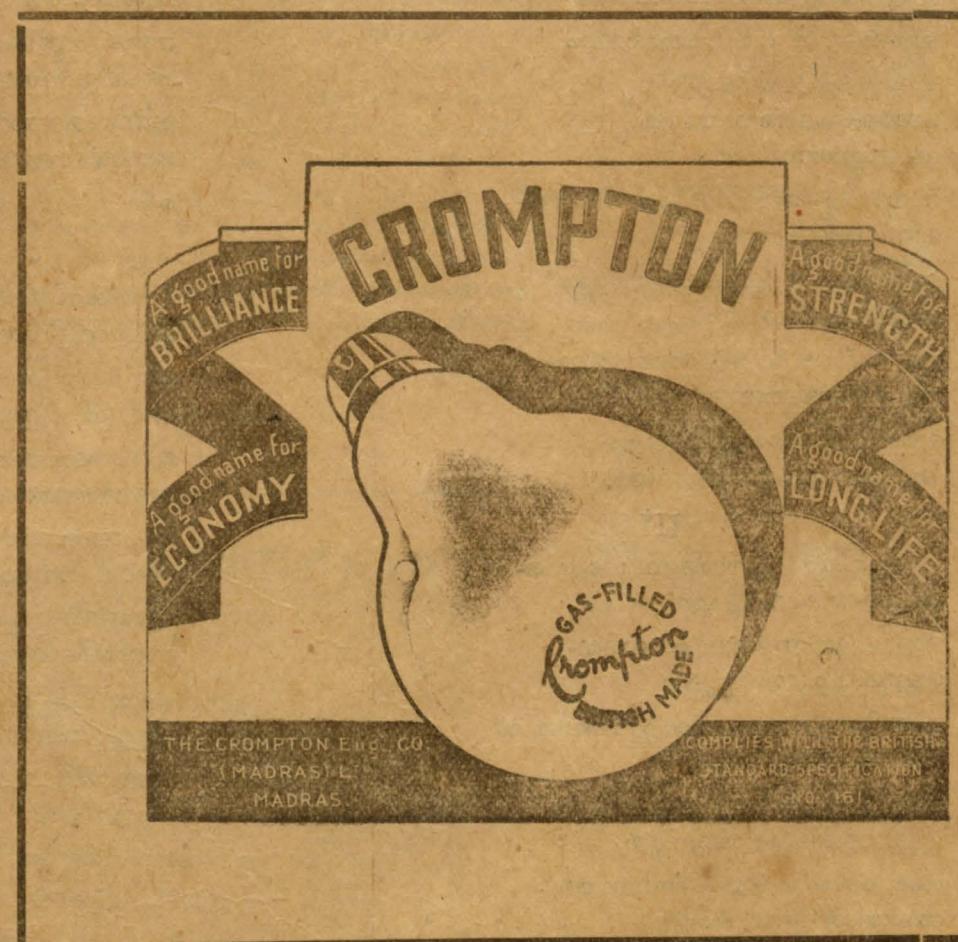
യുംപറ്റത്തുകൊണ്ട് നിൽക്കുകയാണ്. മഹാസ്ഥാനകിടക്കരേഖാർഡ് മുത്തേച്ചോ ചിത്രാൽ പുലക്കളിഞ്ചാടിയണ്ടിരത്തിൽ നാടൻ പോലും കിട്ടകയില്ലല്ലോ.....വരുന്ന ബേജാ മുഖങ്ങളാട്ട്,” എന്ന് സ്വന്നംയാൽ, സാധാരണ യജമാനപത്രത്തിൽ പ്രാക്ക് റീസ് സു് (പരിചയം) ചെയ്തിട്ടുള്ളവരുടെ ചാവകൾ മുമ്പായാൽ അതുകൊണ്ടുവരുന്നതു, കരച്ചാലിനം ചീറാലിനംമാല്ലുയായി മുന്നാമത്രം വിളിക്കുന്നു. ഇംഗ്ലീഷുകഴിഞ്ഞു തന്ത്ര ക്രമുച്ചപിള്ളി കണ്ണുകൾ നന്നാരുളം, പ്രശ്നികൾ പുറത്തേക്കുത്തി, നാഭുപാടിനാം മിവം തരിച്ചു തിരിച്ചു “കണ്ണാ, എൻ്റെ ദേശം. എന്തിക്കു ദേശപ്രേക്ഷാനാരിതന്ത്ര മുട്ടയോ?” എന്ന മട്ടിൽ നോക്കി കോപം നേരം ആരുദ്ധരം. ഇംഗ്ലീഷ് പദ്ധതാത്താപം തന്നെ. “വാക്കാം ആയുധ്” മല്ലാഡി അയാഗിച്ചതു? വിജാത്രക്കുവാൻ സാധാരണ മോ എന്നായിരിക്കുന്ന യജമാനന്നർ മനോഗതം. ദിംജുണ്ണൻ നിലയും എന്നാറുക്കുന്ന ഇങ്ങനെന്നതുനു. യജമാനൻ അന്നവരുടെ പട്ടപ്രൂച്ചവിച്ചിട്ടില്ലാത്ത ഒരു സ്വന്നം കൂട്ടത്തിൽ എത്തുട്ടുവാർ, അവിടെനിന്നും ബൈഹിഷ്ട്ടുതനായാൽ ആസന്നമാകുന്ന പ്രട്ടിണിയുടെ ഓഫുരവിത്രം ശിംജുണ്ണൻകുള്ളി സ്വന്നർ മുമ്പിൽക്കൂടി മിന്നൽപ്പാണ്ണൻപോലെ പാരതത്തുമാരുന്നു. അഭ്യാസം സ്കൂൾ ദാനാക്കന്നു. ഇ സ്കൂൾ ഇംഗ്ലീഷുക്കുന്നു. ഇ സ്കൂൾ ഇംഗ്ലീഷുക്കുന്നു. അവിടെനിന്നും ബൈഹിഷ്ട്ടുതനായാൽ ആസന്നമാകുന്ന പ്രട്ടിണിയുടെ ഓഫുരവിത്രം ശിംജുണ്ണൻകുള്ളി സ്വന്നർ മുമ്പിൽക്കൂടി മിന്നൽപ്പാണ്ണൻപോലെ പാരതത്തുമാരുന്നു. ശ്രാവിഡൻനായരുടെ തന്മൂലം അലോക്കിയിൽ തോഞ്ചി ഇപ്പോൾ തെരുവിൽ യുഖംജലിയിൽ പറവുന്ന പരാജയംപോലെയാണ്. ‘ശ്രാവിഡൻ തൃപ്തിക്കയറിയപ്പോൾ അന്തര്സ്ഥിവികാരത്തും അഭ്യാസത്തോടെ അനുസ്ഥിതയായാണ് പിന്നോട്ട് പോന്ന്’ (retreated with honour and in good order) എന്നമട്ടിൽ “അവിഭാത്രുചിണ്ണേത്”, എന്ന തന്നെ മുന്നിലെത്തെ വാദമുഖം തിരിക്കാംതെനു യജമാനന്നർ ആരംഭിക്കുന്ന ചുമ്പും ഉയർന്നു ശിംജുണ്ണൻ പാരയും നേരും താഴും വാസ്തവാജി തോഞ്ചിവി ഇപ്പോൾ തെരുവിൽ പറവുന്ന പരാജയംപോലെയാണ്. ശ്രാവിഡൻ തൃപ്തിക്കയറിയപ്പോൾ അന്തര്സ്ഥിവികാരത്തും അഭ്യാസത്തോടെ അനുസ്ഥിതയായാണ് പിന്നോട്ട് പോന്ന്

ലയം ഇള്ളേമതിന്റെ കട്ടംവുമായി ചാലാഡിയ വസ്ത്രങ്ങളും പാടിക്കുന്ന മുൻപാടിനും മുതൽ ദിപ്പുവി നെ തോല്ലുചുതിലും ഓന്ന് അഭിരുചി ഫുക്കും ശൈലുചുതിലും തനിക്കു നേരിട്ട് കു തെ പഞ്ചാംഗം നിശ്ചയിച്ചുകൊക്കും ചെയ്യിട്ടുണ്ട്. ശിഖർ ശാഖിങ്ങൾനും കാണിക്കുന്ന ചെയ്യുതിന്റെ അടി ഗ്രഹം എവിടെയാണെന്നും ഇപ്പോൾ തെ കൂറുന്നുണ്ടോ. ശാഖിങ്ങൾനും പ്രത്യേക പ്രക്രിയയും ഉടൻ, “എത്രനോമയി വിളിച്ചുത്തുങ്ങാതിട്ടും” എന്ന് മുന്നണിയി മരന്നുതുന്നതുപോലെ സംസ്കാരപര നദിയിൽ തെ വാചകവും കേ-ഒ-എന്ന് ഗഠി വത്തിൽ മാപ്പുകൊടുക്കുന്ന മട്ടിൽ തെ മുളി ലും, “വെംഗ ഇള്ളേമതിനു കെ കൂപ്പ് കാ പ്പി ഇട്” എന്നായ ആർഡിഡം (ഉത്തര ദിം) പരപ്പട്ടവിച്ചും ശാഖിങ്ങൾനും മരയുന്നതിനും മുമ്പ് ഇനിയെയും ബാംബാ സൌം ചൊട്ടിക്കുവാൻ പോകുന്നതെന്നു ദയ സൌം വികാസം. അതുപയുക്കുമായി കോ പിച്ചു കുക്കുന്ന യജമാനനെ പ്രീതിപൂർവ്വിത്ത വാൻ അവസരംനോക്കിയിരിക്കുന്ന ശിഖർ, “യജമാനനം പേരിട്ടേ, രണ്ടുകോപ്പ് കുക്കുവന്നേ കാം” എന്നും ഉഭാരവച സ്രോതസ്കുടി മറത്തു് കമ്പുച്ചിത്തുക്കു് ആ

ஸ்ரோസம் நால்கள். யஜமானால் “அந்தி
மியுடை எாமலேயரதில்” காப்பிவோலிடு
தே ஶ்ரீஸ்ரூபாபத்தை யென்றால். அது
ஸமிதிச்செய்துவிடவில்லையாகவே ஒடுக்கா உ
தெய்வி ஏழெடுவும் ஸ்ரீகாந்துமாயினாவை வ
நைவெண்ண. ஹஸ்தை அதனோடும் மனை
ஸமிதி அலியாதை ஹவுச் செய்துகொடும் ர
ஜிஸ்துரைகளை. ஹவிடெயும் கஷ்டின்தை
வெள்ள ஸ்ரூபங்களிடு வேறும் மன்றிலும்கூ
ந்திரம் காலாறுவெங்கிலியாய் ஶிவபூர்ணாளை
ஸாமத்துறுக்குந்ததைத்தூத்தெண்ண அந்தத்திலிவெ
தெர பெறுமாராவகாளத் தீ காளிகர்க்கூ
மன்றிலும்கொல். அதுக்குப்பாகெயுத்து ஹுற நி
பக்கத் தீ காலாறுமாராவகாளத் தீ மாறுமே வுத்ரூ
ஸமுள்ளாவுக்குத்து கொத்துமூலிழுத் தீப்பு
நமங்கி கிளிவெஷு ஹுற உரைத்து “ஜஜமான
நேயே குடி புவேஶிப்பித்து தீப்புமானமாயு
த்து பெறுமாராத்தித்து யஜமானால் கொத்து
முலுடை கிழித்துமாறுமே அதுகளுத்து ஏது
த்துப்பெறத புதிப்பு கூவியுள்ளை வாற்மு
க்கும்போ.

അമൃതലാപിന്തിര്

അച്ചവിന്റെ 'യജമാനാം
കൊച്ചുമഴു' പതിക്കിക്കുക.



The ROYAL STUDIO PHOTOS - the BEST: & therefore the CHEAPEST.

P. J. Cherian, Durbar Artist & Photographer (Cochin)

Managing Proprietor:

THE ROYAL STUDIO, ERNAKULAM; Branch:- ALWAYE.

ജലദേവത.

പണ്ഡിതൻ കുമാർപിളി.

I

ദിവിതാപൊഴിച്ചമിന്നെല്ല-
രണ്ടിനക്കുത്തുന്നി
ചുട്ടുനീരുക്കുരകാവുത്-
ശാരംബവഹാടിയിൽ
മരഘാസംപൊഴിച്ചുണ്ണുന
ചപ്പലേവയുമുള്ളനി.
ലോകബന്ധാഗ്രമാകുഡാത്രുവേ-
നേക്കുപമായ് തിന്നുംപാൽ;
ആത്രമോദ്ദുലെട്ടത്രുളേക്കി-
രാത്രിവിസ്തൃതിയെന്നപോൽ; —
മോഹനാംഗി! നീയാങ്കി? — നിന്മല-
സ്സുഹത്യുപിണി! യാങ്കി?

* * *

II

മത്തുംഗേരുവച്ചികതനാൽ
മരിക്കിന്നു, വസുമതി.
മിനിമിനിത്തിളിഞ്ഞിതാരകം
വിണ്ണിലെസ്സുവച്ചിനകൾ,
തന്നെലേരുംരുലതേമരുമരം
വിനി. പുജ്ജിതവല്ലികരം.
മരമരംകലിംവായുവാൽ
സുദരംസുമസ്യരം.
സന്നവിചകരംചിനിച്ചിനിയൻ
മുനിലാക്കളിംവാഹിനി
വിംബിതസപ്രൂമണ്ണലാഡയായ്
നിന്ത്രുചുനിരാമ അ.....
അ നബിതം — അ നിശാരംഗം—
അ മനോജത്തശിലാതലം—
കൈയു, മൊരമാറ്റയിലോര
സപ്രൂമാതമായ് തോനിമേ!

III

ശ്രദ്ധിതാരി, തെന്മനിലാരയാൽ
വായകന്നുകാവിഗ്രഹം!
ഒളമോരോന്നുവെന്നിവെന്നിവ-
നോമനിച്ചുമാവയ്ക്കുവ
കിണിയിൽച്ചുവാടംകൊച്ചുവായിൽ
സവവിക്കുമ്പുംഗം—
തെല്ലിട-വെറുതെല്ലിട-കൊണ്ണം—
മല്ലനേരമിഴിക്കോൺിനാൽ
“ക്ഷീരസാഗം” പോലെ, സായുജ്ജ-
യാരയിലെന്നമുക്കവാൻ
എണ്ണാനിന്നുവന്നുവന്നെത്താരം—
മരഗ്രൂപ്രമവിഗ്രഹം—
ഉറുനോക്കിത്താൻനിന്നപോയതുപ-
മരഭതാനദസ്സുവ്യനായ!

IV

എരുമാതുകരിനിണ്ണനിന്നതി—
സ്വാരമണിയവിസ്തുയം.
അംചുരുതോണിവെന്നുവെന്നായ
പച്ചിലച്ചാത്തിംപാനിലായ
മരഭാഗ്രനാമെന്നയോത്തിക്കാ—
തന്നെനേന്നുമായുമാത്രുപോയ.

അംപ്രാനേരംതുനാട്ടതിത്—
സ്പർശനോകകവാടകം!
രണ്ടിഡിവിതാപപ്പുംമരന്തിനോ
കണ്ണമട്ടിപ്പരസ്സം
കാണിനേരംപുക്കം)തന്നോന്നും
പ്രാണസദ്വശസ്യരം

എതിയേതോവിയോഗമദ്ദുപാശേ—
ജീപ്പുളക്കണ്ണംമായുംവാൻ!
എന്തുംനീത്യാണിതു? — കഷ്ടി!—
മെന്തിനീമാധികോത്സവം?

* * * *

V

പിച്ചിമാലയോടാത്തകകളാ-
ലച്ചുറ്റ് “തുള”വിശ്വേ,
വള്ളമാമദംപോകമാവഴി
വെള്ളിവെള്ളമിളക്കവു;
നീലകലർക്കുന്നതുകട്ടിന്തുതൻ
തോളിൽവിശാലംനീട്ടവു,
സുദരാനന്നപക്കജം, തുടി-
ചാളികയിൽമിരജുവു; —
ആമനോമരിപ്പോയോരുപ്പാക്കാ-
രോമനസപ്പൂംമാതമായ!!
കണ്ണമുനകളാൽനേരുപ്പോന്നും
ചുംബനുചെയ്യുന്നംമണം
സമമതംമുളിക്കണ്ണനുനി
കർമ്മഖന്യമേ, സസ്ന പൂശം!
ഇന്നിയുമതെന്നാവത്തിപ്പാനി-
മനീത്തണ്ണംപാംക്കണാല്പുംമാ?

* * * *

VI

രാക്കയിലിന്നകളുകളുന്നപരം
കേട്ടെത്തുണ്ണിംബാൻ.
മുനിലായ് കണ്ണമത്തപരിസരം
നിര, നിശ്ചയുറുപ്പുരുഗമായ!
ജീവരേചെതന്നമില്ല, വിരുപ്പാം
ഓവഗ്രഹവാരിതം!
കേവലംവെറുമണ്ണന, മാത്തിന-
നാവരണവിഡിതം!
എന്നിനിക്കുപ്പും! കാണിനുമനോ, താനെന്നു
സുരജലഭവേശവു:
ഇല്ല; മാമക്കുംരക്കായി-
ടില്ലവർക്കൊന്നംകെക്കവരം
ജമജമാനരജുംബിന്തണം—
ക്കുന്നുനിരിൽക്കഴിയണം!
ഭാവിരയക്കൊണ്ണമാവുകയില്ലോ—
നീവിരധംകുട്ടത്രവാൻ!!.....

* * * *

അകലം, ജലദേവതേ! ഭവ-
ംഗമവുംകൊതിച്ചിം
എതനാളിനിക്കാത്രനിൽക്കണം—
മിതടിനിതടത്തിൽത്താൻ?
എന്ന, പ്രക്ഷേ, മരനാ രിക്കാമ-
ണണനിമേഷത്തിൽത്തനു നീ!
എന്നിതന്നാലുംനിന്നുയുംവും—
ചുനമീയാരുവകിൽ, താൻ
വനിതനിഥം; — വല്ലകാലത്രം
നിന്നെവിണ്ണംതാൻകാണിക്കിലോ!

വാദം തന്നെ മുഖം കൊണ്ട്

ପ୍ରକାଶିତ

ଜୟାମଣି ହୁଅନ୍ତରେ କଥିଲୁ ମାତ୍ରତ୍ତି । ୧୩-୧୦ଟି
ଯତିନ୍ଦରର କେ ଏକବେଳେ ଗୋପନୀୟ ନାହିଁ ।

அறையியாய்வுக் குழுமத்தைக்கண்டுபிடித் த
சமீகாலைப்படியாகவே அனுபவம் பெற்று
நீண்ட வருடங்களுக்கு முன்னால் சமீகாலை
உருவாக்கப்பட்டு வருகிறது.

କେବୁ ହିଂଦୁମାରିଙ୍ଗ ଯୁଵମିଲ୍ଲାରାତରତିଳାକ
ସାଥେ ଜୀବନୀରବେଶକରିବାରୁଁ କାହାପାଇବାରୁଁ ଆଖିବା
ବୀ ହୁଣ୍ଡାଯାଇବାରୁଁ ବୟାକ୍ ଲିଙ୍ଗବିନାଦକରଣେ ମାର୍ଦୀ
ବୈତୁରିରିକେଣ୍ଟା ଏବଂଭାବରୁଁ ଏହାରୁଗାନ୍ଧିତର
କାହାରୁଁ କାରିବେବୁକରିବାକରଣୀ ଅରିଯାନ୍ତିଲ୍

സാർ ഭരണകമ്മീഷൻറെ ചെയ്യർമ്മനായിരുന്ന മി. ടോസ്റ്റ്^o ചാർച്ചിജാഴിൽത്തിരിക്കുന്ന മേലാൽ സാർബ്രിംഗ് ജോഫ്രൈക്കായി നിന്താണോ. സാർബ്രിംഗിവസ്തുക്കളിൽ ഒരുപാട്ടുതൊക്കേ കേരാ അതിൽ കുറവുകാവള്ളുന്നു കാണാൻ കൂടി പ്രീവീഡ്വേഡിനും മാസ്റ്റുകോട്ടത്തിരിക്കുന്നതായി ജോഫ്രൈവെഞ്ചൻറെ ഉദ്ധ്വാഹാംബവ തീരിക്കുന്നു.

வகுவள்ளியை ஒருவிலைப்பொடி ஆ
ஒன்றின் மெயலுக்கு விழுதுகளையிருப்பு
விக்கான் எயுசுதிரிக்கொன் வெல்லீக்கா
கொன் மெயல் அடித்திரிக்கொடு⁹. கை மெய
விரை பதினஞ்சுமுறை விலையான்¹⁰. செருய
மெயவிரை சேநூகாண்டுபழை விவரங்கள்
வலியுமெயல் துக்கல்லரயிலும் செரியுமெயல்
காற்றியுமோற்றியும் கேஸிலும் அரசுக்கும் சென்றிரு
க்கொன்.

வெவ்வானிக்காக் வலிய ஈரையவர்த்தி கூக்குத்
ள் । 13 அதிமிக்கு அடக்கமில் கை ஸ்த
காரத்திற் (வங்காவெ ஸாவாய் கோவிட்டு)
கை வெவ்வானிக்கு பங்கீகாண்டு மடிசூ,
ஹுட்டிஹுஸ் ஸாரு ஜுனிலெ வீராவிரிளெந் ர
ஸிக்குடி ஜாரலாய் ஜெ ஏஃ சேப்பிரியாலாக்கு
ஈரையவர்த்தி. 13 ஏன் ஸங்கு தீட்டுவது
ஸ்வக்கம்பள்ளாள் யூக்காப்புமாக்கு விழ்ரா
ஸ். ஸ்ரதுகொள்க சேற்று சுத்தி ஸ்த்திகள்
பின்னால்க்கலைத்து.

வகுவத்தியுடைய ஜெதஜ் விலி ஸங்மூலிழு
வொருமாய்வகையில் வைது பற்றுமானு காலையை
வொரியீட்டு நூறு நாளைபூர், இரு சுதாாடு மூ
யிகெய்து மனோாவத்தின் வழுதாஸவன்கு
வெள்ளம் ஹருபூர்க்கு ராம பல அடிக்காசலை அம்
து ராமக்கையிலூனம்காலை ஆகு வள்ளுவை ஸஸு
அக்ஷராஸங்கும் ஸிதுதுரி வராந்தி' மேஙவர்வை
யீர ஏழதியிரிக்கண ஹதிச்சுரி வகுவ
த்தியுடைய அளிப்புமான தாரியாமக்காளுக்
திதிய் எதுவரைப்படிக்குதலு'. ஏது உதீ எது
வேறு ஸ்திரைவென்ற பக்கத்திடம் பதிவுப்பாலை ந
காரகோபதிவெள்ளம் ஹது ஸங்மூலிழு வகு வத்தி
ஹுவெப்பள்ளவெள்ள சரிவுத்துறை அரியிக்காள்பு
யாஸமாவெள்ளமுஞ்சுள்ள' குதிரை மதவடி கட்டி
யிரிக்கண்று'

A black and white photograph of a long bridge spanning a wide river. The bridge features a prominent arched support in the foreground and a series of smaller arches further back. The water below is calm, reflecting the bridge's structure.

ମହାରାଜାର ତିତମନ୍ଦ୍ରକୋଣଟି^୧ ଉତ୍ସମାନ
କଂଚିତ୍ୟ ଗେରି ଯମଙ୍ଗଳମ ପାଲିଲା.

ഭാരത.

வொங்கவையிலெல்லாம் செல்லுவாலிலெல்லாம் கை
மகாக்காக்கிழராம் வளிடப்பாராம். எனது ரைவு
வெங்கட் ஸும் வெள்ளிலாறு மோட்டிலாறு அரசும்
திடிகள் 73-ம் தெரு வழியில் செல்லுவாலி
ஒவ்வொரு பரமாம்பரியத்தையில் கொண்டிருக்கிறார்கள்.
விழுலமான வழிபாடுவையைக்கொடுக்குமிடய கை
ஸ்ரூப்பில்வைக்காம் புறப்படுவாய கை யம்பாக்கு
கையிலிருக்கிறேன் அதிலே

* * *

ବେଳାରିବ୍ୟାଳିତି (ବେଳାସାମିକିନୀଙ୍କ ରାଜ୍ୟତିଥି
ଏ) 1,44,36,148 ଜାହାଙ୍ଗିଲାଙ୍କ ଅନୁକୋତିଷ୍ଠଳ
ରୁଁ ଯାଏ ପ୍ରକଳ୍ପିତ 1,21,76,727-୦ ଲାଖ
କଟାଗାଣୀଁ । ଏହାପାଇଁ ମୁସରୁମଧ୍ୟାକ୍ଷରଣ ଉଠିଯାଇ
ଯ ରାଜ୍ୟତିଥିଲେ ପାଞ୍ଚାଲାବ୍ୟାଳିକାଲେଖଣ୍ଡଙ୍କ ନିରମ୍ଭ
ନ୍ୟାମକଣୀଁ ଯେତିକାହାର ବିଶ୍ଵାସରେ ପାଞ୍ଚାଲାବ୍ୟାଳା
କାହୁଁ ରାଜ୍ୟତିଥିଲେ ପାଞ୍ଚାଲାବ୍ୟାଳିକାଲେଖଣ୍ଡଙ୍କ

കൈ മാത്രകാഗ്രാമിണനായി അറിയാൻ ഗാന്ധി
ജി നിങ്ങളിക്കയും തന്റെലും അരുളേഖയിൽനിന്ന് വാ
സതിക്കിൽ പല വലുപ്പവക്കെഴും വകുപ്പുകളും ചെ
യ്ക്കിരിക്കുന്നു. അടക്കമെല്ലാരീതായും മറ്റൊരുപാടി
ക്കാരെയും പറഞ്ഞതുകൂടിരിക്കുന്നു. ഗാന്ധിജിയുടെ
യും കൂദാശയിൽക്കെയും മേൽനോട്ടത്തിൽവ
സതിയിലെ അന്യാദാദിരാഗന സകലങ്ങാലിയും
ചെയ്യും, ഗാന്ധിജിപറലും അടക്കമെല്ലാലാഡി
ൽ പങ്കെടുക്കുന്നുണ്ട്. ആഹാരസാധ ഗാന്ധിയിൽ
പല മാറ്റങ്ങളും വകുപ്പുകൾക്കന്നതാണ് ട്രാം
മുഖ്യമായും മാത്രമായി മാറ്റിയിരിക്കുന്നതും.



தினவான்றை வாகோலை வஜ் ரஜ்விலி அருவோஷம்ஸங்குயித்
விவியவஸ்திலுத் கொடிக்குறைகளைக்கூட்ட வேதோமரமாயி
எல்லக்கு கூட்டுக்கூட்டு கூட்டுக்கூட்டு கூட்டுக்கூட்டு.

Royal Studio, Trivandrum.

മുത്താവിലീനന്നും വഹിക്കുന്നതിൽ ചേരു
ന്നതിനുള്ള ഉടൻവട്ടയുടെ നക്കലിനെയും സംഖ്യ
സ്ഥിച്ച് മെമ്പുകൾ ഡാബാർ അവകാശ അടിപ്പായ
അംഗ മന്ത്രാദിവാൺക്കുന്നതിൽ അടിയിച്ചുണ്ടാക്കു
തായാറിയുണ്ട്. വില്ലിലെ പ്രധാന വ്യവസ്ഥകൾ
കുറഞ്ഞവാൻ പോതുവെ എന്നീകരിക്കുന്നും ഇ
ന്ത്യൻ നാട്ടുരാജ്യങ്ങളുടെ വികസനാസ്ഥാനത്തെ
അവലുംവിച്ചുപാടുന്നും അതുവായും കാണുന്ന
കാരണം ഭേദഗതികൾ നിർബന്ധിക്കുന്നുംചെയ്തി
രിക്കുന്നു

* * *

விஸீகாந்தரு யூக்லீட் கூடியை ஸ்ரூதியீல்
சென்றில்லையான கை உக்காத்தாவுகொந்த ப
ராதியைக்கூட மானி அறவைப்பொலி கை யூ
திலை ஆவிஸு பரிசேர்யிக்கையும் வெனக்க
ரைஷுமனி ஸ்ரூதிவை மூன்ஸுப்பாவிக்கையும் மா
ணங்களையும் அரிசன் ரைவைதழுக்கியும் செழித்துக்
கை என்கிடுவதையும் வெள்ளித்துக்கூடுபாவிடம் ஜா
முத்தின்கிடுகினிக்கை.

କେବଳିତ.

ତିକାରିକାଙ୍କୁ ଗବରନ୍ମେଣ୍ଟଙ୍କୁ ଅନୁଭବ ହୁଏଥିରେ
50 ଲହୁଯାତିଂ କେକସ୍ପ୍ରୋଟିକରିଂ ଯାମୁଜାରୀଙ୍କର ଆରମ୍ଭିକ କାର୍ଯ୍ୟଙ୍କ ଅନୁଭବ କେବଳତାକାରୀଙ୍କରେ।

* * *

ഈപ്പാസർവ്വിതുരാഖിനം പുണിരംഗമനവത്തെ ല
ക്ഷ്യമാക്കി തിരുവന്നാലും പട്ടണത്തിലുണ്ട് എ
താരം ക്ലാസ്സിക്കിമാനികൾക്കും രാജഗ്രീ വി കൂ
ളിൻ്റെയി അവർക്കുള്ളേട അഭ്യർക്കപ്പത്തിൽ തിരു
വന്നുമെന്തു. ഒരു ഗ്രൗണ്ടാസമാജം മുപ്പികൾ
ചീരിക്കുന്നു.



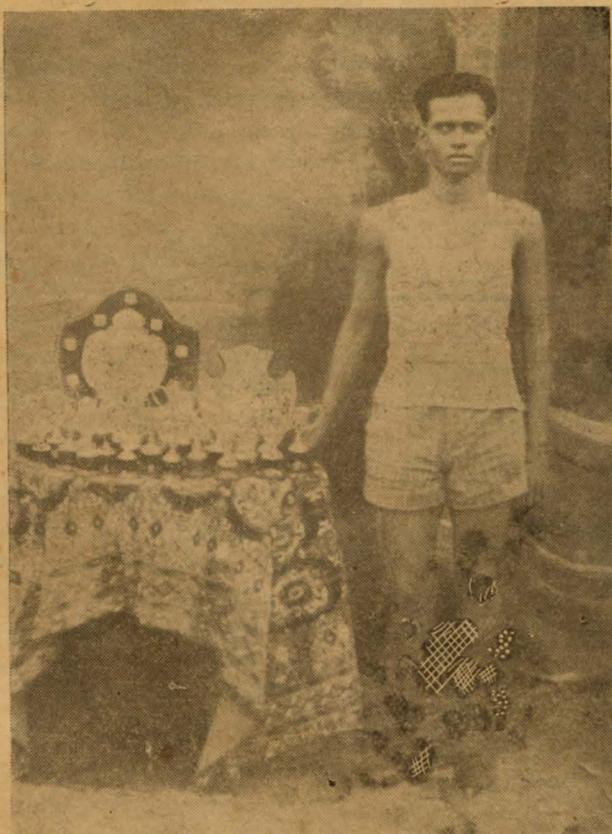
അവിലക്കേരള ബാലഭന്ധവ്യതിഞ്ഞ കൊള്ളായും ലൈംഗിക്കൾ.

Photo by M. Mathunny & Sons.

ତିକବନୀପୁରମୁଦ୍ରା ପାଇସାଟୁ ପକ୍ଷାଳିକାର
ଏ ତାହାତିଗନ୍ଧରୁ । କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା
କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା

கொஷி மஹாராஜாவுக்கிடம்பையூக்காளி^१ ய
தலையில்கிணற் பாவிவாசமேதங்கால் 23-வ
திதை வூஶா தீ கொஷியிற் திருஷ்டாந்து
யினிக்கோ, யங்கியின்வழி திருமண்ணிலே
கூ ஜி ஸி. ஏஸ். எடு, மூன்றாண்டு வெப்பு
யியுறுத் தூக்கவழி. மூன்றாண்டுத்திற் அ
ங்கூலிழுக்காளி^२ செல்லினிவாஸிக்குதாய
கேந்தியிற் திருமண்ணிலேக்கூ கூ மங்கலப்புராப
மஹிகைக்குத்தூங்காயி. ஸஸ்ரத்துஹ்யான் அ
ஸௌங்கவேஷன் யூபாக்காராஸுப்ரதைங்கா மு
வகுக்கூலோ செப்புக்குஷ்டாதிருமண்ணிலூக்காளி
ஸ்பிகரிக்கூக்குத்தொயி

എല്ലക്കിങ്കവയുക്കരമായി ഭവിക്കിളംതാലു
കിൽ പുപ്പാംപുക്കതായിൽ ചിന്നക്കനാൽ താവഴ
താര ട്രാവർജ്ജ എവലു റിസ്യിൻബെഡിയിൽ
കിടക്കുന്നതുമായ എക്കണ്ണം 500 എക്സർ ഭൂമി
യുംഭവിക്കിളംതാലുകിലുജ്ജ പജിവാസൽപക്കതി
യിൽ സാമ്യ 19-ഓന്നുവരിലുജ്ജ എക്കണ്ണം
10,000 എക്സർ ഭൂമിയും എക്കറിൽ 60 മുഖ്യ
പാസജിജ്ഞത്വം വിലവച്ചും എക്കറിൽ 3 മുഖ്യ
ടീഇംഗ്രേവോ കരഘൃതത്വായും എവലുട്ടുക്കളിലെ
രിച്ച ധമാറ്റമു തിരുവത്താങ്കുർക്കാക്ക് പതിച്ച
കെട്ടുകരും രാവിലു അരുടു വാംകുക്കരവണ്ണാക
ഭിലായി ഇംഗ്കാക്കരും ചെങ്ങുന്നതാണൊന്നു ഗസ-
ററിൽ പരസ്യംചെലുതിക്കണം.



1934-35. ஹாஸ் ஸ்கூல் செப்பாந்த் ஸு வாயியஸ்ஷிப். (Inter School Sports Champion ship), 1935 சிற்றிரண்டாந்த் ஸு வாயியஸ் ஷிப், ஹதகராக அந்தங்காயின்தின் தித்துவாற்பால் ஸென்ற ஜோஸ்ப் ஸு வெமஸ் குழுவிலே கை மூஷவித்துக்கும்யாய மி. ஜி. ளாஷ்ரா. தித்துவாற்பால் அதை லரிக்கீ அஸேஸ்வியேஷன், மடுஸிற்வசூ குடும்ப தீவிரி கீ. ஸோந்த் ஸித்தபாங்கெசாஜ்ஜு நதின் மூஷு ஏது தித்துவத்தை பூரிக்கவூன்.

ପାତ୍ରକାଳିକୀୟ.

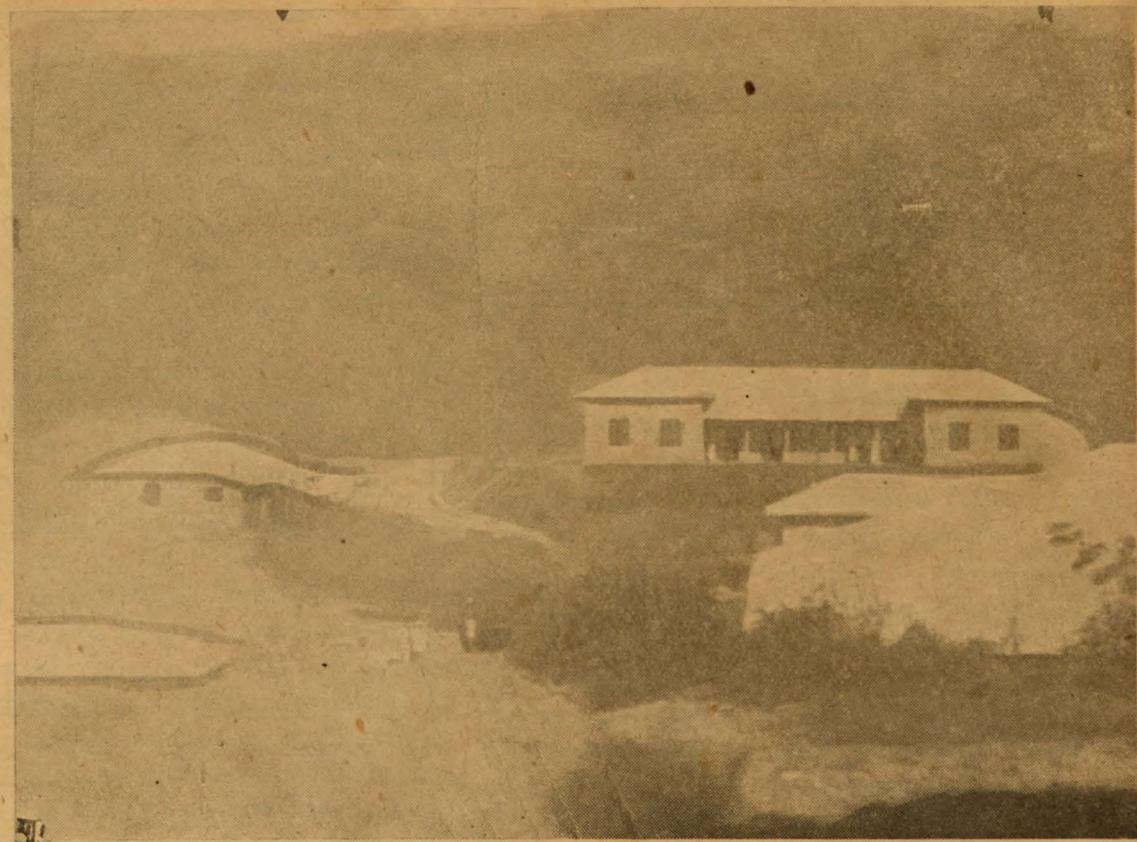
1110 കിംഗ് 27.ഓഗ് തിക്കഹാഴ്സ്

ഇപ്പോൾതന്നെ നാളികേരം മുതലായി നാട്ടിലെ ഉള്ളന്തംഡാക്ക യാതൊന്നിരും വിലയില്ല. സൗഖ്യക്കാലങ്ങളിൽപ്പോൾ മുഖ്യാനന്ദമായ അവികുടി വളരെ വളരെ അസ്വഭാവങ്ങളിൽ നിന്ന് വരന്നംകിലെ ഹവിടെ മതിയാവു. സൃംഗങ്കാലമായി നെല്ലുടങ്ങലിയ എപ്പിം തുഷികളിൽ അധികമയിക്കം പിഴച്ചാണ് വന്നുള്ളിട്ടു. ഇംഗ്യാണിൽ തുലാവർഷം പേണ്ടിപാലെ ഉണ്ടായിട്ടില്ല ധാരാ മകരം കംണം ഇംഗ്രേസം മാസങ്ങളിൽ പല രശകളിൽ പെരുംബുള്ള ഇംഗ്യാണിൽ ഉണ്ടായിട്ടില്ല. രംഗചുവാൻപോലും ഇപ്പോൾ കയാൽ അവിടെ വിടെ തുഷിചെയ്തിട്ടുള്ള ഏതെങ്കിലും പഴ തുകഴിത്തു. കാപ്പി വാഴ കമുക് മുതലായവ പല ദിക്കിലും റാടിയും ഉണ്ണാണിയും ടണ്ടി. വേന്തൽ അതികരിന്നമായി തീനി രിക്കേണ്ടു. നിബഞ്ചം ഉണ്ടാണി വരണ്ടകിടക്കുന്നതിനാൽ വാങ്ങപ്പെറ്റിലുണ്ടായിരുന്നു തുലായ തന്ത തുഷികൾ ഒക്കുണ്ട് സാധിക്കുന്നാലും കാണണ്ടില്ല. ഉണ്ടാക്കിപ്പാറു ശക്തികൊണ്ടു കുടിക്കാവും കുടിക്കാവും ഉള്ളവ മുകളായ തന്ത ചൊണ്ടിക്കയാലും നാളികേരം വിരുദ്ധകിട്ടുന്ന പണം വലുതുംകൊണ്ടു വിരുതും കുലിയും നിവർഖിക്കാമനും ആരായും കുർഖക ക്ലിപ്പുംതയായി. രാജുതനിന്നും ചെറുപ്പെത്തിന്റെ മന്ത്രം ഉണ്ടുകാലായ തുഷിയുടെ അവസ്ഥ ത്രഞ്ഞാനം വാക്കേണ്ടം ഭവിഷ്യത്തു എന്നതായിരിക്കുമെന്നു ഉശമിക്കാമല്ലോ. ആകുമ്പാടെ സാമാന്യമല്ലാണെന്ന തന്തക്കൂമത്തിന്നും ചുപ്പലുക്കുന്നാണും പ്രത്യേക്കപ്പെട്ടിട്ടുണ്ട്. വന്നകഴിഞ്ഞതുടെ നിബഞ്ചംമായുംഡാക്കം ആരുലോച്ചിച്ചു തുടങ്ങിയാൽ അപവ പലാക്കുന്നേണ്ടും പല കുമകളിൽ കഴിവെടുപ്പുകം. ദിക്കുമാറ്റം തന്തവും മുൻകരതലും ജന്മക്ക്ഷയ കൈയേററിക്കുന്ന രാജാംമുൻറിനു അത്രാവശ്യം വേണ്ട ഗ്രാംങ്ങളിൽ അന്താവശ്യം വേണ്ട ഗ്രാംങ്ങളിൽപ്പോലും ഉടനെ ഉണ്ടാക്കുന്നുടെത്തല്ലും ഉടനെ ഉണ്ടാക്കുന്നു.

ചെവാർക്കുന്നിൽ ചെരുന്ന റിനൈപ്പറാ
നാട്ടരാജാക്കമൊക്ക് വിസമ്മതമില്ല- എ
നാൽ മില്ലിലെ വിവാഹക്കളിൽ .. "അമു
യ ചില ദേശത്തികൾ വരുന്നരാതിയന്നാൽ
അതു അവക്ക് സ്വീകാര്യമായിതീരുന്നതല്ല
നീ പ്രക്രമമാക്കുപ്പട്ടിട്ടുണ്ട്". നാട്ടരാജാക്ക
മാർക്കുള്ള ആക്രോഷപണ്ഡളിൽ അതിലൂപം
നമായ നീ ഗൃഹംബൻജന്നരലിൽ നിക്ഷേ
പിക്കുന്ന അസ്ഥാധാരണ അധികാരങ്ങളെ
പ്രിരിയാക്കണ. ഫേബറിലും വിവാഹം
എത്തെങ്കിലും കാരണവശാൽ നടക്കാതെവ

അനേകാം അനിധിതകാലത്തെങ്കിൽ ആ ഒരു സാമ്പത്തിക സാമ്പത്തിക വസ്തുവായ സഹ്യാർഹവച്ചുനാൽ നാശം എറഞ്ഞതുടർന്ന് നടത്തുന്നതിനാം ഗവർണ്ണർജീവൻലിന് അധികാരമുണ്ടായിരുന്നതു അപരിമിതമായ ആ അധികാരത്തിനു കീഴുംപെട്ട അക്കാദമിയും കഴിയുവാൻ നാട്ടുജാക്കമാർ നിർബന്ധിതരായിരുന്നുനാതാണെല്ലാ. അതിനു നാട്ടുജാക്കമാർക്ക് ഇപ്പോൾ അഭ്യർത്ഥന വരുന്ന കാലത്തു മുമ്പ് ഏക മാറ്റവശം വിചുക്കാട്ടക്കുന്ന അധികാരങ്ങൾ തിരിച്ചുകൊടുന്നതുമുണ്ടാണ്. ഏക നാട്ടുജാക്കമാർ വാഴിക്കുന്നതു്. ഏക നാട്ടുജാക്കമാർവായി തകരാറു പറയാൻ ഗവർണ്ണർജീവൻലിന്റെ അഭ്യാസാധനം അധികാരപ്രയോഗസ്ഥിതിനിന്നു ഒഴിവു തേടുക മാത്രമാണ് നാട്ടുജാക്കമാർവായി വെച്ചുന്നതു്. നേരേമരിച്ചു ഏക ഡാക്ടർ ദാനുവും ഘയയും തകരാറു പറയാവുന്ന സാമ്പത്തികരം കഴിയുന്നതു ഉന്നത്കാതിവക്കവിധിയിൽ മുട്ടിപ്പെട്ടു യും നാട്ടുജാക്കമാർക്കും തമിൽ ഇടുതൽ പ്രാഥമായ ബന്ധം ധ്യാപിക്കുന്നതുമാണ് ട്രാഡിഷൻ ഗവർഡമാനിനിന്നും കോഡ് മാറ്റാനിനിന്നും സന്ദർഭഭാബങ്ങളാണ് നാട്ടുജാക്കമാർവായി പരിശുഭവാൻ തയ്യാറായിരുന്നതും സർ സാമുഖ്യത്തേമൊരു ക്രാഡിപ്പോക്കമായി തയ്യാറാണ്. അവർ അപ്രകാരം ചെയ്യുതാതിരുന്നതു ഭാഗമാണെന്നതുനാണ് സർ സാമുഖ്യത്തെ ഫോർമേറുന്നതിനില്ലെങ്കിൽ കൂടുതലായിരുന്നതും അതുനാലും നാട്ടുജാക്കമാർക്ക് അതുപുറിയുണ്ടാക്കാനുള്ള കാരണത്തെന്നതിൽ ലാഡേമതകളും ഇതുവരുത്തുമെന്നുള്ളതിൽ സംശയമില്ല.

അനേകായിരം ചാക്ക എല്ലാം അവിയും വി
ദേശങ്ങളായിരിന്നു ഉലിക്കുന്നതുകൊണ്ടാണ്
ഇവിടെ ജനങ്ങൾ പട്ടിണിക്കിടക്കാതെ കൂ
ഴിച്ചപോരുന്നതു്. ഇപ്പോൾ തുഷാപ്രി
വകൊണ്ട നാട്ടിപ്പണാകാവുന്ന നൈപ്പിൻറെ
ആരംഭാധ്യം വളരെ കുറവാരിക്കുകയാണോ.
ഇവിടെ വലിയ ഗ്രഹങ്ങളുായ വളരെ
ചുരുക്കം ആളുകൾക്ക് മാത്രമാണോ നൈപ്പി
വാല്ലാനണ്ണാവുക അനുകൊണ്ട നൈപ്പി
നീം വിലക്കുവിൽ സക്കം ഇവിടെ ആ
മഹാഘാടപ്പക്ഷത്തിനു മാത്രമേ ഉണ്ടാക്കു
ള്ള. നേരേമീച്ച അതു തൊന്ത്രാധിഷ്ഠയാ
നു ആളുകൾക്കിടം വലിയ ഒരു അനാറമ
മാണോ. നാളികേരത്തിനും നല്ലമുള്ളകാനും
മറ്റും വിലയപ്പാതെയാക്കാതെ ഉണ്ടാണോ
ഉടം കാണും വാണ്ണാൻപോലും വേണ്ട പണ
മില്ലാതെ തിരുവിതാംകൂർ വളരെ കഴഞ്ചിന
ഇക്കാലത്ര നൈപ്പിനും അവിക്കം ഇരക്കുമെ
തിച്ചുകാ ചുമതൽ വില വല്ലപ്പുക്കുന്നതു
യാൽ തിരുവിതാംകൂർ തു ഇപ്പോൾനേരു
പകതിപ്പുട്ടിണിക്കിൽ കഴിത്തുകൂട്ടുന്ന അ
നേകായിരം ജനങ്ങൾ ശ്രദ്ധമുള്ളപ്പട്ടിണിക്കു
ങ്ങന്തവിധി മുഴുക്കേണ്ണം കഴിച്ചപോരുന്ന
ഇടനിലക്കാർമ്മാർക്കുപട്ടിണിക്കാണോ ആയി
രാജ്യത്തിനും കലം വല്ലാതെ അസ്ഥാപനം
യ ഒരു അവസ്ഥ സംജ്ഞാതമാക്കേണ്ണ അറി
യാൻ അതുവളരെ കഴിപ്പനാശക്കാ നേരു
വേണ്ട.



പള്ളിവാസൽപലതി സംബന്ധിച്ച്, അമ്പലത്തി, കോലമ്പേരുമ്പൻ,

സി ഡി റൂട്ട് വ തോര .

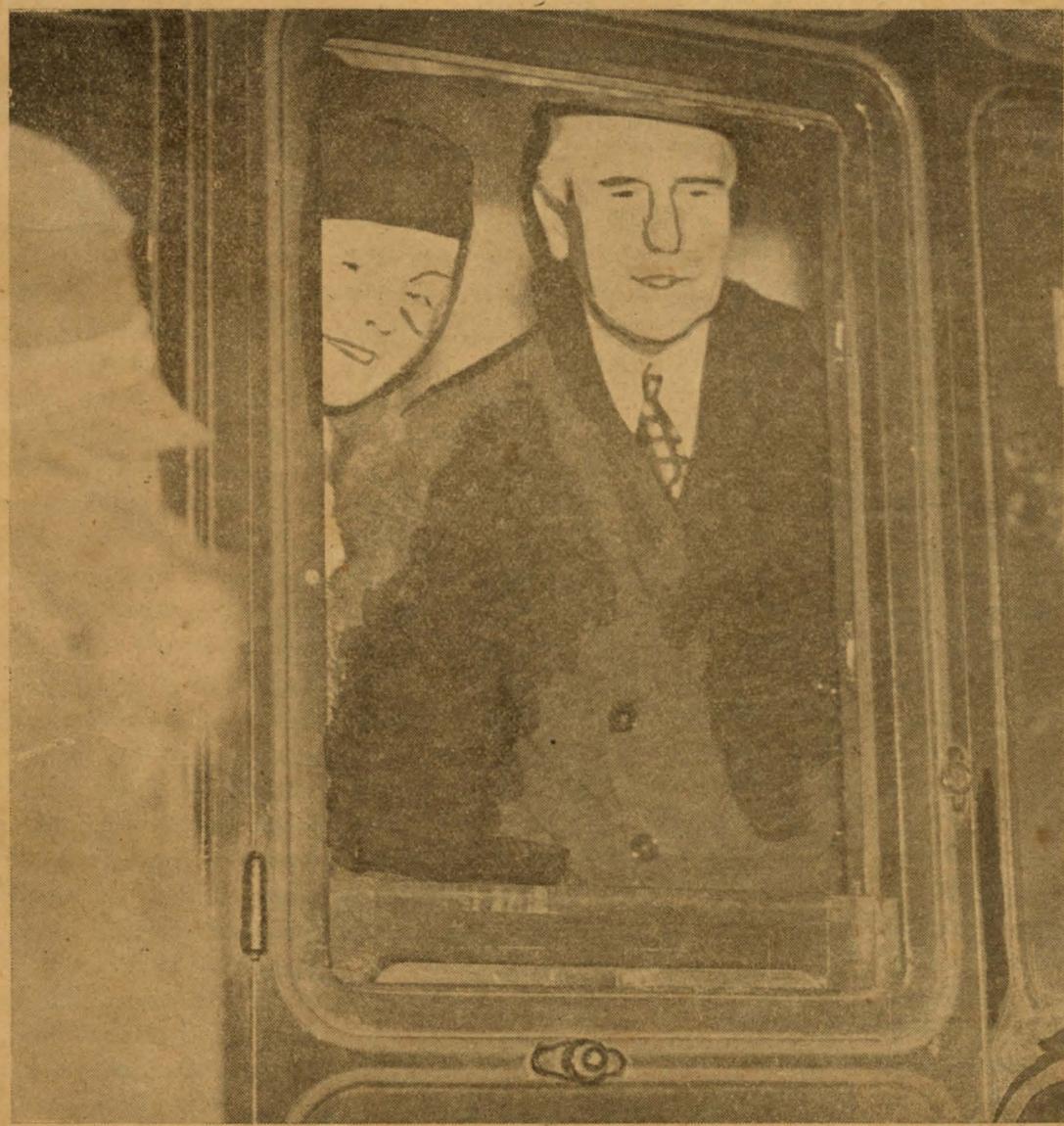


വിനോദയാത്രയായി എത്തിയിരിക്കുന്ന ചില ഇന്ത്യൻ ദ്വീപുകൾ വജ്ഞന്തിൽ കയറി ആനദിക്കുന്നത്



അമൈലാഫീസ് എന്ന വയോട്ടക്കട്ടി പുതുതായി നിർമ്മിച്ചിരിക്കുന്ന “വിത്രചും” ഗാമം

വെള്ളം യായാട്ട അരിപ്പികൾ.



മേരിരാജശിരുട്ട് സദേശാഭന്നനായ അത് “ലോൺ പ്രിഡും, പ്രൈ അലിസ് റാജക്കാരിയും ഇൻഡ്യയിൽപ്പെട്ട “നർക്കണ്ട്” എന്ന കപ്പൽക്കയറ്റനാതിനായി സെൻട്ട് പാൾസ് ഫ്ലോറാറിൽ എത്തിയപ്പോൾ എടുത്ത ഫോട്ടോ.

U. P. S.

ଅନ୍ତରୀଳ

જી. ની

പ്രാതകലിപ്പവും വാദലൃതശിപ്പവും
തിരീപ്പട്ടിയം നേരമില്ലാതിരന്ന ഒരുക്കാല
തേരെ സ്വകല്പിക്കാമെങ്കിൽ അതായിരുന്നു ന
മധ്യ പിതാമഹമാരാത്രെയും പ്രപിതാമ
മഹമാരാത്രെയും കാലം എന്നു പറയാവുന്ന
താണം. അനു തിരു” ഇതുനേരാളും സുഖ
ഭ്രായിതനില്ല. തിരുംഭാക്കുക്കെന്നാളുള്ളതു
രാജ്ഞിടെ ജോലിയായിരന്നു അംഗങ്ങിലും
വെള്ളപ്പിനു എന്നിടെ തിരീപ്പാരിയാഘാക
തന്ത്രവെള്ളം ഇരുന്നുകൂൾവാവും കല്ലും ത
മിലോ പാരയും പാരയും തമ്മിച്ചും തുട്ടി
യാടിച്ച അതിൽനിന്നും പണ്ടിവച്ച തിരു
ബാക്കിയില്ലെങ്കിൽ പാകംവെച്ചു പ്രഭാത
ക്രഷ്ണത്തിൻ്റെ കാൺ്റം ആരം മോട്ടിക്കു
ക്കയേ വേണ്ട. പണ്ടി നന്ദവത്തും വരുത്തേ
കല്ലുകൾ വളരെ പഴക്കിയവയോ ആരംകൊണ്ടി
ൽ അട്ടംതവീട്ടിൽവെച്ചു തി പ്രംബാജാം
തെ ധാരതു സിവുംതിരുമല്ല

മനപ്പുറം ആരുമായി തിരു, വിളക്കം ലഭിച്ചതു എല്ലക്കാരമാണെന്നു ആക്കംതന്നെ അറിവെന്നും. അഗ്രിപ്പർത്തജണ്ടിൽ നിന്നു ഉടക്കായ അഗ്രിലാവകം സ്റ്റീക്കണ്ടാവി ടവകളിലൂടെ ഉണ്ടാക്കിയ ചുഞ്ഞക്കുപ്പുകൾ ഇട്ടാൽ അവയിൽ റിപിടിക്കുമെന്ന പുരാതനമരംശുർഖ് വഴിരെവൈരെപ്പുണ്ടതനു നന്നുഭിലാക്കിയിരുന്നതായി പറയുമ്പുന്നു. ഇടിവെച്ചി മുക്കുംബള്ളം മരംശുർഖുമോ ദി ആ ഇടാന്തിനിൽ നിന്നും പുരാതനമരംശുർഖ് തീരെടുത്തു സുക്കിച്ചുവന്നതായി ഉണ്ടാക്കിവാൻ നൂറ്റാണ്ടുണ്ട്. രണ്ട് തടിക്കുപ്പുണ്ടെഡിരുത്തമുഖിൽ ബലന്തോടെ ഉംച്ചാൽ അശ്വയ്ക്ക് റിപിടിക്കുമെന്ന മനഷ്യരു വഴിരക്കാലത്തിനു മുൻപുമുതൽ അറിയാമായിരുന്നു. അഞ്ചിന്തന്യാസം” ആദിമമനഷ്യൻ ഉണ്ടെന്ന തീരുത്തിച്ചുവന്നതു”. ശമിയെന്ന വുക്കുത്തിൽ നിരുദയ തീരെയാളിച്ചുവച്ചിരക്കാണെന്നും അതിനും രണ്ടുക്കുപ്പുകൾ തമ്മിൽ ഘർഷണം ചെയ്യുന്നതായാൽ തീരുണ്ണാക്കാന്താണെന്നും മിഡുകളുടെ പുരാതനസാഹിത്യങ്ങൾ രേഖപ്പെടുത്തുന്നു ഈ നൂമും ലോകത്തിനും നാനാഭാഗങ്ങളിലെമുഖ്യക്കാട്ടിജാതിക്കാർ പ്രാതൃതമായ ആ പഴയവിത്തിയിൽ തീരുത്തിച്ചുവരുന്നുണ്ട്” എന്നാൽ മഞ്ഞപ്പും മിഥീള തടിക്കുപ്പുണ്ടെണ്ണും തീരുവാൻ പ്രധാനമാക്കായാൽ ചതുപ്പും നമ്മലുമായ അശ്വംഭാഗങ്ങളും താമാരിക്കുന്ന വർണ്ണവാം അഗ്രിയെ ജപലിപ്പിച്ചു കാത്തു സുക്കിക്കുന്ന മഴക്കാലങ്ങളിൽ നിശ്ചയമായും അവർ തീരെകടക്കാൻ സമർത്താക്കില്ല. തടിക്കുപ്പുണ്ടെണ്ണും പരമ്പരയർഷണങ്ങളിൽ നിന്നും അഗ്രിയെ നുന്നാലിക്കുന്ന റിതിനടപ്പിൽവന്ന വഴിരക്കാലം കൂടിനേത്തിൽ പിന്നിടാണ്” തീക്കല്ലുകളും ചു തീരുണ്ണായാം പ്രവരിച്ചതു”. എന്നതുനാൽ തീക്കല്ലുകളുടെ കുടുംബം മുംബും ഉപയോഗിക്കുന്നതുണ്ട്. മനഷ്യരും ച

வித்தியில் அவர்வதுக்காலம் கடிந்த திட்ட பிளிகாஸ் ஹரியுள்ளக்கவானம் ஹரியுபயோகிக்கவானம் ரிசீது

എ ഡി പരൈസ് ട്രാംസ്പ്രൈഡി
ക്കുറ ആലികാലത്ര ലാൻഡ് മുതായ പാ
ശ്വാതുനഗരങ്ങളിലെ ഒരു തന്നെ പിമ ക
ളിൽ വളക്കെഴുണ്ടായിരുന്നില്ല രാത്രിയി
ൽ പന്ത്രണ്ടു ചുട്ടുകളുമായി ബാലമാർത്ത
അവനിലേ റാടിനടക്കമായിരുന്നു. അതുകൊ
ക്കിലും ഇരുച്ചിൽ ഭർഖപദ്മജീവി മുടഞ്ചോ
കണമെന്നാണെങ്കിൽ അവൻ ബാലമാർത്ത
ക്കുവന്ന ബഹി തുകാട്ടാൻ നിയോഗിക്കു
യായിരുന്നു പതിവും നമ്മുടെനാട്ടിലെത്തു
കളാമജീവിൽ ചാറുകയില്ലെന്ന രാത്രികൾ
വന്നാൽ ഇന്നും അരുളകൾ ഷുട്ടംമിന്നാണെന്നു
കൂടായ കൂണ്ടാറുണ്ടെന്നു

പാമ്പാതുരേശ്വരത്തു ജീവിച്ചിരുന്ന അംഗി
അഞ്ചുമ്പുരായ കൈപ്പോളിയനാകട്ടെന്നെല്ല
സംബന്ധം ഒരു വാതകപിപം കാഴിച്ചില്ല.
അവരുടെ കാലത്രം മെഴുകുതിരിയും എന്നും
വിളക്കമല്ലാതെ മറ്റ് ചിപജാരം ഇല്ലായിരു
ന്ന. ശ്രീം ഏന്നായാളിച്ചു കണ്ണികൾതെ
കവിയും പലവിധങ്ങിൽ കാട്ടണാണെ വാ
ത്രത്തുന്ന നല്ലവിളക്കകളും തുകാവിളക്കകളും
കൊള്ളുകയും നാം നമ്മുടെ വിട്ടുക
ഭിൽ ഉപയോഗിക്കാറുണ്ടെല്ലോ; മുൻമ്പ്
യിൽ വളരെ മുൻപുമുത്തേക്കു വിചിത്രങ്ങളായ
പലതരം വിളക്കകളും ഉണ്ടായിരുന്നതാ
യി രേഖകളാണ്. പാഞ്ച ഇന്നത്തെ അ
തിലുകാശമാനംഡിയ ഗാന്ധിവിളക്കകളും
വൈഭവത്തിപജാജിം അന്നില്ലാതിരുന്നവു

ଜ୍ଞାନ ପତ୍ର ମ୍ନୋ

— 10 —

നിങ്ങളുടെ അവിയെക്കരിച്ച് അറിയണമോ?

'The Kerala Astrological Bureau'

Quilon, Travancore, S. India.
ക്രൈസ്തവ അറിയ ചുതങ്ങ.

ଯି ହୁ ଏ ବାବ ଦା

୪୨

- | | | |
|-----|--|----|
| 1. | ആര്യമനസ ഗ്രം | 4 |
| 2. | വിവ്രപ്പാസനയും (കവിത) | 5 |
| | ഒഴി. മോണഡിംബ | |
| 3. | പുരാതന ഭാരതീയയജ്ഞ സ്വരാജ് ^o | 6 |
| | ഉച്ചാരണയിലും എൻ ബാലചൈദ്രാവിപ്പിള്ളി വി. ഓ. | |
| 4. | പിരിഞ്ഞപ്പോറ്റ (കവിത) | 7 |
| | ഇപ്പോൾ തന്നെ. നാമവർഷപിള്ളി | |
| 5. | ഉംഖാസന (കവിത) | 7 |
| | നാമവർഷപിള്ളി വി. എ. കാരണാംഗ് | |
| 6. | സാഹിത്യഭവതികൾ | |
| | കൊച്ചുമ്മയും ശിഖം റാ | 8 |
| | അരച്ച | |
| 7. | ജലപേരുത (കവിത) | 0 |
| | മാനന്തവാഴി കീഴം സാഹിപ്പിള്ളി | |
| 8. | വാത്താസംഗ്രഹം | 11 |
| 9. | വിമർശനം | 13 |
| 10. | അഥവാ | 16 |
| | ജി. പി. | |
| 11. | ഒരു ഭാംഗ്യജ്ഞ പ്രതിക്രിയ | |
| | (ചെറുക്കട്ട) | 17 |
| | എം. ഓ. | |
| 12. | പ്രാഥലക്ഷ്മണം | 19 |
| | ജി. എൻ. പി. | |
| 13. | ധാക്കുകൾ കൂദാശമാക്ക്'സ് | 21 |
| | കിഴക്കുപ്പാരം കെ. പരമാരപരംപിള്ളി | |
| 14. | അസൃഷ്ടയുടെ പരിശാമം | |
| | അമൃതാ വന | 23 |
| | കെ. ജി. പണികുർ പജിപ്പാട്ട്. | |
| 15. | സ്വഖമത്തെ തപാസ്വരം | 25 |
| | കെ. പി. ഗോപലമേനോൻ. | |

எனது ஈங்கள் கீழ்ப்புத்தனமானா. பற
விழுடுகிலும் வாய்மாறுக்குமிலும் உச்ச
ராஜ்யாங்கிக்குப்பெலூ புதிசெய்யங்களிலெ
யும் உச்சப்பாண்திலூய் டிராதநக்கடி
கேரங்கக்கேவோ அபிசிக்கவைதோ அங்கால
தெர ராதுக்குத் தூதுமாதுமுபங்கப்பாண்திலூ
ய விழக்குக்கரி உள்ளதினால்லேபும் எங்கே
ஷ்டதாக்கா காலிதாஸங்க ஹவுதியும் ரா
துவித அவர்கள் கபிதகரி ஏதுதியில்
தனமகிழ்த ஏபுகாரமுத வெளிசூதிதீல்
வாய்ஸ் புதுத கர்மாந்த நிம்ம து
தனமாலோவாகேவாத்தான். உதாப
ஷ்டுப்புமாயி வெளிசூதிக்குத் தீக்குவரியா
நியிலும்முடிய ர ஜாக்கூந் ஏதுவெளிக்கை
க்குலான் உபயோகித்தினதெந்த காளா
வோர் தீப்புவெலூஸங்கூயிது. அத,
யாகும் புதோமமிதுக்குத் துள்ளதுத கால
தெர நாம் பூவ்யாகும் வாய்த்தாதிரிக்கை
யிலூ. வெடும் பநிச்சுள்ளது மாறும் அநு
பூதுமாகலி ஶாஸ்திரம் வழக்கேதாந்துடவு
புதுகாலாதயும் ஸுத்துபுகாலாதயும் ஜ
யிக்கா விழக்குக்குலான் தூநாமுக்குத்து.
வெளிசூதிசுவேஞ்சி அங்கிய உபயோ
கிக்கா விழயதீதித் பூவ்மாரை அரவே
க்கிது அல்லிமாகமாவதென் நாம் பு
தோமமிதுக்கென்கூ பரயுவாந் தெல்லும் ம
டிக்கேவாதிலூ.

പൊരക്കട്ടിപ്പുകൾ

ക്രിണിക്സ് പ്രതിക്രിയ.

(၁၅၀ ပါ.

ஓடு குதிஜபலிச்சன விழக்ககரம்
கொள்ள பூர்ணாலிதமாய செ விட்டிற நல்ல
விடுக்கண்ணாகிக்கலைக்கொள்ளும் மனோவரமா
ய பலே காஞ்சுகவஸ்ஸுக்கலைக்கொள்ளும் அர
லக்ரிக்கலைபூட் விரைவமாய செ முரியிற
ஷுவரினைக் கூட்டித் தூப்பித் தெயிய செ முவக்க
ண்ணாகிதிற்கொக்கி புனிவிரைங்குத் தொ
ரையளிக்கத்தீரும், தலைர் முடிகெட்டிற
ஒதிற் அடக்கமாகத் தீவிளக்கிடக்கொன டுக
ஒட் கஷாகிரகர், ஏவைவிதமாய ஸப்புற்று
மோதின்ஜெல்லாள்ளத் தெகவிடலுக்குக்கொ
ஷ்ட கெற்பாட்டிற் கேயேயைக்கி திருக்கிவெ
க்கக்கயாயினா. அபூர்பார் தலைர் தெற்றா
வு மி. ஸுக்மாரீ முரியிறைக்கக்கடா செ
க்கஸாலயுடை அடக்கமுறைக்கொன, தெனா உ
நெட்டாக்கொடு அவர்க் கண்ணாகிதிற்கொட்ட.

മിസ്റ്റർ സുകമരൻ അവയാദലക്ഷം ഉട
പ്പികയുടെ സ്വന്തത്തു ഒരു ജനിയും അന്ന
ചിക്കക്കുലേക്ക തകിമരണം കയറിനായ
ക്കന്ന ഒരു മരക്കൈവടക്കാരനും ആയിര
നു. മുറിക്കൈത്തത്തു ഒരു ചെറായ പള്ളി
മേഖമേൽ ഒരു ചായപ്പാത്തിൽ ചായയും
രണ്ട് ചായക്കൈപ്പക്കളിൽ, അപ്പും കുട്ടലേ
റു, കേക്ക്, പഴം മുതലായവകളിൽ കുറോ
പാത്രങ്ങളിലാക്കി നിംതിവെച്ചിരുന്നു.

தன்றை முலைகளை எங்கொச்சினாகக்
எடுப்பார் நாராயண் கட்டிதாம் திரை
ஏற்ற அடுக்குவதை என்கொகி. மிழுங்
ஸுகமானென்ற அடுப்பாசிவதை அடுக்குவதை
கரி அடுக்குவதையென்றென்று என அதிகாரியாகி அவர்களுடைய முவமனையுடனில்
அடுப்பாகி இருக்கிறார்கள். அது பிரதிக்காரியாக
ஏதெந்தென்று கூகிகிடு அடுக்குவதை என்று படியான்களுடையதை அவர்கள் முவழுத்துவனாக
கொகி அல்லது எங்கொகி என்று கொப்பதை.

ஸுகமாறன்— இனாலெவராது, விழப்பா
மன் விளை கடமகரிடவென்று ஸெப்பி
ஆ விளைசெ அதுகொள்க மன்னிற வ
லிய ஸங்காப்பாலும்என்றால். ஹஃப்.

தெற்ற வு ஹண்டெந்பார்டின் பூர்ணம் கொடு
யளிக்கவுடினாமல்கூ மனஸ்திற ரைமாங்கு
பழங்காய். தெற்றாவு தோராட-தாள் ஜயி
அ ஏன் அது ஸ்ரீகீசு மோலூர் பனா;
ஏக்கிலும் தன்னி மனோவிகாரம் புரத
காளிக்காத தெற்றாவின்னி சோலூர்கே
பாக்கிரதன்தொவத்திற் அவைர் அவிவிட உ
யன். அபூர்ணம் விழைக் கூக்கமாற்றம் வே
ர் கூட கஸாலயத்திற் சம்பாபிடிது.

କାଳେଯଣିକଟିଆରମ୍ ରୈ କୋପ୍ତ ଚା
ଯପକର୍ତ୍ତ ତରନ୍ତର ଭରତାବିଶେଷର ଆରାକି
ଲେଖି ନିକିବେଶ୍ୱ, ତାର୍ ଚାଯକଟିପୁ
କାଳାବ୍ଦୀଶ୍ୱରାର ସ୍ଵକମର୍ଦ୍ଦପରତର.

— ആനാദി എന്ന പരിഹസിക്ക

നന്തിന ഇതൊരു വഴിയാണെന്ന് നീ ആ
ലോ വിക്രമംഭാവാ. നാരാധൻകുട്ടിഅം
മ സൈമുത്തിൽ മഹപ്രിപറാത്ത.

നാ—നിങ്ങൾ എന്നു ശക്തിക്കാർവ്വ
നിരിക്കുമ്പോൾ തോന്നുമെല്ലാ, ദ
യവിചാരിച്ചു ബഹുജാതഭൂമം ഇവിടു
ണ്ടാക്കുമ്പേ.

സു - തൊൻ നിന്മാട് ശ്രൂഢശവനാത
പ്ല. വിരൈനാമദനാട് അട്ടത്രപ്പയമാറ്റ
നാതു വഷ്ട്ടപ്പമാണ്". എനിക്കെ തീരെ
ഇല്ലെങ്കിലും സംഗതിയാണു അവത്തെനാ
നിരിട്ടി മുഖത്രനോക്കി തൊൻ പറയുന്ന.

നാ - ശരി, അങ്ങനെയാണ് വേണ്ടതു. മുടിവെക്കാതെ കാൽപ്പം തുറന്നപറയുന്ന താണം നല്ലതു. കഴിഞ്ഞതെക്കാലും നിങ്ങൾ ഒക്കെങ്ങളെയിരിക്കാം വിചാരംപോ; ലയല്ല നിങ്ങളുടെ ഖ്രീസ്തവതെ വിച രം എന്ന താൻ മനസ്സിലാക്കും. നിങ്ങൾക്കു കൂടുറവും പ്രിയപ്പെട്ട ഒരു വെള്ളപ്പാടി, നിങ്ങളുടെ ആത്മദൈപ്പരാഖായിട്ടാണെന്നുണ്ടോ. താൻ അറിഞ്ഞപ്പോൾ ഇന്ന നിങ്ങൾ എന്നാട്ട് പറഞ്ഞത്തിലും എത്രയോ അധികമായി താൻ ന ഒബ്ജക്റ്റൊട്ട് പറഞ്ഞതു. അനുഭവം വുസന്നംകൊണ്ട് കരഞ്ഞുനിണ്കളുടെ കാലുകൾ വീണു. എത്തല്ലോം പ്രകാരത്തിൽ

ന് അക്കേട്ട ദാൻ എൻ്റെ സൗകര്യം പറത്തു. കായ്കാരണസഹിതം ഭോധി പ്രിച്ച എൻ്റെ ഏപ്പാ അപേക്ഷകളിൽ നിശ്ചിയ നിരസിക്കുകയെല്ലാ അന്ന ചെയ്യു മുണ്ട്. അതൊക്കെ മറന്തപോഡായ. അന്ന ദാൻ പറവതെതാക്കെ നല്ലവള്ളും അരു ലോചിത്രഗോക്കാവില്. നിശ്ചിയകൾ അരു ദേവകിയോടുള്ള സംസർദ്ദം എന്നിക്കാതിയായ അപമാനം വരുത്തുനാ. ജനങ്ങളിൽ കിട കുറ ദാൻ വലിയ പരിശാസനതിനാ പാതുമായി തീർന്നിരിക്കുന്ന. ഇതൊക്കെ

ആരു ഒച്ചിക്കയോറു എന്നെൻ്റെ മനസ്സുകൾ
ത്തിനിടുന്ന എന്നൊക്കെ തൊൻ പാ
ജതിട്ടം നിങ്ങൾക്കു അവളേഴുംതു ദ്രോഹം
ത്തിനു ഒരു മുദ്രക്കു ജാസ്തിയപ്പെട്ട്
ണ്ടായതു്. അന്നു ന അപിം എന്നൊടു പാ
ജത സമാധാനം തൊൻ മരനിട്ടില്ല. അ
നു നിങ്ങൾ പാരതത്വു “ധാർമ്മക്കമായിട്ട്
ഈ ക്ഷേരാവാരമാണെ വിവാഹം-എന്നത്
നോടു തൊൻയോജിക്കുന്നില്ല. വിവാഹംഎ
ന്നതു ക്ഷേരാവാരമായിബന്ധം. നമുള്ളും രാ
ത്തിനും വേണ്ടി സമ്മവസ്തിക്കുക, മുതമാ
ത്രമെ ഇല വാക്കിനു അതുമുള്ളു. നല്ലതു
റിഡും പറിപ്പും ഉള്ള അന്താവയി ആളുകൾ

கூ சுருள்ள மூல அடிப்பாய் தெளியான நிலதெண் ஏற்கிக் கூழுவிடை அடியான, மூத்தேப்பு ஏற்றோடு பரித்தது^०. அது வகி அதிரிப்புத் தமதே மனைமரமாய் கூ அருக்கந்தமாவிடுவானோ^०. ஏதென்கூடும்

സ്രീമുഖം അവധിക്കാണ് “എന്നൊക്കെയാ
യിരുന്ന നിങ്ങളുടെ അനുനാസ വാസ്തവമാ
യ അനുമാനം, അതെന്തിക്ക സ്ഥലവും
മനസ്സിലായിട്ടും ഉണ്ടായിരുന്നു. പിന്നു
യോ, നാണും ഒരു വിട്ടവാണ്ടി അവരെല്ലാ
നീചു താമസമാക്കി, അനുമതതൽ എന്ന
പ്രിവറ്റേഴ്സ് അനുന്നപ്രശ്നാജിലൂം ഇപ്പോൾ¹
താഴി, ജനങ്ങളെ മോധിപ്പിയേളുംവാഗ്മി
ത്തിനും എടുപ്പാഴക്കിലൂം ഇവിടെ വന്ന
പോവും. ഞാൻ മഹാ സംഘവാണ്, ഒ
ബൃകുടുമ്പവള്ളു, എന്ന നിങ്ങൾ മനസ്സിലാ
ക്കീഴ്ക്കുണ്ട്”. അതുകൊണ്ടു ഇവഞ്ചും
ഒരിയം എന്ന വിവാർജ്ജനകാഡമേലു നി
ങ്ങൾ എന്നോടു പറഞ്ഞതു “എൻ്റെ സു
ഖാതിനുവേണ്ടി ഞാൻ പ്രവൃത്തിക്കുന്നതി
ൽ നിശ്ചക ഇഷ്ടങ്കരിച്ച ഏതിനുണ്ടാവുന്ന
നാശക പേണമെങ്കിൽ നീയും സുവിശ്വാ.
എന്ന നിങ്ങൾ എന്നോടു പറഞ്ഞതു ന്യാ
ധമായി റിവാഹം ചെയ്യുമ്പോൾ ദായിച്ചു
ഭായ്യേം ഒരു ദായി പറയേണ്ട വാക്കാ
ബന്ധം ഇത്. എനിക്കു ഇം വാക്കിന്റെ
സാരംമുഴുവനും നഘ്നവള്ളും മനസ്സിലായിട്ടു
ണ്ട്. പക്ഷേ ഞാൻ മന്ത്രാല ആലോച്ചി
ച്ച അടങ്കിയിട്ടുന്ന നിങ്ങൾ ആ സ്രീയി
ൽ ഭേദിച്ച വലഞ്ഞ നിങ്ങളുടെ ഫൈഫം കൂ
ടുവനും ആ സ്രീയേം ആയ കാരണങ്ങളാൽ
ഞാൻ എത്രസ്ഥാനിയിൽ നടന്നാലും നി
ങ്ങൾക്കു അതിരെന്നാരെണ്ണമില്ലാതെയായി.
എൻ്റെ സ്വപ്നാവത്തപ്രിരിയു നടപടി
യെക്കാബേദ്യാ നിങ്ങൾക്കു ധാതോരനെപ്പണി
ണ്ടവും ഉണ്ടായിരുന്നില്ല. ഇപ്പോൾ ഇതാ
കനാംബന്ധമാസങ്ങളായി എന്നുപ്പറി ചില
സംശയങ്ങളിട്ടും ആരു വരുന്നകളും ജനിച്ചതു
ണിയിരിക്കുന്നു. എന്നു ഇതിന്റെയെ
ക്കെ അത്യന്തം?

ஸ—എനிக்க നിന്മ ഒരു സംശയവും
ഇപ്പ് പ്രക്ഷേഖി ജനങ്ങൾഡി സംശയിച്ചു വള്ള
തും പറഞ്ഞുണ്ടാക്കുന്നിട്ടും കാട്ടുക്കുത്തു.
നീ യഥ്യാനുകൂലത്തായ രഹിവലയായതുകു
ണ്ടി വെവ്വേഡും ഭോക്കാരെ എഴുപ്പുന്തിൽ
വള്ള അപകടങ്ങിലും ചാടിപ്പുകാനിട
യുണ്ടു്.

നാ—എൻ്റെ പദ്ധതിയും അപകടത്തിൽ ചാടിച്ചേറ്റുകാണീസുണ്ടാനോ. അതു രാ അപകടത്തിൽ ചാടിയതും. നിങ്ങളുണ്ടായെന്നോ?

எல் - விழை. என்ன முறவரை பரிய
கடு, ஏழாண்டு வசை கொருபோக்களையி கார
தொழில். என்ன காற்றுமாயிடுங்களை பரிய
நாறு. அந்ததென்ன நீங்கள் முள்ளதினா
யிடுகளா.

നാരായണക്കുമ്പംവു വരിചുംകൊ
ണ്ടു ചെയ്യുന്നു.

നാ—നിങ്ങൾക്ക് നിബന്ധമുണ്ട് കയറ്റുവാൻ
കഴിയുന്നതിലും വൈദിപ്പായി എന്നിക്കു എന്ന
നെന്ന കയറ്റുവാൻ സാധിക്കേണ്ടുണ്ട് അല്ലെങ്കിൽ
മീറ്റും തോന്നുന്നശ്ശും. ഒരുക്കാലുത്തിനിട
യിൽ ശാലോചനയും കൂടാതെ ഏതു ചെ
ണ്ണങ്ങളുടെ പിന്നാലെ നിങ്ങൾ തെണ്ണിന
ടന്ന. എന്നൊപ്പം വലുവകൾ ഇങ്ങിനെ
യുഥു വരെററ വാക്കുപറവാൻ ഞാൻ വഴി
വെച്ചിട്ടുണ്ടാ. ഇപ്പോൾ എന്നിക്കു ദെ
ശ്രൂതേന്നാട്ടുടെ പറയാം. അനുകൂലാളി
ഞാൻ ഇന്ത്യാ എന്നെന്ന കാലംമുഴുവന്ന

கொண்டு அரக்கிறேன் செல்ல முறியுடைய நடவடிக்கை விதம் ஹட்டிகள் சாதகமானாலயின்வெளி கிடைக்கினா. மிழூங் ஸுகமானால் அவைகளிடையில் போவாவான் கொடுமீபூங் கொடுமீபூங் என்று வெளியீடு செய்யப்படுகிறது. ஹட்டிகள் ஒரு காலத்திலே தொடர்புடைய நடவடிக்கை என்று வெளியீடு செய்யப்படுகிறது.

നാ—ഞാൻ പറഞ്ഞതല്ലുകാരമല്ലാതെനി
ണ്ണരം ഇങ്ങിനെ ശഠച്ചിരിക്കുന്നതെങ്കാണ്ട
നാണ്ണരാക്കി ഒരു തുണവും ഉണ്ടാവാനിടയ്
പി.

നാരായണിന്നുംവു രംഗി കിടക്കണമല്ലാൻ
പോരുവേബാറം സാധാരണപ്പോലെ മട്ടിനൊ
ഴിച്ചുകെട്ടുകയായിരുന്നു ലളിതഗാവകർം
പോലെയുള്ള അവളുടെ കൈകൾ തല
യുള്ളമീതെ ഉച്ചത്തിൽപ്പോരുമെന്നും സുകമാ
രൻ കസാലയാർന്നിനു എഴുന്നിരു അവളു
ടെ അട്ടക്കലേക്ക് ചെന്നു. “എന്നിയും അ
ട്ടത്തവരെണ്ടാ-എന്നിക്ക് പ്രേഷ്യം വരുന്നു”
എന്നു അവരിൽ പറത്തുകഴിയുന്നതിനുമുകളിൽ
ബെത്തെന്ന മി. സുകമാരൻ അവരുടെ അടം
ക്കിട്ടിട്ടിച്ചു തന്നെന്ന മാറിലേക്കുന്നു. അ
വളുടെ അധികാരജ്ഞാം സങ്കരാവിന്റെ
വാൻ ശ്രമിക്കുന്നതിലിട്ടും അവരം വള
തന്ത്രം ചാഞ്ചലക്കാണ്ടി, പനിവിരിൽ കളഞ്ഞ
ലക്കിനിരച്ചുവെച്ചുംനു ഒരു പഴയംഗവാ
താംഗുളത്തു് ഭർത്താവിന്നും മുവന്തേക്കായി
ഴിച്ചു ഇം വെള്ളു നൊൽ ഒരുപോലെ ന
നഞ്ഞതു് മി. സുകമാരൻ വലിയ സംഭ്രം
ദാനോടെ ഇണ്ടിനെ പറത്തു.

നൂ നിന്നൊ തൊൻ വിട്ടുകയില്ല. നാ സൗഖ്യ അരു സംശയം ഇന്നവേണ്ടാ.

കാ - വിരോധമില്ല താൻ പറഞ്ഞ
പ്പെ, അതിരംളർപ്പിക എനിക്കതരംോ.
അതുമാത്രം മതി.

எழு - அந்து அதுவரையிலூ். அங்கெளக
இதுவரையிலூ் வகுக்கப்பட்டுள்ளது.

നാ - ശ്രീരാമകാണ്ട്.

ସୁ ଏହାକେବଳିଗୋପା ସପନତାଙ୍ଗୀ
ଯୁକ୍ତ ଲୁଙ୍ଗରେ ପରୀଂକୋଟକିଳା କେ
ତମାବ କୈ ବାଧ୍ୟିଯାଶୀ ।

என நல்லானான்று விதைபோடும் மரைய
அணுகிக்க இதினாயிப்பொங்காட்சன தீ
த்தாவு கை விடுவிழியிருங்கூடும் என்பது
தெரு நாராயனியளைச்சுறை தாந் உட்கு
அத பட்டுவேலயும் வை ஜெப்பூனாலிடு அரு
டியித்தியரிடு பாவாடயும் ரெசக்கூமாயிரி
சாக்கஸாலயித்துவாக்கினான். வழால் டெ
கியும் வூதியும் செதாமரபூவு வெங்கிளிர
வுழுது அவத்து முத்துவாய கொலுகுப்பு
கொ மரைத்தினேற் படித்துவைப்போடுத்
வொய காட்டு அதிரமளியமேனே பார்வா
க்குத். மி. ஸுக்மார்க் கரைக்குடை அந்த
ஏதுவான், மயுரப்பாற்றித் தூண்டுக்கென பர
தெரு.

സു— നാരായണൻ, അംഗംഡായാരണ്ണയായ
കിണൻറ മൂട ഉഴുവം എന്താവല്ലെന്തിനാ
ഞന്നു എന്തിക്കു മനസ്സിലായില്ല.

என—வெளி கூட அல்லாயாரென்று உண்டு மேலூ உகிது^१ என்ற உண்டும் ஸ்வாஜ மாயிசுகுதிதான்^२. நம்முடை இப்பூஷ்டதை அவையும் அங்குத்தைக் கிளதிலான்^३. கிண்ணம் என்ன கிக்கால் விருஷ்மம் வெழுது கொள்கு இப்பூர்தி அதிகா பாடிபூ.

‘ଓঁ ওঁ লাক্ষ শিৰ ।’

അതിന് ആ പോർ എങ്ങനെ സിദ്ധാച്ച?

(ଓ. একাদশ পি. *)

ദിനക്കാണ്ടംകല്ലുണ്ടാര തെരംചുവര
യമാണ് ശക്കർന്നനായക്കിൽത്തു്. അപേക്ഷാ
സശ്രദ്ധുണ്ടാക്കു് അങ്ങളുമായ അഡ്യോനി
മാത്രകവചത്താൽ സൗഖ്യിതമാണ് ആ
ഹൃദയം എക്കിലും, ആ ഇന്ത്യവന്ത്രയ
പരിഷ്കാരപ്പോരുന രെപ്പോ-ആ സു
സ്ഥിരവൃദ്ധയത്തെ മുന്നപ്പെട്ടിരുവാൻപോ
രുന ക്രൈസ്തവക്കരം ഇന്ത്യാം. ആ ശ
ം തൊട്ടത്താൽ ശക്കർന്നനായ ചെട്ടിവം ക
ുകൾ, ചുണ്ടിവരിയ്ക്കും, എതിരാളിയുടെ കുറ
ണ്ണും, ശക്കർന്നനായയുടെ കയ്യുമാരു തെ
ക്രിക്കറ്റുടന്നക്കുയും ചെയ്യും. “ചജ്ചല
കണ്ണത്തിലും ആ പേരുന്നിലി തുതുഞ്ചി
നെ, ശക്കർന്നനായരെ, വല്ലതു പ്രമുഖരോ?”
എതി, ഈ ചോദ്യം ചോദിച്ചുത്തമാറും മ
തി ശക്കർന്നനായൻ കോപിക്കവാൻ മി.
നായം, ഈ ചോദ്യം തമിലുള്ള
വന്നുമെന്തനാറിയാതെ നി ക്കുറം വിഷ്ണവി
ക്കണ്ണാടാവാം.

മി. നായകരെ സ്വപ്നങ്ങൾ “കമ്മനി
ടാ”ശം. “കമ്മനിടാട്” കുന്നത്രകാട്
താലുക്കിൽപ്പെട്ട ഒരു കരയാണ്. ആ ക
രയിൽ എപ്പാവയം തന്നെ “ചാലപക്കാട്
അതിന്” ആ നാമധ്യയെ മണിനൊ ഉണ്ടാ
യി” എന്ന ചോദിച്ചുാൽ മുഖിയുന്നവയുമാ
ണ്. അതിന്റെ ധമായ്മകാരന്മാം താ
ഴീ വി ശരിക്കവാൻപോകുന്ന രബക്കറ യ
കമയിൽനിന്നും മനസ്സിലുംവാൻ വിഷമ
മിലി

“ଏହିତାଙ୍କେ” କେବଳୀଁ ପାତୁ ବର୍ଣ୍ଣନାମରେ କଥାମୁକ୍ତ
ନୁହେଁ “କହାନ୍ତିରୁ ସମ୍ପଦାରୁ” ବକର୍ଯ୍ୟାୟି କରେ କରିବାକୁ

നാന്നയുണ്ടായിരുന്നു. ഇല ആന്നന്ദം വേ
ണ്ടംവിധി മുത്തുച്ചിക്കന്നതിന് ഒരു ‘പാ
പ്രാൻ’ നിയമത്തായിരുന്നുവെങ്കിലും, അ
യാളുടെ അതിയായ ഉപേക്ഷനിമിത്തം, ആ
ന പല സ്ഥലങ്ങളിലും യഞ്ചെഴും സ്ഥാപി
ച്ച് പല നാശങ്ങളും ചെയ്തുവന്നിരുന്നു.
കൈലിവസം റാന്തിയിൽ ഇല ആന ‘ക്കമ
നോട്ടപാട്’ എന്നിൽ വന്നിരുന്നു. വിതക്കഴി
ഞ്ഞതിരുന്ന കാലഭദ്രമാഞ്ഞന്നയുടെ ചവട്ടടിക
റക്കാബ്ലീനിറത്തു. വരുമുകളിൽ ചില
തെല്ലാം നില്ക്കേണ്ടം മടിച്ചുവിരത്തെപ്പറ്റി
പാടത്തിന്നുംമീച്ചം പരന്മുകളിൽ നിന്നു
രുന്ന എത്തവാഴ, തെങ്ങുംബത്തകൾ എന്നു
തുക്കമുള്ളാം ആനയും എന്നുംരാമായി ഭവി
ച്ച ഇപ്പുകാരം അനവധിനാരേജം വ
യത്തിക്രമിച്ചിരശ്ശേണ്ടം ഇല കാടനാന പ്രാ
തത്തിരുമ്പെയ സ്ഥലം വിട്ടിരുന്നു. അപ്പു
തപാടഞ്ഞിര രണ്ടുമെമ്പൽ ‘പടിഞ്ഞാറു
കാഗത്തായി “പുന്നാനി”എന്നപേരം തുര
മെയ്യുണ്ട്’. പക്കൽസമയങ്ങളിൽ ഇല മല
യിലാ ദിനും ആനയുടെ താവളം, അഞ്ചാ
പാളം, കടവാ, പുലി, കരടി തുടങ്ങിയവയിം
സ്ഥൂലങ്ങൾ പുന്നാനിമലയിൽ അധിവ
സിച്ചിയാനതുനിമിത്തം, നാംബാട്ടകാരാഴി
ച്ച് ആരക്കംതന്നെ ഇല മലയിൽ പ്രവേശി
ക്കാൻമുണ്ടായിരുന്നു.

പിരേറിവിനും റാവിലെ വില തുച്ഛി
ക്കാർ വയലിൽവന്നനോക്കിയപ്പോറക്കാട
കാഴ്ച അവരുടെ മംഗലമെഴു ഭേദ ആ. ആ
നയുടെ ചവിട്ടുകൾക്കുണ്ടാക്കിരണ്ട് നില
സാരി കണ്ണപ്പോരം അവർ അതെങ്ങിനെ

ചുരു അവളുടെ അവിക്കഴിപ്പുകൾ എംബത്തും
കൊണ്ടുപറത്തു “ഈതാ അതായെ രാജാ
യിരും ഉണ്ട്”. പ്രക്ഷേ -” നാരാധൻ അ
മു പണം എഴുത്തു എല്ലിനോക്കി. ഏ
നീടു ചുറ്റത.

നാഃ--എന്തു നിങ്ങൾ പക്ഷം എന്ന വരുത്തുന്നുണ്ടോ?

മാസം. "മാസം. ആയിരു ശരിക്കെത
രണം. അപ്പോൾക്കാണ് തന്നെ നിങ്ങളെല്ലാ
ക്കുണ്ടായാൽ. പിന്നു നിങ്ങൾക്കു എറ്റ
നാൽക്കു സഭനൊബ്ദവും മുഴീയും ഉണ്ടായിതി
ന്നാൽ എന്നിക്കു നിങ്ങൾ ശ്രദ്ധിക്കു
തന്നെം" എന്നപറഞ്ഞു നാഡായൻകുട്ടി
അംഗവു വാതിലാട്ടു.

“கண்ணு! கண்ணு! ஏதுகட்டித்தான்னையே
ரா! ஹர கந்தைக்கெவழுது?” எனவில்லை
வைங் விலாபித்து. “ஹட்டினால்” என
கொடி துபிக்கால் முறைக்கட்டிப்பார் ஹபு
காரம் பரவுது:-

“നോക്ക”, ഒരു കട്ടിച്ചുതക്കൻറെ വിഭ്യവ് ലീ! കണ്ണിലെല്ലു ഉരലുപോലെ താനിരക്കണ്ണ തു്. ഉരലുതന്നു ഉരലാണ് ഇയ നാശമെ സ്ഥാം ചെയ്യുതു് ഇന്നൊരു വിഭ്യചെയ്യാമോ, എന്നു ഇതിനെല്ലാം ഒരു പോംവഴിയുണ്ടാകം ഇന്നനുമകു ഖസകരയില്ലെങ്കിൽ ഉരലെഴും പാടിച്ചുകട്ടിയിട്ടും. എന്നു ഇന്തചുണ്ണൻ ചേട്ടു തൊൻപുറത്തെത്തു് നേരെല്ലുന്നണണോ?”

“‘ஹதுவில்லேவது’” இதனால் பொ
ஸ்தது” வாஸ்தவமாகென்றோயி. “உர
லட்டுகள்-தங்களிகளை” என்ன? இதுவுற
வில்லேவது என்னில்லை என்று பூர்வமாக
அன்ன “ஸ்ரீமத்தினாலே” அது கரியிலே கொ
ரோட்டுகளத்திலும் சென்று அன்றாடகள் ஈக
லவியிரண்டும் விழுடுதியூபிள்ளது. உறவு
விழுவுகளிலிப்பியூதுகளிலைகள் கேட்டதுமால்
அதைகரிமக்கீழ்த்து ஏற்றுக்கூடியது,.. ஒவ்வொ
க்குப்போலே உள்ளது. “உரலென்பிகை ந
க்கீல்? அது ஸங்கிழமாகேள்ளா?” என்ன? வா
லாகுடுக்கி ஓரேப்போல் தோன்றுதின்னிலை.
“கலிகாலத்தின்பேரையைகை வளாகுடி”
மென்றுயித்தன வில வூலங்களைத்துவிட ஈமல்
யானா.

അംഗം സുമ്പാസുമനത്തിനെക്കുറിൽ സകലയുമണ്ണിലിലേയും ഉള്ളടക്കം നല്ല വാദമുള്ള കയറ്റകൾക്കും ബന്ധപ്പെട്ടു.

അന്നരാത്രിയ ലും നമ്മുടെ കരവിൽപ്പൻ കൂർ
മനോചൃപം അതിജീവി പല നാൾക്കുള്ളി
വയ്ക്കിക്കൊട്ടി.

അടങ്കപിരി സം സുമ്പും വയന്തിരി മധു
തനെ അരുളുകൾ ബലംപേട്ട് വയലിൽ എ
ത്തിയായാം. അവർ പരിശോധിച്ചതിൽ
നിലാണം പുർബ്ബികം നശിപ്പിക്കപ്പെട്ടിരി
ക്കൊതായിട്ടുണ്ട് കണ്ണതു. അവക്ക് നു
ടിതൽ പരിമേവും വുസന്ദവമായി തലേ
വിവസം ബന്ധിച്ചിട്ടുണ്ട് ഉല്ലുകളിൽ ക
നേക്കിലും കയറ്റുപാടിച്ചിട്ടില്ല. ഉല്ലുക
ളിതിൽ കേവലം നിരപ്പരാധികളാണെന്നു
അവക്കിപ്പോറും ഭോഗ്യമായി എന്നാ
ൽ യമാത്മകരവാണും അവക്ക് അജ്ഞാനാ
രഹമായിരുന്നു. ഏതായാലും അന്നരാത്രി
ഇതിനെറഡംബലും രഹസ്യം കണ്ടുപിടിക്കു
ണമെന്നും വിലർ നിയുദ്ധിച്ചു. അന്ന സ
സ്യരായപ്പോഴേക്കും വടി, വാക്കത്തി, ഇ
ത്രാളി അരുളം ഒരു മേന്തി കൈ നാലുതാളു
കൾ ‘കമ്മനേട്ടപാട്’നീംനെ കിഴക്കെ
കരയിലെത്തി ജാഗ്രതയായിരിന്നു. അ
ല്ലരാത്രിവരെ അവൻ അക്ഷമരായി ഉറ
കമിള്ളുച്ചും യാതൊരു പ്രയോജനറമണം
യില്ല. അല്ലാത്തിക്കഴിഞ്ഞു എല്ലായിട
വും ദേഹകമാര നിറുഖ്യത ചൂച്ചിച്ചു
അപ്പോൾ പടിഞ്ഞാറുന്നിനും കൈ സത്പം
വില ശ്വേഖവിശേഷണാദിംഖുട്ടി തണ്ണേലു
സമിപിക്കുന്നതായി അവക്ക് തോന്തി എ
ല്ലാവരും നിറുഖ്യമായി, ശപാഞ്ചാദ്ദുമണി
രഹിതരായി, ദേഹകിത്തരായിരിക്കും
അ ന തപവും എക്കുണ്ടും അവരെ സമീ
ചിച്ചു. അ ദേഹകമായ മുരച്ചിൽ യ

கோமண்ணய்வரவு' எடுப்பும் ஸ்திரா கிடத்து
அனாயரி மொலிசு வக்கா! இது 'என
கர்னாய்யு' என போன்றபோ?

ଶୁଣିଲ୍-ଯ ପ୍ରୟେ! ଆକରଣୀୟତାକ ହୋଇଥିଲା
ତାହା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା? ତାହା “ନାମିଗାନ୍ଧିଂ
କୋତୁକାର୍ଯ୍ୟର” ଏହା.

— ഇരു തുല്യമായ ചട്ടമുകളിൽ നിന്നും ഒരു വിവരിക്കുകയുണ്ട്. “വൈഴ്വരത്രിമിവയിയ ഇരക്കി എന്” കണ്ണിട്ടി. “ഇണംപിനാറി ഒക്കാതുകാ”ണ് “അക്കരംനായരുടെ റോസ്റ്റേറി”ണം എ ഏറാക്കുന്ന നിശ്ചല്ലാതെ പുറയോ?

மலிலும் ஹக்குங்-வெத்தறுமிவீய ஹச்
கு! எனவெள்ளுதும் ஹதிரி வேற்றுவு
வேஷ சகர்ல்லாயரே! ஹதாஸ் ரலயின்
தாமஸிக்கூ டக்கப்புக்கி. அதிலெல்லா
விரகாஸ முரங்போலே ரஷ்வஶாஸ்திலும்
ஹா காஸங்கு??"

‘എത്രയാലും സംഗതികളെപ്പറ്റം, കരാനാ
മരം സുപ്രസിദ്ധ പണ്ണിതന്നുമായിരുന്നു,
‘കമ്മണ്ണാട്ടുകുട്ടിൽ’ കുറതുകുറവുണ്ടിച്ച്
ബിക്കരം അറിയിക്കാതിരിപ്പാൻ നിവൃത്തി
യില്ലാതിരുന്നതുകൊണ്ട്’, തർക്കശാം കരാ
റം അതിലേക്കനിയുകതന്നായി. ‘രാവുണ്ടി
എന്ന എത്ര മഹിഷുർ ഉടൻതന്നെ പണി
ക്കയെട സന്നിധിയിൽ, ലേക്കെ പുരുഷും അ
സൂത സ്ഥലത്തുനിന്നും നാലുനാഴികെ അ
ക്കലയായിരുന്ന പണിക്കും ഭവണം ദാമി
തിച്ചയ്ക്കിരുന്നതു്’. രാവുണ്ടി മംത്രിലെ
തനിയപ്പോൾ സുന്ദരും ദായാരായും കഴിഞ്ഞായാണ്

வாய்மீனியின்கிணம் ஸகல விவரம் தீடு கேட்டபோர் பளிக்கூற வழக்கு விழுப்பு யிக்கூறும் அது ஆறு ஏற்றாளைகளின்தெரு வசூலாயி தங்கள் அவாஜகை நியோ ரிதுயக்கூறும் செய்து. அதையிட செய்து நோக்கி ‘கயிலா’ என்ற திருமானா ஆறு வரும் திரிசெய்வாஸ் ஜெய்யென்வதற்குப் பூத்து. “கயிலா! கயிலு விழுவன்னி பூசென காலங்வரோ? விட்டாரிபூகிகா! என்னினமில்லை வூப்பி. அதேடு தொங்கதென செய்த நோக்கெடு” என்னிலுக்காரம் பார எடுத்து கண்ணக்கருத்துப்பளிக்கூற தீருமா ராது அவர்களையி புரைப்படுவதைத் தெரு. கருவாயக்கை களை அறுத்துக்கண்ணிலும் உட்பவாற்பூவும் குறுப்பு கிணம். பளிக்கூற ராமங்கிழுதோடுகுடி நடைபெய்து அதுவும் செலுத்துவதை நூக்கித்து நோக்கி. அதை நீங்கள் விவரமிடுவது ஆக்கற்று முன்னாளிவா ரெவுஷ் ஸாஃத்தம் பரவுக்கிறாஸ்:

“ ‘കൊക്കിനെ’ കണ്ടു കയിലേന്നെല്ലാലും—
നാനെൽത്തവിശ്വാലകൾ

ହୁଣ୍ଡିଲେଖାର କାଳିକାତିରିତା-

“ପ୍ରିୟଗ ତତ୍ତ୍ଵାଳେଖିକାଙ୍କସରଙ୍ଗେ ଲୁହାରୁବେଳାରୁ !”

ପାଳିକଣେଟ ଓ ମୁଦ୍ରାଫରେ ନୁହାଯା
କାଳୋଗତରେ ଯାଏଇବୁ ସଂପଦମ
ଆମଜଳର ପଦ୍ଧତିପରିତ ଅଭିଭାବି
ଯାଏ ପାଳିକର ତଥାପିଲାଙ୍କ କୋଷିଶ.
ତାକିମ ଆମ୍ର ପାତ୍ରର ଅନ୍ତିମିଶ୍ରମଙ୍କ
ଯ (!) କେ କବିତାରୁଙ୍କାଳୀ ଚେଷ୍ଟାନିଟି
ର ସ୍ଥାଯିତ୍ବବଲ୍ଲୁ ଗ୍ରନେମାତ୍ର ଆମ ମହା
ଜଳାଵାନ ଆମିରର ସାମରାହୀଶ୍ଵର. ଏହି
ପଦମ ଆମ୍ରବଳ କେବଳମ ଅଭିଭାବିତମା
ଯାଇବା କି ଉତ୍ତରାଧିକାର ପେର ଗ୍ରହତ୍ୟଙ୍କ
ଶରୀରାଧି ପରିଷ୍ଠାନିକ ତାକିମ ସାମର
ମୁଦ୍ରାରୁଙ୍କାଳର ପଦମ ଆମକାନ୍ତିଶ୍ଵର.

“யജമാനനു” കൊമല്ലായൻ ചോലി
എ “ഗ്രഹ കൊക്കിനെ നമ്മക്ക്” വെട്ടിപ്പുകി
ചെട്ടുകൾരത്നോ? അതിനും വല്ല തന്റേസുമു
വേദവും?

“வெங்கள் ஸு” என்ற பள்ளிக்கல் மொழி
எத்தோட்டங்குடி, அவிலை ஸ்ரீமத்தையை
ஏற்ற சீர் எடுக்கின் வழிஸ்ரூபமாயி.
ஸ்ரீமத்யதிரங்குடியீர் அதுநாயுட வேவரை
விரைவை பலதுஷ்டகங்கும் அரிசுக்கியும்,
ஊரோலாமதெற சாரோயுதைச் செகுவரை
தூட்டுத்துக்குயும்வெயி.

அறுவட்டுமூன்றாண்டு வெத்தி யாராலும்
எனவிரும்பு கூடிய செய்திகள் நிகேசிப்பு
அல்லது செய்திகளை விட்டு கூடிய கடினமாக
ஏதாவது கொடுமையாக விட்டு விடுவது என்று அறியப்படுகிறது.
ஏதாவது கொடுமையாக விட்டு விடுவது என்று அறியப்படுகிறது.
ஏதாவது கொடுமையாக விட்டு விடுவது என்று அறியப்படுகிறது.

എൻറ അച്ചുമിത്രമായ ശക്കൻനായ
രെ, ചഞ്ചലക്കണക്കത്തിന് “അരു പേരു” എ¹
ങ്ങിനെ സിലിച്ചുവെന്നതുചോട്ടും മുല
നാക്കിത്തിക്കണ്ണരിൻറ രഹസ്യം ഇപ്പോ
റം വു ക്രതായല്ലോ.

* ഒരു നാലുംമുണ്ടോ വിള്ളാൻമുണ്ടോ

ഡാക്ടർ കാര്റ്റ് റോക്സ്.

(കീഴെക്കൊண്ടും കെ. വരുമ്പറയ്ക്കുവാൻ);

കോളം കൊല്ലാരമ്പത്തിനായി ജീവി
 താപ്പണം ചെയ്തിട്ടുള്ള അസ്ഥം പില മഹാ
 രഥക്കല്ലിൽ അപേടിതിയനാണ്' ഡാക്ടർ
 കാറൽ മാർട്ടിൻ'. ഇള്ളേം ഇ സ്റ്റീറിലു
 ഇ 'ടീവിഡി'ന്റെത്തിൽ 1818 മേയ്
 18-ാം 'ആണം' ഭ്രംംമേരാത്രം' ഇ
 ലേഖനിന്നും പിരാവയ 'മാർട്ടിൻ' മഹാ
 സിരൈ' ടീവിഡിലെ അഭിഭാഷകരിൽ ഒ
 പ്രമഹണനിയന്നായ ഒരു ധനികനായിരുന്നു.
 കാരലിന്നും ബാല്യകാലശാലെ അന്തരൂ
 ദായാരണമായ ബുദ്ധിചാരുത്തം കണ്ട് അ
 വൻ ഒരു വിശ്വവിഖ്യാതനായിത്തീരുമെന്നു
 പിരാവു' ടിർഖല്ലംഗം ചെയ്തിരുന്നു.

காரணமாக்கின்ற பூமதகவிழுஞ்
ஸம ஸமிபதித் விழுஞ்சென்றிர கஷி
எறுகுடி முயற்சுப்பு” தீகழுங்களை
உடியுதனை பலவிழுஞ்சீவெற்றான்
ஹோட்டகுடி அவன் “வேள்ளஸ்ருகலாரை
ல”யிலெ விதத்தொரியாவி. பிதாவி
கீர்த்திலாஶம் தான்ற ஏதுக் கை
பெறாட்டிரோ, வகிலேவா அதுகிளாளை
மென்றையினங்கிடாத் கால்லிகெ நியம
பறிக்கிறையி “வெள்லின் ஸ்ருகலா
ஶால”யிலேயூத்து. காரத் அது ஸ்ரு
கலாஶாலயிலெ உதன் பறிக்கிறையில் வி
ஜாதுவிலாதுதாயி “யாக்கா” ஏற்கு
வூறுமானாபுவகமாய விதங்கிணந்தங்கா
யிதநிதைகழுங்கெயி.

ഇതിനിട കാരഡിന്നെൻ്റെ സ്വഭാവത്തെ
ൽ ഒരു വ്യതിചലനം കണ്ടുരക്ഷി. അം
ദ്രോഹം ചാന്ദാവല്ലരിക്കളിൽ തുണ്ടിക്കിടന്നു
ഭാവിതനായി ക്ലോനിൽ പൊഴിയ്ക്കുക സാ
ധാരണമായിരുന്നു. ഭാരിപ്രഥമ്പ്രേവതയു
ഒരൊപ്പാചികപ്പിംഗിൽ സ്പർക്കതും ബ
ലിക്കഴിയ്ക്കുന്ന തൊഴിലാളിസമോദരങ്ങളു
ടെ ദിനാക്രമനങ്ങൾ കേട്ട് ആ യഥാദ്രോഹ
യം ക്ഷതപ്പെട്ടിരുന്നു. ആ മനസ്യയറു
ഡാങ്കോട് സ്പാത്മമാരായ മുതലാളിക്കമാവ
ത്തിച്ചുവന്ന അക്രമങ്ങൾക്കാട്ട് ആ കരം
കരിഞ്ഞപോയിരുന്നു മനസ്യവിൽ ഏറ്റവി
രണ്ടാം വെയിലും മഴയുംചുട്ടും ശീതവുംഎ
ന്നാലേമില്ലാതെനാഭിഗ്രഹം പണിയെടുക്കു
ന്നോടിജീവങ്ങടെ പേരുള്ളതുളിക്കിളിനിനു
വിച്ചു മനിമേടകളിലെ തുക്കമണ്ണങ്ങളിലി
രുന്നു കൈകുട്ടർ വിണ്വായന കേരംക്കന്നു
ആ കാരാമായ ക്ഷമിയമാണെന്ന് അംഗേ
ഹം വിശ്വസിച്ചു. ഭാരിപ്രഥമാനവൻ്നു
കരാളവക്ക് താഴിൽ എരിപ്പാരിക്കൊണ്ട്
വഴിയിൽ കിടക്കുന്ന ശ്രൂ നിർഭാവുങ്ങുന്ന ദേ
മത്തിന്റുടെ മറവൻനിഷ്ടങ്ങളും കാരോ
ടിച്ചുപോകുന്നു ആവിധമുള്ള വിവിധവി
ന്നെക്കൂടാൽ ആ ഉംതടം താതമായി—

କାରତ ତଳେର ଲୁହଟଗରସ୍ୟାମର ରତ୍ନ
ଯଣ୍ଡିର “ଜେଠ” ଏକା ତରଣିକେ ଯି
ବାଧାରେବ୍ୟୁ. ପ୍ରକଟନବ୍ୟାତରୀଯ ଲୁ
ପରା ଲୋଶକମାତ୍ର ନାହିଁଲୁହାଲିଙ୍କରିତା

അംഗങ്ങൾ വിളനിലമായിരുന്നു. കണക്കാക്കി
മീറ്റിംഗിലൂടെ ജീവിതപരമാണ്ണഭിൽ സുലഭിത
സുമാരം നിരതി കാലിനെ, മാർക്കറ്റം
ശംപാങ്കുതെ, ലക്ഷ്യ ധമാനത്രു എന്തി
ചുരു ഇപ്പ പേരിൽ മന്ത്രാധികാരി, ഓരോ
തന്ത്രിക്കും ഉത്തമവിത്രവും “ഹ്രാനിറി”
എന്നും “ഡാനിസ്” എന്നും അഞ്ചിക്കും
അധികാരിയായിരുന്നു മുൻകൂട്ടിൽ “ജീവലോംഗ്”
ജീവക്കുടെ പഴയനാമം.

1842-ൽ കാര്യമാർക്ക് "സു" തന്റെ മാതാപിതാക്കൾക്കു അനുഭവം പറയാൻ വിവരിച്ചു. "കൊള്ളേണ്ട്" നാട്ടാൽ പോലീ "റണ്ടിഷ്രീഗംഗ" എന്ന പത്രം തുടങ്ങി. ഈ അവസരത്തിൽ ജമ്മനായി ലൈ റാഫ്റ്റ്‌റിയർമാർക്കി വഴിരെ പരിതാപകരമായിരുന്നു. വില സെപ്റ്റംബർ തുടങ്ങുമ്പോൾ ഒരു മലിനസമാധ ദാഖലപ്പെടുത്തിയ രാജ്യം അവിച്ചുതുടങ്ങിയിരുന്നു. ശക്തിയിന്നായ ജമ്മൻകാക്ക ദാഖലണ്ടു ചെന്തിരുന്നു ഉന്നതവേദിയിൽ എന്തിരോക്കണ്ണതിനു കഴിഞ്ഞാൽ പിരോലവിക്കുണ്ടും, സഹസ്രിന്നേണ്ടുണ്ടും, സ്പരാജ്യപ്പെടുവും മുത്തിക്കരിച്ചു കാര്യമാർക്ക് "സു" അവക്കു ജമ്മാവകാശസ്വരക്ഷണത്തിനായി പത്രപരാര പ്രക്രിയാഭന്നംതുടങ്ങി. കാരം ജമ്മൻ ദേശ സ്പരജിവനക്കാരാണ് സ്കൂളിയും സമത്പരവും സ്പാതരയ്ക്കുവും അവക്കു ജമ്മാവകാശസ്വരക്ഷണത്തിനു ഉച്ചെച്ചപ്പെട്ടും ദേശാധിക്കൂയും ചെയ്തു. പ്രസംഗവേദികളിലെ തീപ്പുശാരിപാരുന്ന അനുഭവം തന്റെ വാക്കുകൾ ജനപ്രാദയക്കളിൽ പാതയുകയെ സ്പാതരയ്ക്കുവും ചെയ്തി. ഭരണാധികാരികളുടെ ദാനംജാജികളെ അഡിക്കേഷൻ പിരോളിയിരുന്നുലും ആ പത്രത്തിനു ശവർമ്മൻ നിരോധനാജ്ഞയ്ക്കി

ജർമ്മനിയിലെതാമസം തന്റെ ഉദ്ദേശ
സാമ്പത്തിക പര്യാപ്തമാക്കിയില്ലെന്നുകണ്ട
കാരണ പാരിസിൽ താമസമാക്കി ഇക്കാ
ലത്ര കൾച്ചക്കെതാഴിലുള്ളികളുടെ സ്ഥാപ
വിഹാര നീറം മുതലാളികളുടെ സ്ഥാത്മ
പ്രിരത ഒരു പ്രശ്നമന്ത്രിയിൽനിന്നും തന്റെ
ജീവൻ ബലികഴിക്കുന്നതിനും അഞ്ചുമാഹം
തിരുത്യാക്കി ഇതിനു പര്യാപ്തമായ അരു
ഡുഡ് ‘കമ്മുണിസ്സ്’മാനന്മാക്കണ്ട സമ
ജ്ഞിവാദം തൊഴിലാളികളുടെ പ്രായയിൽ നട്ട്
വളരുത്തു കയ്യും ചെയ്തു. നമധ്യിവാദം തൊ
ഴിലാളികളുടെ ഭൂട്ടായിൽ പടന്നപ്പിടിക്കുമ്പോൾ
താമസിയാതെ ഒരു പ്രക്ഷോഭനാട്ടിനു
അവർ സന്നദ്ധരക്കയും ചെയ്തു. ജർമ്മ
നിയിലെ ഗവൺമെന്റിനെ കറിച്ചമായി അരു
ക്കേപ്പാച്ചുതിയിൽനിന്നും ചീല ലേവഗ്രാം
ഡ മേധാവികളുടെ ഘടനയെക്കുവെച്ചു
നിന്നു. അവരുടെ പ്രേരണക്കുലം 1844-ൽ
ഹ്രാസ്സിൽനിന്നും കാരണമാർക്ക് സു നാട്ട്
കടത്തുചെട്ടു.

അംഗീകാരാണ്ടിന് കാരണം കർമ്മവിമുഖ്യാ

யില്ല. ഒരു വയസ്സ് പ്രായമിൽക്കെ ഇളംകി
ഞ്ചിനോടും ഭാഗ്യങ്ങളാണെന്നും അദ്ദേഹം
“ബുസർഗ്ഗി”ലേജ്ജീ പറഞ്ഞു. അവി
ടെ അദ്ദേഹം തൊഴിലാളിക്കുള്ള വിളിച്ചു
ട്ടി അവധി അവശതകമുള്ള പരഞ്ഞു മ
നസിലാംകുയും വിപ്പുവബിജം അവാരിൽ
കുതിവയ്ക്കുകയും ചെയ്തു. അദ്ദേഹത്തി
നും മഹാനിയമായ ആര്ദ്ധശരൂലിയും അ
ചഞ്ചലമായ സത്യസന്ധ്യതയും ഓരവരം ജീ
വത്യാഗം ചെയ്യുന്നതിനു സന്നദ്ധരകൾ.
എതാനം തൊഴിലാളികരംാണുടേന്ന് ഒരു
“കമ്മുൺഡ്യൂലിറ്റ്” സ്ഥാപിച്ചു. അവി
രേണു അതു ഒട്ടകാണ്പാടിപ്പുണ്ടെന്നു ഒരു
ധന്യക്കവറിയാൻ പരിശോഭിച്ചു ഒരു വനിച്ച
ഉക്കോണം നടപ്പി. ഈ വാത്തകേട്
പ്രാണിലെ രാജാവായ (കൂൺകൊല്ലുമാറ്റു
കാരിനെ നാട്കാട്ടിയ, ലൂക്കിഫിലിപ്പ്
വേഷങ്ങനാനായി മ്രാണിൽ നിന്നും
1848 ഫെബ്രുവരി 24-ാം തൃജി നേരിച്ചു
ടി പോവുകയും ചെയ്തു.

ஸமாத்திவால் தெளிப்புறிக்கூட்டுக்கெயியானி
யு காட்டுவிபோலை பறங்கிப்பிடி இன்று கூ
ஷம் கொடுக்கும்பார்த்தின் வூற்றுக்கீர்த்தியான
ஆவு கூறுவிகைப்பிடிசூ தகவுலாகி. துமிலுமிவாக்கா
பூத்துக்கும்பார்த்து பூத்துக்கும்பாகி வூற்றுக்கீர்த்தி
துமிலுமிவாக்கா வூவிஜூதிக்கூக்கூயு வெழு.

கார்த் ஸபாங்ஜுறுதிரிசெடு அதி “கொ
வோஸ்” நமரத்திற் வீண்டு கைப்பறு அது
ஒலிசு. ஜனாலிபுயங்களை இரண் புஸு
விசுநின் ஹஸ டாகு னின் புஷுரமாயப்
வாழுவாயி. ரேளுமேயாவிக்குடுவ அர
நீதிக்குடும் அரஞ்சுகளைக் கொடுக்கு
களுமட்சியிக்கொன்றின்” அஞ்சேமத்தினா
துலிக்கங் கஷ் னதிலூ. வில விழுவுகா
ரளங்குறை பேவங்களைப் புஸுஸு வெ
ஜ்ஜின் தல ஶவந்மென்று கார்த்தமாந்திர
காராறுமாம் துரண் ஸபாயதரச்சு. தீந்
யமலிம் ஸமாய அது ஹன்து னத முரியி
லு அஞ்சேமாம் ததாசிலாந்திக்குடுவ உணமக
த்தின் வேளை மாந்துக்கை ஏற்றாயுக்காயி
ஒன். கார்த்தமாந்து வீண்டு ஜயின்விழு
க்கதாவுக்குறு ஜெஹநிதியினினாம் வாது
ஷுரிக்கெப்பட்டுக்குறு வெஜு.

“ലണ്ടനാൽ രോറക്ക്” പ്രസാമില്ലാൻതു അക്കിയിൽ ആക്കരിയുണ്ടലു! തന്മ

സിജ്ഞന്തിനു ഗ്രഹമോ വിശ്വീന വിഭവങ്ങൾക്കു തെളിക്കലിഠിപ്പ്. പലവിന്റാരും തെളിവു രാജപാതയുടെ അതിപുരുഷത്തിൽ എൻ്റെ കണ്ണും ദിനം കൊണ്ടു താഴുപിടിപ്പ്. അവക്കു പുതയും ന്തിനുവേണ്ട വസ്തുക്കളില്ലായിരുന്നു. ഒരു തൊഴിലിനുവേണ്ടി അമിച്ച തേരാവനും എവിടെയും നിരാഗരൂപം അവകാശമുണ്ടും തൊഴിലിനുവേണ്ടി അമിച്ച തേരാവനും എവിടെയും നിരാഗരൂപം അവകാശമുണ്ടും മാറ്റമുന്നു മാലികയിൽ ഇരിക്കുന്ന ലുഡ്രികൾ വിശ്വാസയന്ത്രിക്കുന്നതും കേരംപരമോ? വിശ്വീനം തണ്ട്രം എൻ്റെ ഇഷ്യക്കുന്നതിനു അപേക്ഷിച്ചുകളാതെ ആ പെതലി എൻ്റെ ശ്വസംസ്ഥാനത്തിനുവേണ്ട പണമില്ലായും കയാൽ തൊണ്ടു തെരുവുതോടും കരഞ്ഞുനീട്ടി ഇരക്കേണ്ടിവന്നു. ഈ ശ്രേം ചൂംവിഷയിൽ നിന്നും കള്ളം പോഴിയേണ്ടും. ലോകത്തിൽ ഇത്തരത്തിലും നബർ തുംബരം മാതൃമല്ലും തുംബരം കുടിക്കുന്നും വിചാരിക്കുന്നതും; സാധുക്കരിക്കിടക്കില്ലോരു ഇംഗ്ലോക്കാനിരുത്തിയാണ് സാധാരണ കുടക്കിംഗ് മെന്റ്" (International workingmens' Association) യാപിച്ചു. ഈ സ്ഥാപനമാണ് "ഇംഗ്ലോനാമത്തെ ഇൻഡൻസ് നാഷണൽ" (Premier international) എന്നറയപ്പേക്കുന്നത്.

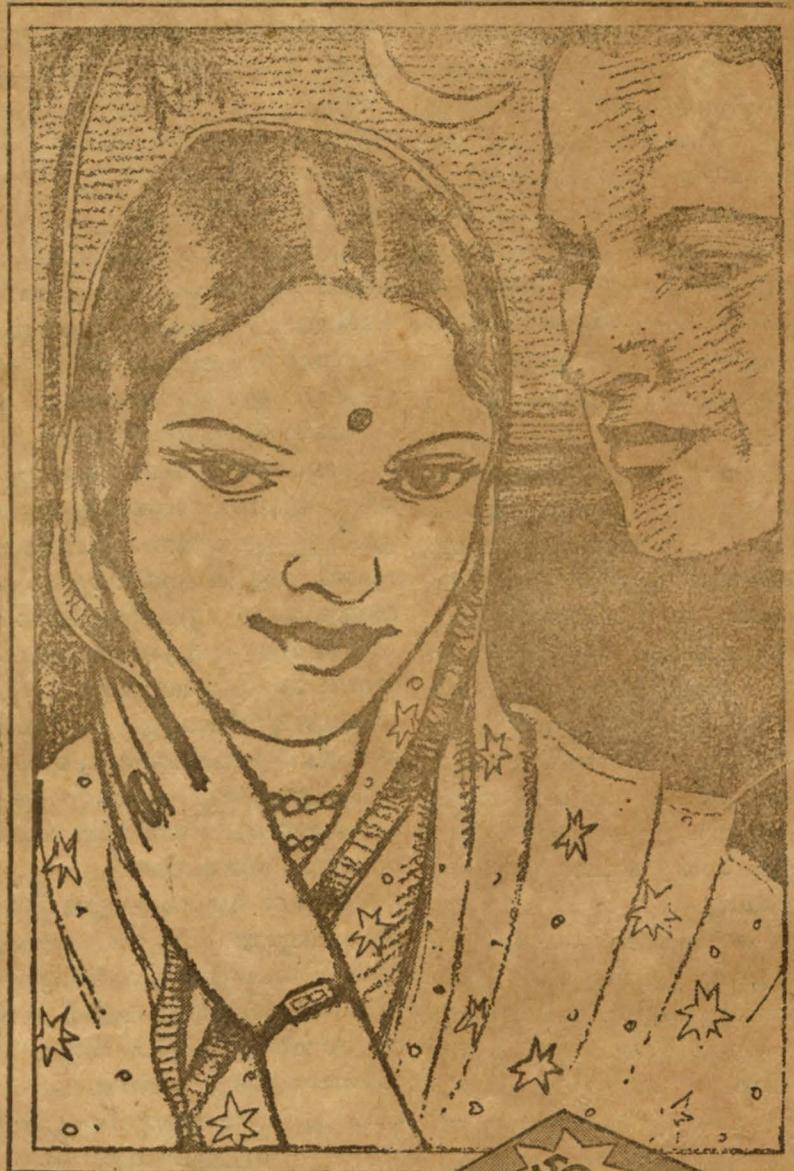
ഉത്തരിനികയിൽ വാല്ക്കുത്തിന്റെ നേരിയ കാരണം കാരലിനെ തലോടിക്കൊണ്ടിരുന്നു. അദ്ദേഹം സംഖ്യയ കായൽക്കു ഒഴുമാണെന്നും പുതിയക്കാണ്ടു വിഡി തുപ്പിപ്പേക്കില്ല. 1841-ൽ പ്രിയപത്രി അദ്ദേഹത്തിനേട്ട് എന്നെന്നും ധാത്രപരതും ഇപ്പോക്കവാസം വെടിത്തു 82-ൽ പ്രമേചത്തിലും ഇംഗ്ലീഷിനിനിവാരംവരുത്തുന്നും മാതാപിനെ അനുഗമിച്ചു. മുത്തുകുടുംബം കാരം ജീവിതശാനിൽ മാതാപിനെ നിരതിനും. 1883 മാർച്ച് 14-നു എഴുതിക്കൊണ്ടിരിക്കുവേകാരത്തിനാർക്കണിൽ ജീവാദ്ധാസം അദ്ദേഹത്തെ വെടിത്തു. അക്കടംബജാതനായ ആ ജമ്മൻഡാക്കൻ അന്തിമവേളയിൽപ്പോലും തന്റെ സുഖം ജീവിതം മരംപ്പെണ്ണവന്നതിനായി അപ്പണംചെയ്തിരുത്തു. ആനന്ദപൂളകിതനായ തെയ്യമുണ്ട്.

വിജ്ഞവെവല്ലരംസിനാ.

ഡി.എസ്. റംസാം വൈല്യമായം എന്നും ഗ്രാഫു സകലതം വായിച്ചു പഠിച്ചുമാറ്റേണ്ട ഒരു വിജ്ഞാനമുണ്ട്. വില അംഗ 8 'ഗ്രീനാമവിലാസം' പ്രസ്തുതി, കൈപ്പം.

എതിര്ത്തനിൽക്കാണസാധിക്കാത്ത ശക്തിയുള്ളതാണ് . . .

രൈ മുഖ്യമും മസ്തകവും ആയ ത്രക്ക്.



മദനംമഹായ ത്രക്കിനെ കവിക്കു കുറഞ്ഞുകുറിപ്പില്ല. മോഹനായ തജ ദാർശനിക അനുസാര പ്രേക്ഷിക്കാൻ ഇട്ടുണ്ടും യു വിതു—സു യു വിതു—ഉപരിയാണിനും മാറ്റും മതിയാക്കാതുപു, കാരം മോഹനുപരിക്കിനും അംഗ വാര ഉണ്ടാക്കിക്കുന്നും. '501' എം തിരുവം സോപ്പ് ഉപരംഗിപ്പും മുതിനെ തിച്ചുംഞ്ഞു രേക്കവന്നും വുന്നതാണെന്നു നിംബുകൾക്കിലുണ്ടും. പംബുപം ഘുഞ്ഞ അതിനുപത ത്രക്കിലെ ഒഴുക്കുകളും മുള്ളും ശക്രംഭാരം, ത്രക്കി എ മാർപ്പഡവും സൂക്ഷ്മാംഗ തജ എല്ലാം (പിക്കിപ്പ്) സൗഖ്യവും വരുത്തുകയും ചെയ്യുന്നു.

Tomco Sales Dept, 19, Vanier Street, G. T. Madras.
The Tata Oil Mills Co., Ltd., Tatapuram.

അനുയാസ പരിശോധന ആവശ്യമാണ്.

കെ. ഓ. പണിക്കൻ പരമ്പരാഗ്.

ദിന നാലുവർഷസ്ഥികളായ കവര
താഴെപ്പറയുന്നവയും ഭാരതീയരകട കലാവി
ജണാനങ്ങളെ പരിപോഷിപ്പിച്ച് വികുമാ
ദിത്രഹംജാവിന്റെ മഹനീയനാമധൈയം ഭാ
രതീയരകട സ്മർത്തിപമതിൽനിന്നും ഇ
നാം മരണത്തേപ്പായിട്ടില്ല. ഏകഭാരഗം ര
ണ്ണായി റംബത്സരാംബക്കമുന്ന്² ഈ ചുണ്ണാ
പുരഷൻ മല്ലുള്ളണ്ണം പരമിമലാഗ
ത്രഞ്ച മഹിവരാജുന്നതിലെ രജസിംഹാസ
നന്തര സവിശേഷം അലങ്കരിച്ചിരുന്നു.
മാളിവരാജുന്നതിന്റെ തലസ്ഥാനം പ്രസിലം
മായ ഉജ്ജയ നിന്മരമായ അന്ന വികുമാ
ദിത്രുവിന്റെ ഭാണകാലവരത്രു³ അവിംശ വിപ്ര
വിവ്യുതമായ ഒരു പണ്ണിത്തസ്ത്രാഖായി
ആണ്. ആ സ്ത്രീ⁴ അന്നാവാളഭര്യ ഒരു
മമതല്ലജ്ഞങ്ങളെ ഭാരതീയക്ക് നാമക്കപ്പിച്ചിട്ടിട്ടുണ്ട്. അവയിൽ മിക്ക ചാരം ഗമജംഡി
അനന്തരകാലിന്നും വിശ്രദിത്വത്രമാ
യി അംഗീകരിക്കും ചെയ്തിട്ടുണ്ട്. ആതു
പണ്ണിത്തസ്ത്രാഖാലുണ്ടായിരുന്ന കവികളിൽ
കൈതുപേരെ നബരതാജം എന്ന പറ
ത്രവുന്നു. സംഘിത്യപ്രശ്നയികളിൽ ഇം
നബരതാജംജ്ഞരിച്ചു⁵ നേരമറിയാത്തവരാ
യി ഭാരതീയരിലെന്നല്ല കേരളിയരിൽപ്പോ
ലും ആരംതന്നെ ഉണ്ണായിരിക്കുന്നില്ലെന്നൊ
ല്ലെങ്കെല്ലും പരിയാവുന്നതാണ്⁶. ദിനന്ന
വിന്റുന്നകീതിമാനായ കാളിഭാസൾ ഇം
നബരതാജിലെവച്ചു⁷ ശ്രദ്ധിക്കാ ചിന്നു. ജോ
തിറ്റു-സുകര്ത്താക്കളിൽ അപിത്തിയനായവ
രഹമാം ഇം നബരതാജിലെ ക്ഷേവനായി
അന്നവേത.

யാപ്പനരിക്കുപണകാമരസിംഗരജേ
വേതാഖ്യടക്കർപ്പപ്രകാശിഭാസാഃ
വ്യാത്രംവാഹമിഹിംസാന്ത്വനേസ്മായാം
ദ്രോനിവൈവരയചിന്തവിക്രമസ്

என்னது பழைய ஸ்ரூப்பிலும்மாண்டோ. வரவைக் கொடுக்காலும் மின்மின்மேற்கொண்டு நெடுஞ்செழி ஜாத்தாயிலோயாது. புதுஞ்செழி பூஷேஷன் ஜோதிழோஸுவிலைநெட்டாய பிரதாபு ஸ்பஷ்டுரன்றி ஜங்பதுகீக ரணி ஆ. அதில் புதுஞ்செழி பரமாயூரூப் பிரதவதூரமென்களெடு. தஞ்சூலம் யுமிருந்து தாய வரையான தந்தீ அலுப்புநெட்டாய மாய சிறுவரென கை வெடுவனிதில் வசூப் பாலிதில் ஒழுகிக்கூறுத்து. யதே சூப்பு யா எடுத்து கை பளிஞ்சு அது சிறுவரென எடுத்துவழுத்தி. சிறுவாய மின்மீன் மறைங்கூலம் பிரிப்பு. வரையான ரணித்தித்தில் அழிமென்ற தெரிவுபெறு. மின்மீன்றென்ற பரமாயூரூப் பாயத்திற்குத் தெரிவும்பொலி பிரகாரம் கை வெடுவதைமாயினான். கை தூங்கும் (ஸ்ரூப்) தெரிவியதற்கொடெக் காலம் வரை மன் உலவதூரமாயி கண்களைக்கூடியும் ஓயியிலுள்ளாக்கு புதுவியோ மோற்றுவே பிரசூப் ஸ்பஷ்டுரென் தூபுகாரம் பரிதூஷி கூடியும்வெறு.

മിഹിനിൽ കുമ്മേണ യുവരാചതന്റും
കളിയാടി. അനന്തരം അവൻ എക്കാക്കിയാ
യി ഒരു ദേശസംബന്ധം ചെയ്തു. പ
ലാഖമലകളിലും സമുദ്രിച്ച ഭൂപരിൽ അവ
ൻ സിംഗളുട്ടിപിൽ ചെന്നേവൻ. അ
ക്കാലത്തു സിംഗളുട്ടിപിൽ ജ്ഞാതിക്ഷോഭ
സംബന്ധമായ ഗവേഷണങ്ങൾ നടക്കണ
ണ്ടായിരുന്നു. മിഹിൻ ക്രൈക്കാലം അവി
ക്കൊമ്പിച്ച ജ്ഞാതിഷം അഭ്യസിച്ച്.

ஸിംഹമുദ്ധട്ടിപിൽ ഒരു വിവ്യാതനായ
ജ്ഞാതസ്വർഹനം ഭവനത്തിൽ അനന്ത്രണാമാ
ന്നമായ ജ്ഞാതതിരുന്മാറ്റപാടവംകൊണ്ട് ആ
ബലാലോക നടിരേൾ അംഗിമാനന്നുംമെന്ന
വണ്ണം പെന്ന് യൈതനായ രമണീരത്നാലംഗം
തിരുന്ന അവളുടെ മാതാപിതാക്കരിം ആരു രെ
ണ്ണം ജന്മഭേദം എവിടെയെന്നം മംഗളിഷ്ട
വിവരങ്ങൾ ഇന്നം അംശത്തുതമായിരിക്കു
ന്ന. എന്നാൽ സിംഹമുദ്ധിയനായ ആ ജ്ഞാ
തസ്വർഹ അവളുടെ വളർത്തുകയും ജ്ഞാതൻമ്പ്ര
ദ്രുതിൽ ആത്മരകം നില്പിയാതയാക്കുകയും
ചെയ്യു എന്ന മാത്രമെ അംഗിവാൻ കഴിയുന്ന
ഒരു

II

അന്നത്ര മിമിരുൾ വിക്രമാഭിത്രേൻറെ
പരിചയം സഖാവിച്ചു. കുമേണ മിമിര
ഞ്ചു വാഴത്താനസ്വത്തിൽ വിസ്തൃതകായ
വിക്രമാക്കൽ അവനെ തന്റെ രാജധാനി
യിലേക്കെ വരുത്തി. രാജാവിശൻറെ നവാദാ
സദയിൽ മിമിരുൾ ഒരു ദാസ്യനായിത്തി
ന്. മിമിരുൾ ബാല്യജീവിതവും അ
നന്നത്രക്കടകളും ഗ്രഹിച്ച വാഹനങ്ങൾ മിമിര
നെ പരിത്രക്കായ തന്റെ പ്രമുഖ രാജാ
നമേനാറിണ്ടു പത്രായാണ് പത്രായ്യും എന്ന
നൈമായി ദിവസങ്ങൾ നയിക്കയും ചെയ്യ.

ஸୁଶେଷକ୍ଷିତର୍ୟାଯ ବନ, ଜ୍ୟୋତିଶ୍ମୂଳ୍ୟ
ଯିତର ଚାଲାରମ୍ଭିଫିରମାରେ କୌଣସି ସାମର୍ଥ୍ୟ
ଦୁଇକାହାତୀଯିତନୀ. ଚାଲାମର୍ଭରେ ଶାନ୍ତିପା
ସ୍ଥିତିରେ ଅଗ୍ରାଧୀଶବ୍ଦିକାଙ୍କରେଖାକୁଟୁମ୍ବିତୁ ଏ
ବିନନ୍ଦିତୀଯିତର ଆପ୍ରେମଣକୁ ପିଲାପ୍ରେପୁ
ର ସଂବଲିତଂ ସଂଭବିକାରୀତାକୁଣ୍ଡାଯିତନୀ
ଏକାନ୍ତର୍ଭାବରେ ପ୍ରତିପରିତ୍ୟାଗନ୍ତରେ ଉ
ତତମଦ୍ୱୟାକରମାଣୁଁ. ପଲପଲ ଦେଶରେ
ଶ୍ରୀତନ୍ତନାନୀଙ୍କ ଜଗନ୍ନାଥଙ୍କ ଜନପତିକ ମୁଠଲୁ
ଯବ ଶାନ୍ତିପ୍ରକଳନକୁଣ୍ଡାଯିବେଳେ ଚାଲାମ
ରେ ସନ୍ତୋଷିତିରେ ଉପରେଇ. ଶପର୍ତ୍ତର
ର ଏକାନ୍ତର୍ଭାବରେ ସଂଶେଷମଣିକାରୀ ଆ
ମୟବ ତରଦୂପରେ ପାଇଁ ଗ୍ରହଙ୍କଳନକିର୍ତ୍ତ
କିନ୍ତୁକହାଣକୁ ବନ ଆଵ ରିଜଣନିକେବେଳୁ
କାରୀତାକୁଣ୍ଡାଯିତନୀ. ପ୍ରତିକୁ ଚାଲାମର୍ଭ
ଲୁତାଯ ଲାଜିଯୁଂ ତୋରେତିକାଲ୍ପିତ.
ଏ ଗ୍ରହାତ୍ୱୟବ ଅନ୍ତର୍ବାୟିକୁଟୁମ୍ବିତ
ମନ୍ଦ୍ୟାତିର କ୍ରମେଣ ଅନ୍ତର୍ବାୟବର କୈ ଯିଶ

ପ୍ରାଚୀକାଳେ ଅନୁଭବ ହାଯ ଅରସତ୍ତୁଷ୍ଟି
ଯଥଂ ଅରତ୍ତୁଲଂ ଅରକ୍ତମଣିକୁ ଅନ୍ତିଯିରିଥୁ-
ଶ୍ରୀରାମ କିମ ତେବେଦପରିଯାତ ଜଗନ୍ମହା
ତ୍ମା ଅରତ ତିଜନିକେଳାଟରୁ ଅରାତ୍ରେମ
ତେବେ ଲଜ୍ଜିପ୍ରିକଟ କିମ ପ୍ରତିକାର୍ତ୍ତମା ଉପି
ତମାଗୋପ ଏବନ୍ଧାତ ଚୋଟ୍ଟା ଖାପିବ ଉ
ବାହାକାର ଏବନ୍ଧାତ ହୁଏ ମୁଣ୍ଡ ପରତକାର୍ତ୍ତ
ଓପରି କିମ ସଂଯାଙ୍ଗ ବିଦ୍ରକାରୀଙ୍କ ସଂଗ
ତିର୍ଯ୍ୟକ. ଜମପାତ୍ରିକାର୍ତ୍ତମା ତାହାର ଗଣ
ନୟାତ ପିଶକପରିଯାତ ଜଗନ୍ମହାତ୍ମା
ପାଲମାତିରି ଢାର୍ଯ୍ୟକାଳୀନଙ୍କାନ୍ତ ଯାହାର.
ଅନ୍ତରୀ ଵରାହମଣିତବ୍ରାନ୍ତ ପ୍ରସ୍ତୁତମାଣ
ଦେହ. ଶ୍ରୀରାମର ତେବେଦକେଳାଟ ଜଗ
ଓପରିକାପରିତ୍ରମାକାରତବନ୍ଧ ବିଚାରିଥୁ
ମାତ୍ରାଂ ଆ ପରି ଯଥାବତୀର୍ଥ ତେବେଦକରି ମ
ନାନ୍ଦିଲୁକାଣ୍ଠି ଆବ ତିଜନିକେଳାଟରୁ

അവധി ശ്രദ്ധാർന്നു തെരട്ടുകൂടം തിരുന്നിരുത്തിയാണ് എന്നമാത്രമല്ല, ജോം
തിള്ളാസ്യസംഖ്യയായി വരുമ്പെൻ അഥവാ
ഞ്ചിട്ടപ്പാണ് പല വിഷയങ്ങളുടെ
സമാധാനവും അവധി അഫിച്ചർക്കും. ഈ
പ്രകാരമുള്ള വിഷമങ്ങൾ ശ്രദ്ധാരന്നേരിട്ട്
ബോധി അത്തിന്റെ വിയമങ്ങളും ഓരോ വർഷ
വരുമ്പെന്ന ധർമ്മപ്രിയരാണ്

ତେଣିବସଂ କିନ୍ତୁମାତିରୁଣ୍ଡ ଅନ୍ଧକାଳେ
ତତୀଥିଷ୍ଠ ନହେନୁଭେଦିଲୁଙ୍ଗଂବ୍ୟାଯିତ୍ତ ଯି
ଯମରେଣୀଯ ତେ ପ୍ରଶ୍ନଙ୍କଂ ଗଣିଥୁପରିଜ୍ଞ
ବାନୀ ବରାହମଣୋକାଜନ୍ମାପିତ୍ତ. ପେରାଞ୍ଚ
ନ ହୁଏ ପ୍ରଶ୍ନଙ୍କରିଣୀରୁ ତରଂ କଣ୍ଠପି
ଟିପ୍ପାଳ କଣ୍ଠିଯାତେ “ଶନ୍ତନତିବସଂ ପ
ରଯାଂ” ଏଣି ବରାହମଣୀ ଅରିଯିତ୍ତ.
ଲୟକ୍ଷଣିତ୍ତ ଅର୍ଦ୍ଧମାଂ ମୁହମତିର୍ବ
ନ ଏତ ପ୍ରଶ୍ନଙ୍କରିଣିତ୍ତ ବସ୍ତୁରାଗେରା
ଗଣିଥୁଣୋକି. ଏଣା କୁଇ ତରଂ କିନ୍ତୁ
ତତତକ୍ଷାଣ ବରାହମଣୀ ନିରାଶଗାୟି.

வரவென்க கேள்வுக்கிடிது. ஸமீப
திலியனங்காள்டு வட புயாஸங்குடா
எது அது உத்திரவீர ஸமாய எங்க
ளிது பரவது. ஹது தனிக்கு அப்பமா
கமாணங் அலேஹதின தோன்றிதிர
னிபூ. ஏக்கிழங் புதுதாற்றுக்க வெட்டுப்பு
ஹது புவநும் ராஜஸங்குபில் வரவென்ற
மாநாதநிரக்கிடு. வரவென்க அதைவா
ற்றுக்காரமொன் வழுத்தாத

ലഭിച്ചതിൽ തന്റെ ഓഹയേയരെത അഭി നടപ്പിച്ച്.

வராமல் அடித்துவிவசூல் ராஜஸ்ஸிலை
லெத்தி தலேலிவசூல் நடக்கிய பூஶீங்-
தினென்ற உறுதை விகுமாலிஞ்சுகென அலை
யிட்டு. ஏதேனும் ஹை உறுதை லலித்துஷ்டி
நாவொன் அடையாத்தினால்களெழுங்களா-
யி. தீங்குமுவகாயி வராமல் படித்து:
“மஹாராஜாவே! அவிட்டை கூமிக்கௌன்,
ஏகிக்குத்தை ஹது ரணிக்கவான் பூஶா-
ஸமாயைகௌன்.”

“പിന്നെ ആരുജലണിയും? മിക്കിരുന്നോ?”
എന്ന രംജാവു ചോദിച്ചു.

அல்ல, மின்றைமலி மின்றைன் ரா
னு, மின்றை ஹரு ரஸ்கவைன்
கட்டிற்கிழப். ஏன் வரையன் பர
எறு.

വരാധൻ നന്നാക്കുഴ്സി. രാജസഭയിൽ
യെ അരു കലവയും നീറം പ്രവേശനം ആറു
ഗരീയപ്പെ. അമൃതാ അരു സംഭവിക്കുന്നവു
കിൽ, തന്നെന്നും ചുത്രന്നെന്നും പാണ്ഡി
ത്രത്തിനു കർന്മായ ക്ഷതി ഉണ്ടാക്കുമെന്നു
മാത്രമല്ല സ്വീയങ്ങൾ വൈദ്യുതത്തിലെ ഉരു
ക്കപ്പും സംഭവിക്കുന്നും ചെയ്യും. ഇപ്പോൾ
മുഴുളും വിനക്കളാൽ വരാധൻനീറം തന്റെ
പിച്ച. അവൻ അക്കമന്നായി മിഹിര
നെ വിശ്വിച്ചു ഇപ്പോൾ ആരുജനാപിച്ച.
“വന്നുടെ നാക്ക മുറിച്ചുകളുകു.”

പിരാവിൽന്നു ഇല നായോഗം കേട്ടു തിരിക്കുന്ന സ്ഥലമാണ് മുഖ്യമായി പറയുന്നത്. വിശ്വാസം ഒരു മാസം മുഖ്യമാണ് വിചാരിച്ച്. വന്ന തന്നെ സമയത്ത് മഹിഷമിണിയാണ്, അതാംകുണ്ടാണ് മറ്റൊരു മാസം കൊണ്ടാണ് സ്വർഗ്ഗ തനിക്കു അന്നയോള്ളുമ്പു തന്നെ ജീവിതത്തിനു അവലുംബുത്രയുമാകും. വന്നയേപ്പോലും വനിതാരഥത്തെ ലഭിച്ചതുകൊണ്ടെന്ന ദശയിൽ ജീവിതം ധന്തുമായി. ഇപ്പോൾ അവക്കു തന്നെ സ്വന്തം കൈകുറിക്കുന്ന ഓട്ടിയും ചാരമായിരുന്നുവുമായ കർമ്മംകൊണ്ട് അവമാനിച്ചു ഹിന്ദുക്കാരിക്കുന്നു? ഇതുലം അവക്കു ജീവനാശം പോലും സംഭവിക്കയില്ലോ? അപരാധിയിലും അബ്യാസത്തിൽ തൃത്യവക്കുത്തി ലേക്കു നിംബയം തള്ളുകയും? മഹിഷം പിത്രനിശ്ചയം അലങ്കരിയുമാണ്. എത്രവേഗം എന്ന നിശ്ചയിപ്പുണ്ട് അഞ്ചുക്കുത്തന്നു മിച്ചിരുന്ന് പിതാവിശ്വാസം മുന്നി തന്നെ അക്കാം.

ஸ்வத்திரவிசொடு பரவது. “அவிடம்
பிறுகியோம் பாலக்கூதிற் விஷாலி
கவும் ஈடுபயிக்கவும் செய்க்கொன்னின்? எனில் இவ்வுமோ மரணமோ உடனாகமென
கைதி அடை” பிரதாவிள்ளி அறங்காலம்
வெள்ளிலுத்த பாபா ஸ்வாலிக்கேயா?
பாக்டி. ஸக்கா, மரணம் ஹவயைபூம் ஏ
நவூஜிவிதத்திற் ஸங்கீதேஷுக்கிழு ஏ
நாக்கவாஸ்”. கர்மமாதிரியைச் செய்து
கைவள் ஏதேனும் ஏற்றநவைக்கொமோ
அபோபால் அதனால்விக்கொண் செய்து.
அதிகை புதிரையிக்கக் குறைஏதும் ஸா
ஸ்ரம்பு. அதி. ராத்து ருதவும் வாழல
மாஸ். நியதியுடை நியமத்திற் விப
ரிதமாயிமெல்ஸிலிரை ஸ்ரீ ஜவான் ஸ்வ
லிழுத்தவக்க் ஸாஸ்ரமாகமோ? அதுக்கயாக்
அடை வினாரஸ்கூக்கரது”, மாயாமோ
யாகோஸ்டி யாகமாபரளானின் விழுவ
காக்கரது. ஹஸ் சீஸும்வெவும் தந்தூலமு
து முதியும் ஏவள்ளி கட்மாலஜாதமாய
நியதி நியையமாஸ். முற ஏங்கள்
நேரத்து ஗னிதுறிந்துக்கூறுமா கன.

മിഡിരിൽ വന്നും ആലൈ ഫേറിയും
അവർ കട്ടാരേഖയായി.

வக வரையன் ரண்டினதிற கேளிடா
ஏது ஸ்வலிதனைகூ புறேகும் சூளி
களளித்துவிலாது கோயங்கொள்ளு அனு
யகொள்ளும் மிஹிரஙெ ஈந காங்குத்து
துக்கம் வியோயித்துக்கொள்ளும் புவாமி
ள்ளு. காங்கைமறைத்துக்கொயாயாலும் வரா

പണ്ണി റോഡ് ഡാക്ടറുമാരുടെ വികസനം

ଜୀବିତ

ଅତ୍ୟନ୍ତରେ ଜୋଲିକୁ ମାତ୍ରରେ ନିଷେଧିତ ହେଉଥିଲା ଏହାରେ ଗୁରୁତତ୍ତ୍ଵରେ ସାଧାରଣତାରେ ମନିକଳା; ତରଂପରମାତ୍ମା ନିଷେଧିତ କହିଲା, ସାରକର ସଂବନ୍ଧୀୟ ହେ ଗାନ୍ଧାରୀ, ତଲବେଦନ, ବେଶତତିର କୋପଂ ଯତକ ମୁତଲାଯିବ ଉଣାକଳା. ତୁବ ଯମିରମାୟି ନିଷେଧ ବ୍ୟାଧିକଳାରୀର ମୁଖ୍ୟାୟି ଆବଶ୍ୟକ ଆକରଣେ ହେଉ ନୁହାଣ୍ଟା; ଅନତିକି ଉତ୍ତମମାୟ ମାନ୍ଦ୍ରାଂ ଜୀବାନ୍ତରୀ ଉଚ୍ଚନ୍ତରରେ ଦେବିତ୍ରୁତତଃକାରେ. ମହାପ୍ରତମାୟ ହୁଣ ଦେଖିଯାଇ ନିଷେଧିତ ରକତରେ ବାଲ୍ମୀକିକାରୁ, ଯିରକ ଛୁମାୟିତାରୀଙ୍କ ଉମେଷରେ ଯିଶେଷତଃକାରୁ, ନିଷେଧିତ ଦେଖିଯାକିତାରୀଙ୍କ ଉମେଷରେ ଯିଶେଷତଃକାରୁ, ନିଷେଧିତ ଦେଖିଯାକିତାରୀଙ୍କ ଉମେଷରେ ଯିଶେଷତଃକାରୁ, ନିଷେଧିତ ଦେଖିଯାକିତାରୀଙ୍କ ଉମେଷରେ ଯିଶେଷତଃକାରୁ,

ଓଲ୍ଲାଙ୍ଗାଖାଲତ୍ତିରେ ଲାଭିବାରେ.

வலுது 3 கி. 4 ஸ. வெரடு 1 கி. 12 ஸ.

കീഴ്വാതാക്കരം

ଅର୍ଥବେଳେ ପାଶୁମାଲା

ଏ ପ୍ରକ୍ଷେପିତାଙ୍କୁ 287, ଅନ୍ଧାଶ୍ଵରୀ

ഒരു വല്ലം നിങ്ങളുടെ അഞ്ചാൽ

മുദ്രാവിഹനത്തിലൂപി.

(കെ. വി. ഗവാലമ്പനാൻ.)

ଅଭ୍ୟାସ ଫଳ

“ଶ୍ରୀହୃଷ୍ଣୁମାନଙ୍କାଳୀବାବୁ”

விழவையுக்கிடிப்பணம்
ஸத்திப்பனினைக்குமோ?
ஸதைங்கதிர்க்காற்றத்தூயம்
ரைஞ்சுதிற்காலைதிலூநா.

திருச்சுறைப்பரிடாஷ் அலுவாய் 30
ஸ்ரோகம் 9, 10.

வூலங்கிடத்துப்புறாரணம் கார்க்கினா
ல் வல்லிழுவரிக்கும், அனைக்கிக்கூறியில்
நினை அதூக்கரம்பணம்⁹ அரசேழமதினீர்க்
ஷீஷ்யராயிதீஸ் அதுமுதல் லோக
திலுத்தி கஷ்ணலூறியினை பாபங்கூறிய
நிறம் விழுக்கறையி நவீனமாய செ ஜி
விதம் அதுரங்கியை வெட்டு.

ഈ തത്പര്യം മനസ്സിലാക്കിവാൻ വ
ലേറ്റതും പലക്കിം താല്പര്യമുണ്ടനും ത
നായ്മാതും ഇരു അസാഖ്യമെന്നും തമാ
ഗതൻ മനസ്സിലാക്കിക്കൂടം ലോകോപകാരാ
ത്മം പലസ്വലശ്ശിലും സ്വഭവിച്ചു് തത്പ
ലുച്ചൻം ചെയ്യുന്നതിനായി തക്ക താണി
യും അണാന്വുംളിട്ട ശിഖ എ തിരഞ്ഞെടു
ത്രു് പല ദിക്കുകളിലേയ്ക്കും അയയ്ക്കുകയും
ചെയ്യ.

அவர்களை அவர்கள் நானாலிக்கக்கூடிலே
 யூத அரசு யூத நாட்டின் முனையில் அவர்களை
 அவர்களை தாழ்ச்சியிலிருப்பதிலை புண்டுவிட
 அது.

“അഞ്ചുഡിയോ ദിക്കിക്കലേ, മരംപ്പുരങ്ങ ന
മയ്ക്കും, അനേകകം ഒന്നെള്ളുടെ പാപവനി
വാരണ്ണതിനീറം, ഭ്രംഭകാലിപ്പുഖിക്കമായി
നിഃസ്ഥി നിയുക്തരായിരിക്കുണ്ട്. ആതുമ
ധ്യാനങ്ങളിലും മാഹാത്മ്യമിഴു തത്ത്വങ്ങളെല്ലാ
എല്ലാവകും സുഗമമാക്കുന്നവിയതിൽനി
ഃസ്ഥി പ്രചരിപ്പിക്കുവേൻ അനേകകം മര
ഷ്യർ മായയാൽ ബാധിതരായി അന്തരംഗ
ജ്ഞാനത്തെമരിച്ചു” കാലംകഴിച്ചുവരുണ്ട്.
അവരിൽഉള്ള ഇരുപ്പിനെ മാറ്റുന്ന തിപാ
നിഃസ്ഥി പ്രഭാനംബെണ്ണിൽ. ഇതിൽ നി
ഃസ്ഥി കൊം പ്രത്യേകാരമായി ആഗ്രഹിക്കു
തു. ഇങ്ങനെ ചെയ്യാതിന്നുണ്ട് അവ
ക്കും ഒരുപാളിയും നിപ്പാണമാണും ഉള്ളാക്കയി
ല്ല. പരിത്രിയുമായ ഒരു ജീവിതം അഞ്ചു
ക്കു മനസ്സിലാക്കിക്കൊടുക്കുവാൻ. അമീറി
സയ്യിദുല്ലുമായ ധർമ്മം മരിയുനിപ്പേണ്ട്
അവരു ധരിപ്പിക്കുവാൻ. ഇവക്കു മന
സ്സിലാക്കി ജീവിതം മാറ്റിയാൽ അന്തരം
സജ്ജതാനം തെളിഞ്ഞു് അവക്കു മോക്ഷം
സില്പിക്കും. ഞാൻ നിഃസ്ഥിക്കു ഉപഭോഗി
ച്ചിട്ടുള്ള ധർമ്മം, വന്നയം, അമീറിസ എ
ന്നിപ്പയാനത്തെപറ്റയം മാച്ചുവയ്ക്കുന്ന പ
ടക്കിയുകളില്ല. പ്രചരണത്താൽ അവയും
പ്രകാശവും ഫലവും കുടിവരും. ഗോപ

ମାତ୍ର କରୁଥିଲେ ଯାଏବେଳେ ଶାଖାକୁ ପାଇବା
ପାଇବା ପାଇବା ପାଇବା ପାଇବା ପାଇବା
ପାଇବା ପାଇବା ପାଇବା ପାଇବା ପାଇବା

ഈ ഉപദേശവാജി സത്യജിതരന്മാ
രായി, പീതാംബുരധാരികളായി, കമണ്ണലു
കളും കയ്യിലേനി ശിഖവർഗ്ഗം ഘരാച്ചുക്.
ഈവർ വർഷകാലം തേരെകെ മറുകാലങ്ങൾ
ഭാര്യ ദാരോദരാലിക്കൈകളിൽ സമ്പരിക്കയും,
വർഷകാലം മഴുവൻ തണ്ടളിട രൂപവായ
ബുല്ലൻറ എത്രതുമന്തിൽ വന്നേച്ചൻ” ത
മാഗതനാൽ ദത്തമാകന്ന ഉപദേശങ്ങളെ
വാങ്ങിവരുകയും ചെയ്യോന്ന.

ହୁକେଲାଗ୍ରହଣବିପ୍ରମାଣନାଳିକିଟିଙ୍କ ଜଟିଲ
ହୁକେଲାଗ୍ରହଣ । କଷତିର୍ଥକଣୀର ତାମଣିଶ୍ଵର
ନୀରାଜନ । ଅବସରକ କଲାବେଳିଯାଂ ତୁମ୍ଭିନାମ
ଅବସର ଅଶ୍ରୁରେଖାଯିଠି ରାତିଶ୍ଵରକଣ୍ଠବାଜଣ
ଅବସର ତଳବଳ “କାର୍ଯ୍ୟପଳ” ଏରାଯା
ଛିଂ ଅର୍ଥାତିକଣ ହୁଯ କାର୍ଯ୍ୟପଳନ୍ତର୍ଭାବୀ
ରାଜ୍ୟାନ୍ତକଷ କେତେବୀକେତୁବଳି, ମରିଦିନ
ଯମାଯକାନ୍ତରେତୁଳିର ଅଭିତୀଯକଣାମ ପ୍ର
ସିଲବିନ୍ଦୁବାଲିଶ୍ଵ ବ୍ୟାହାନିକରେପ୍ରକଟିବ
ନୀରାଜନ ଅର୍ଥାତିକଣ ।

ബുദ്ധൻ്റെ ക്ഷതിവസംകാരശ്വപ്പൻറെ ഗ്രഹണം തന്നെ അനുഭവമാണ് അധികാരിയെ വിച്ഛുവാക്കിയതും അഥവാ അനുഭവമാണ് അന്തിമത്തിൽ ക്ഷതാത്മി താമസം ചെയ്യാൻ അനുവാദം ചേരാതിരുത്താം.

ബുദ്ധനിൽ പ്രശ്നാഭിത്തമായി കണക്കേണ
സ്ഥിരേയും, ഒഴവിക്കപ്പെടുയും മനസ്സിലാ
കി “ഖ്ലോഹം ഒരു വലിയ മുന്നിതന്നെ, നി
രുയമായും ഒരു ലോകത്രഷ്വാണം”. ദിവ്യാ
ഗ്രിവച്ചിരിക്കുന്ന മുറി ചിൽ ഖ്ലോഹം ഒരാ
ത്രി കഴിക്കയാണെങ്കിൽ അവിടെയുള്ള സ
ർപ്പം ഖ്ലോഹത്തെ ഭാഗമാംചെരുകയും ഖ്ലോഹത്തിനു എൻ്റെ മുഹമ്മതിൽവച്ചു മര
നാം സംഭവിക്കുയും ചെയ്യുമ്പോൾ” എന്ന്
കാശുപൻ വിചാരിക്കുയും “അംഗം” ആ മറി
യിൽ ഒരു തന്ത്രാഞ്ജി താമസിക്കുന്നതാൽ എന്ന്
ക്കു വിശ്വാസം കുമാർ. പക്ഷേ ആ മറ
റിയെ കാക്കുന്നസർപ്പം അവിട്ടതെ കുട
ച്ചു അവിട്ടതെന്നും മരണം ഭവിച്ചേക്കുമെ
ഡീപാ എന്ന തൊണ്ട വ്യസനിക്കുന്നു” എന്ന്
ബുദ്ധനു ടുപ്പറയുകയും ചെയ്തു.

പിന്നരാത്രെ നിർബന്ധമുണ്ടാക്കുന്ന മൂലമാണ് ഇഷ്ടഭാഗം പാശ്ചാത്യത്തിനായി കാശുപാലം അനവഭിക്ഷയും ബുദ്ധൻ്റെ ശ്രൂ മറിയിൽ ആ

வேறிடு வாரலு 6.30 அடக்கம் கூடியது.

வூலான் மூட முடிக்கெற்று தன்ற கே
மான வழியிலாதனிப்புற்றுக்கண் சூரிய ஸு
க்ஷபுக்கொள்கிணன.

മല്ലുരയാമത്തിൽ ഒരു വിയസർപ്പംവി
ഷ്വത്തെ ചിതറിയും, വായുവിനെ ദശിപ്പി
ക്കുന്ന ശ്രദ്ധാസ്ഥാപനത്തോടുംബുഖിലെന്നോ
നേരെ ഫണംവിട്ടതിന് നാക്കുകൾ നിന്തി ചീ
റിപ്പാത്തുചെവന്നു. അവന്വുലമായ ശില
പോലെ ഇരിക്കുന്ന ബുഖിലേബന്നും
താഴെ പുരാത്തുപട്ടിക്കുന്ന വിഷംഭവിത്തെങ്ങു
ജീ അധികിയിൽ മഹിച്ചുപോകുന്നതിനൊന്നും
കണ്ടി അസമ്യുഖ്യ കോപത്തോടും ദിവി
ത്തോടുകൂടി. ആ സർപ്പത്തെന്നും ഫണം
നിലത്തിലെ ജീവൻ താഴിച്ച്.

കാലുപ്പന്നോ ഇത് മഹാൻ ഘടനയിൽ ഉവന്തമിൽ മുത്തുഭാടാക്കമണ്ണപ്പു എന്നുവിച്ച രിച്ച് ഒരു ചീവിച്ചു രാത്രിയും വരുന്ന നിത്യാക്കാലിയും തെ കഴിയുകയാണ്.

இலத்தூர் காவுக்கெட்டு “பூஜையின்றி ஏற்றோ சேக்கிக்கருள்ளது” என் மஹாஸ்தமை. ஏற்கொல்லும் ஏற்கொட்டுவது பறிஞர் ஸ்வந்தூர் என்று காலையும் அதுமுறை வெய்து.

இ
அரசூலத்து ஜில்லாகமரத்திற் க
க வலய வார்ஷிகோஸ்வம் ஸம்
பித்திங்கள். ஹஸ் உஸவத்திற் திகை
திரிக்கிழுட்டின் ஜகத்திகாரை பகன செல்
வதை ஏற்கபோல வரச் சு பாக்க
ளிக்க வெறுக பதிவாயிங்கள்:

എന്നാൽ ശാക്യമുനിയുടെ സംബന്ധിയാണ്
തന്മാർ അദ്ദേഹത്തിൽനിന്ന് തത്പര്യവരണം
തന്മാർ ഇത് ജനങ്ങൾ തന്റെക്കാഴ്ചയിൽ അദ്ദേഹ
ഹത്തെ വദിച്ച് പൂജിച്ചേക്കമോ എന്നു
ഈ ശക്തിയും തന്മുലാ ഭ്രംഗമമായ അസ്ത്രം
യും കാല്യപനിൽ സംജ്ഞാതമാക്കി.

ଉତ୍ସବତିବସଂ ଅନ୍ତରୁତ୍ତମ କଣ ଯିଜନ
ପ୍ରତିଷେଷେତ୍ରରେ ବୁଲାନ୍ତ ପୋକକୁୟ କା
ଶ୍ରୀ ପଣ୍ଡିତ ଅନ୍ତରୁତ୍ତମ ବରାତାରିକଣେବୁ
ଚେଯୁତକଣ୍ଠ” କାଶ୍ରୀପାତ୍ର “ଶୁଣିତମା ମହା
ନାନାଵଳ ଏଗୁନାଶ” ଏବା ମୁଖ୍ୟମନ ଉ
ପେକଣ୍ଠିଥିରୁ” ଏଣୁମେହାରିଥି.

வெள்ளுக்கி ஹதுகேட்டு “ஈ” ஸமர்த்தன
த் தொங் உள்ளாயிர்க்கோண்டாயினா
ஏடுப் பிரகாச மறைப்பிற் தொனியில்
ஸ்ரீ தொங் அந்திகென அந்தஸ்விசு ஏ
ந்தமாதும் உழை” எடுப் பார்த்த.

தமிழ்தலை உடனை காரணப்பொறுவிட்டு
அந்தத்தினதை தாழைப்பிற்யுள்ளதுவே
லெ அவர்களை ஸ்ரீமாரிஷு.

“நாக்ஷால்ஸதூர், யமெங் ஹவுக்கி னி
நக்க நஸ்ரா ஜியூ மந்திலாயிடுவாக்”. ஏ
நான் மனைவி வரி வாய் பாதுகை ந
நக்கவான் ஹடகோட்கலாதிரிக்கண வோஹ
ஐஷ்வரிய முவுமாய அங்குய நிச்சன விடுமா
வியிடுபி. ஹஸ் வோஹம் கொமாறுமெ னி
நிற்குகிழ். ஹறுக்கேதோஷங்காலா நி
வரதுறுப்பாகமோ? விரிக்கெலங்குப்”

“ ഇതുകേട്ട് എറവെല്ലാമും വിനിതനായി കാ
ശ്യപാൽ സാങ്കുംഗംവീണു് ” “ പ്രദോ, മു
രോ, തൊൻ മുക്തനായി. എനിക്കു മാച്ചു
തന്ന അന്നത്രമുച്ചു ഉപദേശംതരണമേ”
എന്ന അപേക്ഷയുച്ചു.

“வூலமுகி காற்பரோட்” “வி ஜில
கலாமப்பளை. விள்ள அறஞமவும் தொ
ழியுவும் அவரை அவியிடத் தொவண்ட அரா
விலாயனாரின்றவரைக்” என்றார்தாரு.

“உடன் காழுபவ் ஜில்லகுலதேநாடாயி
“எதான் ஏன்ற ஜிவிதம் மார்வான்போக
ஏ. ஹஸ்புலேஸ்ரது செப்புத்தனாயி ஏ
ஷுங்காத்தியிருஷாம மஹாவார உபாசௌவா
ஷி அஞ்சமத்தில்லர ஶிவ, நாயி ஹனி
மேல் எதான் காலங்கடிக்கவான்போக்கன்.
ஜில்லகுலப்புத்திக்கலே! விணரம் விணங்குத
ஹஸ்தாவஸரம் நடந்தகொஞ்ச விழ்” ஏ
ந அராய்து.

ജീവക്കലം ഉടനെ എക്കക്കണ്ണ് ന “ക
രേറിവസ്മാൻ ഈ മഹാസിൽ തുണ്ടം ചും
വിത്രാശ്വാസയി ചന്തു” തുണ്ടം അവി
ടച്ചെതാ അദിയിക്കാതെ ഇരിക്കയായിരുന്നു.
അവിടുന്ന നിങ്ങളിൽ തുണ്ടം പോലെ തുണ്ടം

അംഗളുമാരെതു മുക്കുവായിസ്വീകരിച്ച് അംഗളു
മാരെത്തെന്നു പിന്തുടരുവാൻ ഇടയായതി
ൽ ഭാര്യ;വാക്കാരായി” എന്നുപറയെത്തു

ଉତ୍ତରାଜ୍ୟ ତିଲେ ଜାତିଲଙ୍ଘନ ଉଚ୍ଚ
ଗନ ତାପରୀ କେବଳମାତ୍ରି ଯଦିଶୁଭବନ ଅର
ଶିକ୍ଷପରିତ ଆଧିକ୍ୟାତ୍ମକିତେରୁ ବୁଲଦି
ନିଯନ୍ତ୍ରଣ ଅଧିକାରୀ

“ ஹூ அநுவிள்திரணதில் காலைப் பள்ளி ஸமோத்தமாராய் நடிகாலைப்பள், சுயகாலைப்பள் ஏற்கன ஸெங்காங்காயக் பூஷ கல்லூரி தாமஸித்துவன். அபாஸேவ ஜீல் உபயோகித்துவன் ஸாமாரிகரி அநுவிள் கழகபேப்பாகநாக்காஷ் ” “ நம்முடை ஸமோத்தமாராய் ஏற்கென ஸஂவீதித்துவங்கள் ” என்ன விசாரித்து அவர் காலைப்பெறக்காண்டு புரைப்புத்தகையும் உதவுத்தப்பாரையிற் வாயேவாற் அவர்களென்ன ஸஂவீதங்கள் முன் யூடி-கவியபேப்பாரி வூல்கள்கீழ்க்காக கழும் செய்து

அபாஸைய வடித்துவன் ஹவுரையுங்க ண்ட வூல்களோன் அபாஸையபேப்பாரி கண உபந்தாஸம் வெய்து

“ அபூதோ ஜிலரே! ஹவுலோகத்திலு ஒது ஸகல வஸுக்கூதும் எடுத்துக்கொள்ளி

“ଆହୁରେ ଜିଲ୍ଲାରେ! ଖରଲୋକତଳିଲୁ
ତି ସକଳ ରୟ କାହାର ଏହିଗତରେକାଣି
ରିକଣ କହିବୁ, ଯିବରଙ୍ଗରି, ରାଜ୍ୟ
ପ୍ରାଯଙ୍ଗରି, ଯିକାରଙ୍ଗରି ହୁବରୟାଂ ମନ
ଶ୍ଵରିତ ଏହିଗତରେକାଣି ଖରିକଣ.
କାମ ଏଣ କେବଳିକାତ ହବ ଏହିପ୍ରାଦୀଂ
ଏହିଯୁଣ. ଅଭିଭାବ, କୋଷଠ, ବୈବ
ରାଜ୍ୟ ମୁତଳାଯ ଏହିଯତରକ ବାଧୁକରି
ମୁହଁ ଆଶିକ ଯିରିକପୋଳାଲ ଉତ୍କଣ.

ହରୁକେଟ୍ ଜଡ଼ିଲଙ୍କାର ସମ୍ମାନ ପିତରର
ଯି, ବୁଲାନୀର ଶିଖ୍ୟରେକିଯୁଂ ଆଦେଶ
ତତ୍ତ୍ଵ ଯଥାପିତରାୟ ସଂଘରେତିରେଷ
ଗର ଏତ ଯରମଣଙ୍କରେ ଅରଙ୍ଗଞ୍ଜିତ୍ ପରିକିଯୁଂ
ଚାହୁଁ.

പാര്യാവലോകം

സുഖ അത്രക്കു കോണ്ടുമെങ്ങിലിരുന്നു

THE LOST WORLD

THE LOST WORLD
എന്ന നോവലിന്റെ അധികൃതമായ
ചരിത്രം പുസ്തകങ്ങളിൽ
തയ്യാറായിട്ടുണ്ട്.

ଶ୍ରୀରାମବିଲାସଂ ଷ୍ଟୁକ୍ସ ଯିତ୍ରୋ, କେବାଳଂ

THE STATE AIDED BANK OF TRAVANCORE Ltd.

(Under the Patronage of and largely supported by the Government of H. H. The Maharajah o Travancore.)

CHAIRMAN:- K. C. PANDALA B. Sc. (LOND.)

Subscribed Capital :- 15,60,400.
Capital Paid up :- 7,93,589 3 11.
Reserve and other Funds :- 2,23,500.

HEAD OFFICE:- ALLEPPEY.

Branches: Trivandrum, Changanacherry, Cochin and Quilon.

Current Deposit Accounts opened and Fixed Deposits received on terms

which may be ascertained on application.

Every kind of Banking Business transacted

For Particulars apply to

or to the

CHAIRMAN

COLLEGE BUILDINGS ESPLANADE, MADRAS

C. KRISHNA MENON M.A.

MANAGER ALLEPPEY.

എറാമവിലാസം ദ്യക്ഷാദ്വോ-കൊള്ളം.

ബ്രാഹ്മകർമ്മ—തിരുവന്തപുരം, കരുലപ്പുഴ പ്രാണാക്ഷിം.

നോവലുകൾ.

ജീവചരിത്രങ്ങൾ.

	ക.	ണ.	സ.		ക.	ണ.	സ.
അധിക്യം അമ്മവാ കേരളകാളിഡാസൻ.	1	8	0	ആരാമത്രിഖ്യദേവൻ.	0	12	0
സത്യഗ്രാമി.	1	8	0	വിവേകാനന്ദസ്പാമികർ	0	4	0
വിജയലക്ഷ്മി.	0	4	0	മഹാത്മാഗാന്ധി.	0	2	0
ചവക്കമാല അമ്മവാ				അമൃതപ്രകാശാഞ്ചൽ.	0	4	0
വന്നേരാജ്യത്തിലെ ഒരു ഭാതകൻ.	0	10	0	തുരക്കാനാക്കി.	0	4	0
ദേവകി.	0	8	0	ലാലാലാജപത്രായി.	0	4	0
അംഗമാച്ചുംബന്ന നോംഭാഗം.	0	12	0	പാണ്ഡിതമോതിലാൽനൈമും.	0	8	0
രണ്ടാംഭാഗം.	0	12	0	മഹാദിപ്പോർഡി.	0	8	0
മുന്നാംഭാഗം.	1	0	0	മുഹമ്മദന്നബി.	2	0	0
മൂന്നാംഭാഗം ചേന്തിന്.	2	4	0	ജനറൽ റാഫ്രീഡിൽ അമ്മവാ			
അരമന്നരഹസ്യം.	1	0	0	സാവംഗമനായിരിൻ കുഷ്കബാലൻ.	0	4	0
താരാഭായി.	1	0	0	ഡാക്ടർ ലിവിംഗ്സ്റ്റുൺ.	0	4	0
കാലനീര കൊല്ലയറ നോംതരം.	1	4	0	ബുദ്ധിമാനായ അധികർ.	0	4	0
രണ്ടാംതരം	1	0	0	വിക്കോറിയാമവാരണി.	0	8	0
മരതകമൺ.	0	12	0				
പ്രേമധാരം അമ്മവാ സുവർണ്ണകമാരി	0	12	0	ചോരക്കടകൾ			
മലയൻ അമ്മവാ മലേഷ്യത്തിലെ							
കമ്മിറ്റിയത്തൻ.	0	12	0	കമാവല്ലാ നോംഭാഗം.	0	4	0
കമലാഭായി.	1	0	0	ബാഖ്യാങ്കരം	0	8	0
നാഗേപ്പേരൻ അമ്മവാ കപടരാജാവ്.	1	0	0	മുണ്ണിഗാനം മുതലായ ചോരക്കടകൾ.	0	4	0
വീരക്കേസരി.	1	0	0	രാധാരാണി.	0	3	0
ചിറ്റലേവ	0	12	0	രൂലാചലൻ.	0	4	0
അമരംബിംഹൻ	0	12	0	സുഖം.	0	4	0
പൊരുജിണി മഴകാലിക്കോബയൻ്റ്	1	0	0	ബട്ടുഖ്രപ്പൻ.	0	4	0
സാധാരണബയൻ്റ്.	0	12	0				
കസുമോത്സവം.	1	8	0				
ഇദിരി.	1	0	0	വ്യാകരണഗ്രന്ഥങ്ങൾ.			
പ്രണയചാരം.	1	0	0				
വാസിനി.	0	12	0	ശ്രൂതുക്കാവലി മലയാളം പാശ്ചാദനിഘണ്ട്യ 1	4	0	
മേനീക്കടലാസ്സ്.	1	0	0	ശ്രൂതപാവലി പ്രമാണഗം.	0	3	0
അവളിടെ അത്തുതപ്പുമം.	0	8	0	അമരകോശം മുന്നകാണ്യം			
പ്രണയപ്രതികാരം.	1	0	0	സാരാത്മഭോധി എന്ന വ്യാഃ സമിതം	1	0	0
ബാങ്കർ ചന്ദ്രഭേവൻ.	0	12	0	കമാസംഭവം സവ്യംവ്യം.	1	0	0
കിഴ്സിം അമ്മവാ സെസിലിയുടെ പ്രണാരം.	0	4	0	സിംഗത്രം	0	3	0
മായാമണ്ണം.	1	8	0	പ്രഭാഗഭിപിക	1	8	0
കനകമംഗലം.	1	0	0				

എറാമവിലാസം പ്രസ്തിനേടം അന്തബന്ധിച്ചിട്ടുള്ള “എറാമവിലാസം” രഹമൻ ആർട്ട്‌സ് സ്റ്റോറിയോടു ചേരുന്നു.

മാഹ്യഭാണ്ഡാംഗം, ലൈബ്രറി മുകളിൽ കുടിക്കാവുന്ന ബംഗാക്കടകൾ മുതലായവ പരിഷ്ക്തത്തിൽ തുരുസമയത്തുകുറഞ്ഞ രേറിൽ ചെയ്തുകൊടുക്കുന്നതാണ്.

തിരുവിതാംകൂർക്കരയുടെ വകയായ ഏക

സാഹിത്യ നിബന്ധാല മുത്രമാറ്റം.

അപേക്ഷിക്കേണ്ടം മെത്തവിലാസം,—

എറാമവിലാസം രഹമൻ ആർട്ട്‌സ് സ്റ്റോറിയോ—കൊള്ളം.

THE MALAYALA RAJYAM CHITRAVARIKA.

11th MARCH
1935.

Vol. VII
No. 27

**ഉത്തരവാദിത്പരമുള്ള ക്രാന്തിക്ക് മില
സി ലൈസൻസ് യോഗം.**

അരുളോകരിശ്ചിം:— ഒരുത്തവസംഖ്യമായി സ്കീകർക്കണ്ടാക്കുന്ന എല്ലാവക്ക് രോഗങ്ങൾക്കും വിശിഷ്ടം, ക്രമപ്രവാഹം, യോനിപ്രവാഹം എന്നിതുകർക്കും ഇതിനോളം ഭ്രാദ്ധമായി യാതൊരാധാര്യവും ഉണ്ടായിട്ടില്ലെന്നാജിത്തു കിട്ടുക്കുമാക്കുന്നു. അൻഡ്രോസ്റ്റോറോഫ്റ്റ്, അരക്കി എന്നിതുക്കുള്ളിട്ടി സമാധരിക്കവും ശക്തിമർത്തായ ഈ വിനി ഷൈറ്റാധാരം സ്കീലോക്കറ്റിന് വിലത്തിരാറ്റ ദഹനരൂപമാക്കുന്നു. അമൃതത്തെ വെളഞ്ഞുവായും വേഴ്തേനേരവും സേവിക്കണം.

24 റെണ്ടു കൂപ്പി 1-ക്ക് വില 2 ക : സ.

24 റൈബർസ്ക്രൂ കുള്ളി 1-ക്ക് 2 ക് 8 സ.

കനകാസ്പാം:—കാസ്പാസം, ക്ഷയരോഗം എന്നിതുകളിൽ ഇത് ഒഴിവായം ചെയ്യുന്ന ശക്തിമർത്തായ ആദ്യപാസം സുപ്രധിലംമാകും. അരമുതൽ രണ്ടിന്റെ രാവിലേയും വൈക്കേരംവും ക്ഷണത്തിനു മുൻപു സേവിക്കും. എത്ര വിഷമകരമായ കഫക്കെട്ടിനേയും ഇത് ക്ഷണത്തിൽ തീക്കുന്നതാണ്”.

24 റേണ്ട് കൂട്ടി 1-ക്ക് വില 2 കു 8 സെ

ପାର୍ଯ୍ୟାନୀଶ୍ୱର:— ମୁଲକତା, ମଲବୟାଂ, ଗମଣି, ପାଣ୍ୟରୋହା, ମହୋତର ଲୁବକକୁ ଶାଖ୍ୟାକିଳିକରୁ ଆଶିଷାଲବତର ବଳ୍ୟାକିଳିକରୁ ଅରାରୋଚକରତ ଗଣ୍ଡିକିଳିକରୁ ଏବ୍ୟାଂ. ନିତ୍ୟରୋଧାନ୍ୟାଙ୍କର ଲୁହ ବନ୍ଦ ହିରେଷ୍ମା ମାକଣ. ଅରମୁତର ରେଣ୍ଟାନ୍ତୁଵର ରାଜ୍ୟରେଣ୍ଟର ଲୋଭିକାଳ. 24 ରେଣ୍ଟାନ୍ତୁ କୁଣ୍ଡି ।-ସତ୍ତା କ.

24 റണ്ട് കൂട്ടി 1-ക്കു ക.

പുന്നർവ്വാന്വം:—വികം, മദ്ധാസരം, പ്ലീഡ്, വിപ്പ്, അസ്ഥിപിത്തം, യതുഫോമം, ഇന്നം, ജ്പറം എന്നീ സകല ദയക്കാരായാൽ ഭില്ലും സൗഖ്യപോലെ ആര്യപാസ്പദമായ ഒരൊന്നാഭത്തം സിലൈഴ്സിഡ്യമാണിതു് അംഗത്വം ഒരൊൻ്നിസുവരെ രണ്ടുനേരവും ക്രഷിബന്ധത്തിനു മുൻപു സേവിക്കണം.

24 ഒന്നാംസു കൂടി 1-ങ്ങൾ വില 2 കു 12 സ.

ଲକ୍ଷ୍ମୀବିଲାଙ୍ଗ ଲେଖ୍ରୋ: କ୍ଷୟରୋଗରେତୁଁ ଶାରୀ ବଜନୀକ୍ରିୟାଙ୍କ ଅନନ୍ତମଣାହେୟଂ ଆରାରୁଁ ପରେ
ଏତିକିମେଳିତିଲାଯି. ରୋଗାନ୍ତାରୁକ୍ତାଯ କ୍ଷୟ ଏତ ବ୍ୟାପିଶ୍ଚରୀତରେତୁଁ କ୍ଷୟରକାଳରୀଙ୍କୁଠିର କ୍ଷୟିଳୀପ୍ତିଶ୍ଚ
ଆମ୍ବଦ୍ଧମାଯ ମଧ୍ୟରେ କଥକେନ୍ତିଙ୍କ ଆମିତମାଯ ଶ୍ରୁତିବ୍ୟାଗରୀଙ୍କ ଵିଭୟଯମାକି ଜୀବବୟବରେଣ୍ଟ ସମାଧାରିତୁଳି
ଯାଏ. ଏତ ଡେହରମାଯ ଅଧିକରୋଗରେତୁଁ ସମ୍ଭାଲିତ ନାଶୀପ୍ତିଶ୍ଚ ବିଜୟକରମାଯ ଆଶର୍ପାସରାତ ଜନଶାମାନ୍ତରି
କି ନାଶକବାଳ ପଞ୍ଚାଷ୍ଟମାଯ ତେ ପୂରାତନରେ ଗରେତ ଶାକବ୍ୟା ନିରୀକ୍ଷଣାଙ୍କୁଡ଼େୟଂ ପରିକଷଣାଙ୍କୁଡ଼େୟଂ ଫଳ
ମାତି କଣ୍ଠାପିତ୍ତିଶ୍ଚ ପରେବାରିଶ୍ଚ ପ୍ରବୃତ୍ତି ସମ୍ବାଦିତ୍ତିକ୍ରିୟାଙ୍କ ତେ ତିବ୍ୟବ୍ସହ୍ୟମାଣୀଁ ‘ଲକ୍ଷ୍ମୀବିଲାଙ୍ଗଲେମ୍ହାର’ କ୍ଷୟ
ରୋଗୀକରି ତଙ୍କର ବିଲାଯେନିଯ ଜୀବିତରେତୁଁ ଯାଗରେତୁଁ ନାଶୀପ୍ତିକାରେ ହୁଏ ଗ୍ରେହୀଶ୍ଵରଙ୍କୁ
ବିକବେଳି! ବିଶିଷ୍ଟ, ଏତ କ୍ଷୟିଳୀଯ କିରିକହେୟଂ ମନ୍ଦବୁଦ୍ଧିକହେୟଂ, ହରୁଁ ଆତିଶୟକିମାଂବିଯଂ ଆଶର୍ପାସିପ୍ତି
କଣାତାଣୀଁ. ବାରୋ ଉଦ୍ଧ୍ବୀକରୁକାଣ ଆମାରତିଙ୍କ ମନ୍ତ୍ରୀ ସେବିତ୍ତ ପାଲୋ ହଲ୍ବାନିର୍ବେଳିକ୍ରିବ୍ରତ କଷ୍ଟକାମା
ଆମରାଗାନମାଯୁପରେବାରିକାକ.

18 റോറിബ്യൂ 11 0:- പ്രമേയമന്ത്രിൽ ഇത് മഹത്തായ മരിറ്റാഭ്യഷയവും അവയൻ്റെ വിധിച്ചട്ടിപ്പ് വിധിക്കുള്ളായ പ്രമേയങ്ങളേയും പ്രമേയസ്പീക്കർക്കുള്ളും തങ്ങളന്തും ഇതരരാജാഭാര്യും ഇത് ക്ഷണത്തിൽ അടുക്കി വാടിക്കൊന്ന്. അര ഒന്നിന്നുമുതൽ ഒരോണിന്നുവരെ രണ്ട് നേരവും സേവിക്കാം

24 ഒന്നിൽപ്പു കൂടി 1-ക്ക് വില 2 കു 8 സ

അമൃത റജിസ്ട്രാർ ആയും പ്രസിദ്ധ കോളേജ് (തരവിതാനക്തി)